

Q-CONNECT®



AUTOFEED PAPER SHREDDER

Q110 - MINI CROSS CUT

- Aktenvernichter • Destructeur de documents • Papiervernietiger • Destructora de papel • Destruidora de documentos
- Distruggi documenti • Dokumentförstörare • Makuleringsmaskin • Paperintuhooja • Καταστροφέας εγγράφων
- Шредер за хартия с кош • Iratmegsemmisítő papírtárolóval • Niszcarka
- Skartovací stroj s odpadním košem • Skartovací stroj s odpadkovým košom • Uničevalec dokumentov s košem za papir

(GB)	Instruction manual	2
(D)	Bedienungsanleitung	5
(F)	Mode d'emploi	9
(NL)	Gebruiksaanwijzing	13
(E)	Manual de Instrucciones	17
(P)	Manual de instruções	21
(I)	Manuale d'istruzioni	25
(S)	Bruksanvisning	29
(N)	Bruksanvisning	33
(FIN)	Käyttöohjeet	37
(GR)	Οδηγίες χρήσης	40
(BG)	Упътване за употреба	44
(H)	Használati útmutató	48
(PL)	Instrukcja obsługi	52
(CZ)	Návod k použití	56
(SK)	Návod na použitie	60
(SL)	Navodila za uporabo	64



Importers:



Interaction-Connect S.A.
296-298 Route de Longwy
L-1940 Luxembourg, LU
info@interaction-connect.com

EVO Global Holdings Limited
Newland House, Unit 2, Express Way
Tuscany Park, Normanton, WF6 2TZ, UK
info@evo-group.co.uk
www.evo-group.co.uk



WWW.Q-CONNECT.COM

IMPORTANT!

PLEASE READ THESE OPERATING INSTRUCTIONS BEFORE USING THE UNIT.

WARNING : SAFETY INSTRUCTIONS, READ BEFORE USING!



Read instructions before use.



Avoid touching the document feed opening with hands.



Product is not intended for use by children.
(Product is not a toy)



Do not insert foreign objects into the paper entry slot.



Sharp blade edges! Do not touch!



Do not spray or keep any aerosol products in or around the shredder.



Keep loose clothing or jewelry away from the paper entry slot.



Avoid getting hair near the paper entry slot.



Keep away from moving parts.

DO NOT SHRED:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Adhesive labels
2. Unopened mail / envelopes
3. Stapled papers
4. Stapled papers
5. >14" (6mm) heavy duty staples
6. Bound documents
7. Folded sheets
8. Jumbo clips

9. Binder clips
10. Credit cards
11. CD's/DVD's
12. Laminated sheets / magazines
13. No staples in center
14. Avoid placing staple side here
15. Avoid placing staple side here

Note: Do not open lid once shred cycle has started

- **Always turn the shredder off and unplug the power cord from the AC outlet when not in use, before cleaning, moving, or emptying the waste basket.**
- **RISK OF FIRE. Never use any petroleum based or flammable oils or lubricants in or around the machine as some oils can combust causing serious injury.**
- NEVER dispose of flammable chemicals or materials that have come into contact with flammable chemicals (for example, nail polish, acetone and gasoline) in the shredder basket.
- **Never shred metal credit cards, large paper clips, window or insulated envelopes, continuous forms, newsprint, bound pages (for example: notepads, checkbooks, magazines, etc...), transparencies, laminated documents, cardboard, any items with adhesives, hard materials or plastic (except Credit Cards).**
- A socket-outlet should be near the equipment and be easily accessible.
- Never let the wastebasket become full. This will lead to shredded material being pulled back up into the shredder and cause jams.
- Never place the shredder near water or any heat source.
- Do not use the shredder if the power cord is damaged in any way.
- Do not attempt to service this product yourself as doing so may expose you to sharp cutting blades and/or electricity and will void the manufacturer's warranty.
- Never try to clean or clear the shredder blade.
- Never shred beyond the specified sheet capacity. This may result in extensive damage to the machine.

PAPER SHREDDER OPERATING INSTRUCTIONS

• Warning • Installation • Operation

	Auto feed tray	Manual feed slot
Sheet Capacity	110 Sheets of A4	8 Sheets of A4
Paper Shred Size	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Paper Tray Size	A4	N/A
Paper Entry Width	220 mm	220 mm
Credit Card Capacity	N/A	Only one per pass
Duty Cycle	30 min. on / 45 min. off	10 min. on / 45 min. off
Voltage	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

*** Manual Feed:**

- Shreds credit cards, small paper clips, staples
- One folded sheet of paper equates to 2 sheets of paper

- Heavier paper, humidity or electrical voltage other than the rated voltage may reduce shredding capacity 3

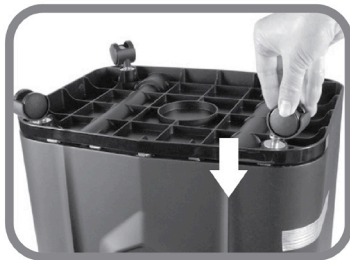


INSTALLATION

1. Make sure the basket door is securely closed shut. This shredder features a safety power cut off and will not operate if door is open. Shredders with pull-out wastebaskets will also cut power upon bin removal. The supplied wastebasket activates a safety switch, which allows the shredder to be operable.
2. Attach all 4 caster wheels to the bottom of the wastebasket. (FIGURE 1)
3. A socket-outlet should be near the equipment and be easily accessible.
4. Connect the power cord to any standard 220 volt AC outlet.

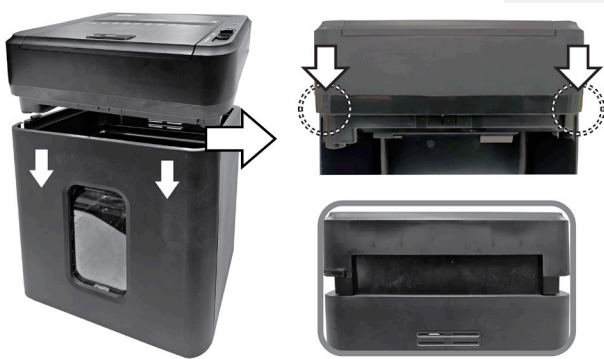
CAUTION!

Mini cross cut shredders have very sharp exposed blades on the underside. Do not touch. Unplug the shredder before clearing paper jams. Use care when mounting the shredder on the wastebasket.

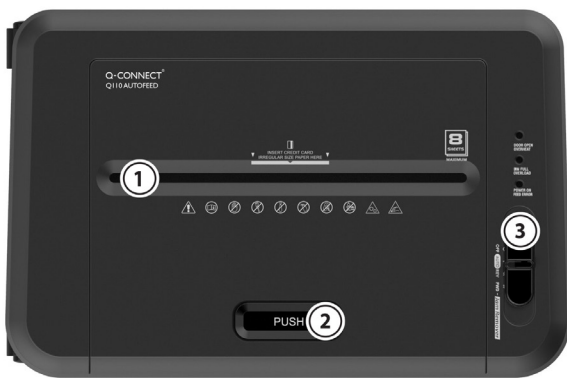


(FIGURE 1)

PUSH DOWN



OPERATION



1. Manual-Feed Slot
2. Top Lid Button
3. Control Button

CONTROL SWITCH

Using the switch located on the unit, select one of the following settings by sliding the switch either left or right. (FIGURE 2)



(FIGURE 2)



Auto / On: This setting allows the shredder to be automatically started by inserting paper into the feed slot. Always feed the paper in as straight as possible. When the paper has passed through, the shredder will automatically stop.



Off: This setting turns off all features of the shredder. For safety reasons, we recommend that you leave the shredder in the OFF position whenever the shredder is unattended or not in use.



Reverse: In the unlikely event of a paper jam, the reverse setting can be used to help clear the cutters of paper that did not pass through. Never attempt to clear a jam by using the reverse function until you have emptied the wastebasket.



Forward (Jam Remover): The forward setting can also be used to help clear the cutters in the event of a paper jam. This allows to manually activate the shredder into cutting mode.

TROUBLESHOOTING

LED STATUS INDICATORS:

Door Open / Overheat:

Red indicator remains lit: The shredder basket or top lid is not closed properly. Shredders with pullout wastebaskets feature a safety power cut off upon bin removal. Make sure the pull-out wastebasket is properly set back into place and the "Power On" indicator is lit. Red indicator remains flashing: The shredder has shredded continuously beyond the maximum running time, overheated, and will automatically shut off.

If this happens, switch the shredder to off mode for 45 minutes or longer before resuming normal operation.

Bin Full / Overload:

Red indicator remains lit: When basket is full, RED light will indicate it needs to be emptied. While lit, the shredder will not operate until the wastebasket is cleared.

Red indicator remains flashing: It indicates when too much paper



is inserted. Use the "Reverse" mode to back up and reduce number of sheets.



Power On / Feed Error:

Green indicator remains lit: Auto mode. While the shredder is in Auto mode, insert paper or card into the slot or load the paper in the paper tray for shredding work.

Green indicator remains flashing: The paper in the paper tray cannot be grabbed by the feeder. Open lid to make sure papers are unfolded and positioned properly.

FEATURES:

Auto-Reverse Technology:

When shredder detects over-capacity shredding, the motor will immediately stop and reject paper before actual shredding begins.

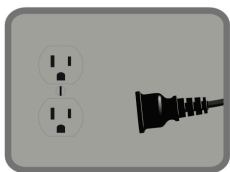
AUTO-FEED SHREDDING OPERATION:

Auto-Feed Shredding Capacity:

Shreds:

- Maximum 110 sheets of A4
- Up to 10 sheets stapled paper stacks
- Up to 10 sheet clipped paper stacks

Power on shredder:



1. Plug into ground standard household power outlet (220-V).
2. Push the switch to auto position.

Open lid and load paper*:



* Paper should be flat and aligned with paper tray.

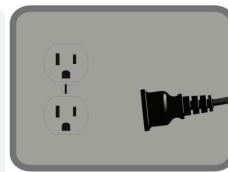
Close lid:

The shredder automatically starts when you close the lid.



MANUAL-FEED SHREDDING OPERATION:

Power on shredder:



1. Plug into ground standard household power outlet (220-V).
2. Push the switch to auto position.



3. Make sure you do not exceed sheet count per pass (8 sheets max).
- Insert paper as straight as possible into feed slot and release.**
4. Insert one credit card at a time into the middle of the feed slot.

NOTE:

- Always turn off and unplug the shredder when not in use.
- This shredder will shred staples and small paper clips. It is recommended that you remove paper clips whenever possible to extend the lifespan of your shredder.
- Only shred credit cards by feeding them vertically into the middle of the entry, releasing when shredding begins. Never feed more than one credit card at a time.
- Overfeeding the shredder: Shredding beyond the specified sheet capacity can result in extensive damage to the shredder. Overfeeding will strain the machine and quickly wear and break the cutting blades and internal components.
- Overheating with extended use: In the event that the shredder has shred continuously beyond the maximum running time and overheating, the unit will automatically shut off. If this happens, switch the shredder off for 45 minutes or longer before resuming normal operation.

WICHTIG!

BITTE LESEN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG VOR DER INBETRIEBNAHME DES GERÄTS.

WARNUNG: SICHERHEITSHINWEISE, VOR GEBRAUCH LESEN!



Lesen Sie die Anleitung vor Gebrauch.



Berühren Sie die Papiereinzugsöffnung nicht mit den Händen.



Das Produkt ist nicht für Kinder geeignet (kein Spielzeug).



Führen Sie keine Fremdkörper in den Papiereinzug ein.



Scharfe Klingenkanten! Nicht berühren!



Sprühen oder bewahren Sie keine Aerosolprodukte im oder um den Aktenvernichter auf.



Halten Sie lose Kleidung oder Schmuck vom Papiereinzug fern.



Vermeiden Sie, dass Haare in die Nähe des Papiereinzugs gelangen.



Von beweglichen Teilen fernhalten.

NICHT SCHRÄNKEN:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Klebeetiketten
2. Ungeöffnete Post/Umschläge
3. Geheftetes Papier
4. Geheftetes Papier
5. Hochleistungsklammern > 6 mm
6. Gebundene Dokumente
7. Gefaltete Blätter
8. Jumbo-Büroklammern

9. Binderclips
10. Kreditkarten
11. CDs/DVDs
12. Lamierte Blätter/Zeitschriften
13. Keine Heftklammern in der Mitte
14. Nicht mit der Heftklammerseite hier einlegen
15. Nicht mit der Heftklammerseite hier einlegen

Hinweis: Deckel nicht öffnen, sobald der Schreddervorgang gestartet ist.

- **Schalten Sie den Aktenvernichter immer aus und ziehen Sie den Netzstecker, wenn er nicht benutzt wird, bevor Sie ihn reinigen, bewegen oder den Abfallbehälter leeren.**
- **BRANDGEFAHR. Verwenden Sie niemals Öle oder Schmierstoffe auf Erdölbasis oder brennbare Öle im oder um das Gerät herum, da einige Öle sich entzünden und schwere Verletzungen verursachen können.**
- Entsorgen Sie **NIEMALS** brennbare Chemikalien oder Materialien, die mit brennbaren Chemikalien in Berührung gekommen sind (z. B. Nagellack, Aceton und Benzin), im Abfallbehälter des Aktenvernichters.
- **Vernichten Sie niemals Metallkreditkarten, große Büroklammern, Fenster- oder Isolierumschläge, Endlosformulare, Zeitungspapier, gebundene Seiten (z. B. Notizblöcke, Scheckhefte, Zeitschriften usw.), Folien, laminierte Dokumente, Karton, Gegenstände mit Klebstoffen, harte Materialien oder Kunststoff (außer Kreditkarten).**
- Eine Steckdose sollte sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein. Lassen Sie den Abfallbehälter niemals voll werden. Andernfalls werden die Schredderreste zurück in den Aktenvernichter gezogen und verursachen Papierstaus.
- Stellen Sie den Aktenvernichter niemals in die Nähe von Wasser oder Wärmequellen.
- Verwenden Sie den Aktenvernichter nicht, wenn das Netzkabel beschädigt ist.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, da Sie sich dadurch scharfen Schneidklingen und/oder Strom aussetzen und die Herstellergarantie erlischt.
- Reinigen oder säubern Sie niemals die Schneidklinge des Aktenvernichters.
- Schreddern Sie niemals mehr Papier als die angegebene Kapazität. Dies kann zu erheblichen Schäden am Gerät führen.

BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR DEN AKTENVERNICHTER

• Warnung • Installation • Bedienung

	Automatischer Papiereinzug:	Manueller Papiereinzug:
Blattkapazität	110 Blatt A4	8 Blatt A4
Papierschnittgröße	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Papierfachgröße	A4	Nicht zutreffend
Papiereinzugsbreite	220 mm	220 mm
Kreditkartenkapazität	Nicht zutreffend	Nur ein Blatt pro Durchgang

	Automatischer Papiereinzug:	Manueller Pa- piereinzug:
Einschaltdauer	30 Min. Ein-/Auss- chaltzeit: 45 Min.	10 Min. Ein-/Auss- chaltzeit: 45 Min.
Spannung	220–240 V Wech- selstrom, 50/60 Hz, 1,0 A	220–240 V Wech- selstrom, 50/60 Hz, 1,0 A

*Manueller Papiereinzug:

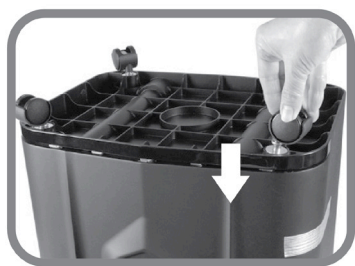
- Zerkleinert Kreditkarten, kleine Büroklammern und Heftklammern.
- Ein gefaltetes Blatt Papier entspricht zwei Blättern.
- Schweres Papier, hohe Luftfeuchtigkeit oder eine andere als die Nennspannung können die Zerkleinerungsleistung verringern.

INSTALLATION

1. Stellen Sie sicher, dass die Klappe des Abfallbehälters fest verschlossen ist. Dieser Aktenvernichter verfügt über eine Sicherheitsabschaltung und funktioniert nicht, wenn die Klappe geöffnet ist. Aktenvernichter mit herausziehbarem Abfallbehälter schalten sich ebenfalls ab, sobald der Behälter entnommen wird. Der mitgelieferte Abfallbehälter aktiviert einen Sicherheitsschalter, der den Betrieb des Aktenvernichters ermöglicht.
2. Befestigen Sie alle 4 Rollen an der Unterseite des Abfallbehälters. (ABBILDUNG 1)
3. Eine Steckdose sollte sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.
4. Schließen Sie das Netzkabel an eine beliebige Standard-220-Volt-Wechselstromsteckdose an.

VORSICHT:

Mini-Kreuzschnitt-Aktenvernichter haben sehr scharfe, freiliegende Klingen an der Unterseite. Nicht berühren. Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Papierstaus beheben. Seien Sie vorsichtig beim Aufsetzen des Aktenvernichters auf den Abfallbehälter.

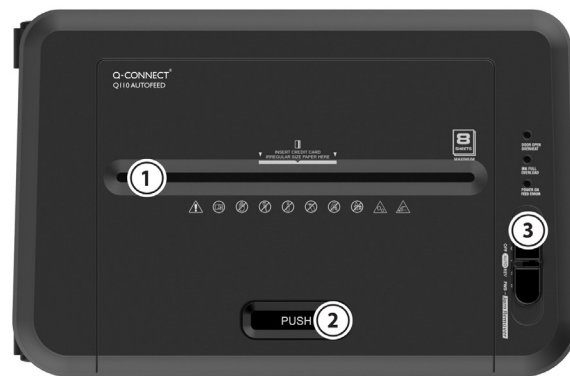


(ABBILDUNG 1)

DRÜCKEN



RICHTIGE PASSFORM



1. Manueller Papiereinzug

2. Knopf am Deckel

3. Bedienknopf

BEDIENSCHALTER

Wählen Sie mit dem Schalter am Gerät eine der folgenden Einstellungen, indem Sie ihn nach links oder rechts schieben.

(ABBILDUNG 2)



(ABBILDUNG 2)

I

Auto/Ein: Diese Einstellung ermöglicht den automatischen Start des Aktenvernichters durch Einlegen von Papier in den Einzugschlitz. Führen Sie das Papier immer so gerade wie möglich ein. Sobald das Papier durchgelaufen ist, stoppt der Aktenvernichter automatisch.

O

Aus: Diese Einstellung deaktiviert alle Funktionen des Aktenvernichters. Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir, den Aktenvernichter in der AUS-Position zu belassen, wenn er unbeaufsichtigt oder nicht in Gebrauch ist.

⏮

Rückwärtslauf: Im unwahrscheinlichen Fall eines Papierstaus kann die Rückwärtslauf-Einstellung verwendet werden, um die Schneidmesser von Papierresten zu befreien. Versuchen Sie niemals, einen Papierstau mithilfe der Rückwärtslauf-Funktion zu beheben, bevor Sie den Abfallbehälter geleert haben.

⏭

Vorwärtslauf (Staubeseitigung): Die Vorwärtslauf-Einstellung kann ebenfalls verwendet werden, um die Schneidmesser bei einem Papierstau zu befreien. Dadurch kann der Aktenvernichter manuell in den Schneidemodus versetzt werden.

LED-STATUSANZEIGEN:

Tür offen / Überhitzung:

Rote Anzeige leuchtet dauerhaft: Der Auffangbehälter oder der Deckel ist nicht richtig geschlossen. Aktenvernichter mit herausnehmbarem Abfallbehälter schalten sich beim Entnehmen des Behälters automatisch ab. Stellen Sie sicher, dass der Abfallbehälter wieder richtig eingesetzt ist und die Betriebsanzeige leuchtet. Rote Anzeige blinkt dauerhaft: Der Aktenvernichter hat die maximale Laufzeit überschritten, ist überhitzt und schaltet sich automatisch ab. Schalten Sie den Aktenvernichter in diesem Fall für mindestens 45 Minuten aus, bevor Sie ihn wieder in Betrieb nehmen.

**Auffangbehälter voll / Überladung:**

Rote Anzeige leuchtet dauerhaft: Wenn der Behälter voll ist, zeigt die rote Anzeige an, dass er geleert werden muss. Solange die Anzeige leuchtet, funktioniert der Aktenvernichter erst wieder, wenn der Abfallbehälter geleert wurde.

Rote Anzeige blinkt dauerhaft:

Sie zeigt an, dass zu viel Papier eingelegt wurde. Verwenden Sie den Rücklaufmodus, um die Anzahl der Blätter zu reduzieren. Einschalten / Papiereinzugsfehler: Grüne Anzeige leuchtet dauerhaft: Automatikmodus. Legen Sie im Automatikmodus Papier oder Karton in den Einzugschlitz oder füllen Sie die Papierzufuhr zum Vernichten auf.

Grüne Anzeige blinkt dauerhaft: Das Papier in der Papierzufuhr kann nicht eingezogen werden. Öffnen Sie den Deckel und prüfen Sie, ob das Papier richtig entfaltet und positioniert ist.

BEDIENUNG:

Automatische Rücklauffunktion:

Bei Überlastung stoppt der Motor sofort und gibt das Papier zurück, bevor der eigentliche Vernichtungsvorgang beginnt.

AUTOMATISCHER PAPIEREINZUG

Automatischer Papiereinzug:

Vernichtungskapazität:

- Maximal 110 Blatt A4
- Bis zu 10 Blatt geheftete Papierstapel
- Bis zu 10 Blatt geklammerte Papierstapel

Einschalten des Aktenvernichters

1. An eine geerdete Standard-Haushaltssteckdose (220 V) anschließen.
2. Drücken Sie den Schalter auf Automatikstellung.

Deckel öffnen und Papier einlegen*:

* Das Papier muss flach liegen und mit dem Papiereinzug ausgerichtet sein.

Deckel schließen:

Der Aktenvernichter startet automatisch, sobald Sie den Deckel schließen.



MANUELLE PAPIERZUFUHR:

Aktenvernichter einschalten:

1. An eine geerdete Standard-Haushaltssteckdose (220 V) anschließen.
2. Schalter auf Automatikstellung stellen.



3. Achten Sie darauf, die maximale Blattanzahl pro Durchgang (maximal 8 Blatt) nicht zu überschreiten. **Legen Sie das Papier so gerade wie möglich in den Einzugschlitz ein und lassen Sie es los.**
4. Führen Sie jeweils eine Kreditkarte mittig in den Einzugschlitz ein.

HINWEIS:

- Schalten Sie den Aktenvernichter immer aus und ziehen Sie den Netzstecker, wenn er nicht benutzt wird.
- Dieser Aktenvernichter vernichtet Heftklammern und kleine Büroklammern. Es wird empfohlen, Büroklammern nach Möglichkeit zu entfernen, um die Lebensdauer Ihres Aktenvernichters zu verlängern.
- Kreditkarten sollten nur vernichtet werden, indem sie senkrecht mittig in den Einzugschlitz eingeführt und losgelassen werden,

sobald der Vernichtungsvorgang beginnt. Führen Sie niemals 8
mehr als eine Kreditkarte gleichzeitig ein.

- Überlastung des Aktenvernichters: Das Vernichten von mehr Papier als der angegebenen Kapazität kann zu erheblichen Schäden am Aktenvernichter führen. Eine Überlastung belastet das Gerät und führt zu schnellem Verschleiß und Bruch der Schneidmesser und internen Bauteile.
- Überhitzung bei längerem Betrieb: Sollte der Aktenvernichter die maximale Laufzeit überschreiten und überhitzen, schaltet sich das Gerät automatisch ab. Schalten Sie den Aktenvernichter in diesem Fall für mindestens 45 Minuten aus, bevor Sie ihn wieder in Betrieb nehmen.

IMPORTANT !

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE MODE D'EMPLOI AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

AVERTISSEMENT : CONSIGNES DE SÉCURITÉ, À LIRE AVANT UTILISATION !



Lire les instructions avant utilisation.



Éviter de toucher l'ouverture d'alimentation des documents avec les mains.



Ce produit n'est pas destiné aux enfants (ce n'est pas un jouet).



Ne pas insérer d'objets étrangers dans la fente d'alimentation du papier.



Lames tranchantes ! Ne pas toucher !



Ne pas vaporiser ni conserver de produits aérosols dans ou autour du destructeur de documents.



Éloigner les vêtements amples et les bijoux de la fente d'alimentation du papier.



Éviter que les cheveux ne se placent près de la fente d'alimentation du papier.



Tener à l'écart des pièces mobiles.

NE PAS DÉCHIRER :



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Étiquettes adhésives
2. Courrier/enveloppes non ouverts
3. Papiers agrafés
4. Papiers agrafés
5. Agrafes robustes de plus de 6 mm (14 po)
6. Documents reliés
7. Feuilles pliées
8. Trombones géants

9. Pincettes à reliure
10. Cartes de crédit
11. CD/DVD
12. Feuilles plastifiées/magazines
13. Pas d'agrafes au centre
14. Éviter de placer le côté agrafé ici
15. Éviter de placer le côté agrafé ici

Remarque : Ne pas ouvrir le couvercle une fois le cycle de déchiquetage lancé.

- **Toujours éteindre le destructeur de documents et débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur lorsqu'il n'est pas utilisé, avant de le nettoyer, de le déplacer ou de vider le bac à déchets.**
- **RISQUE D'INCENDIE. N'utilisez jamais d'huiles ou de lubrifiants à base de pétrole ou inflammables dans ou autour de l'appareil, car certaines huiles peuvent s'enflammer et provoquer des blessures graves.**
- NE JAMAIS jeter de produits chimiques inflammables ou de matériaux ayant été en contact avec des produits chimiques inflammables (par exemple, vernis à ongles, acétone et essence) dans le bac du destructeur de documents.
- **Ne jamais détruire les cartes de crédit en métal, les grands trombones, les enveloppes à fenêtre ou isolées, les formulaires continus, le papier journal, les pages reliées (par exemple : blocs-notes, chéquiers, magazines, etc.), les transparents, les documents plastifiés, le carton, les articles adhésifs, les matériaux durs ou le plastique (à l'exception des cartes de crédit).**
- Une prise de courant doit se trouver à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- Ne laissez jamais le bac à déchets se remplir complètement. Cela risque de faire remonter les débris de papier dans le destructeur et de provoquer des bourrages.
- Ne placez jamais le destructeur à proximité d'eau ou d'une source de chaleur.
- N'utilisez pas le destructeur si le cordon d'alimentation est endommagé.
- N'essayez pas de réparer cet appareil vous-même : vous pourriez vous exposer à des lames tranchantes et/ou à l'électricité, et cela annulerait la garantie du fabricant.
- Ne tentez jamais de nettoyer ou de dégager la lame du destructeur.
- Ne dépassez jamais la capacité de feuilles spécifiée. Cela pourrait endommager gravement l'appareil.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION DU DESTRUCTEUR DE PAPIER

• Avertissement • Installation • Fonctionnement

	Bac d'alimentation automatique :	Fente d'alimentation manuelle :
Capacité de feuilles	110 feuilles A4	8 feuilles A4
Dimensions du papier à déchiqueter	4,0 mm x 14 mm	4,0 mm x 14 mm

	Bac d'alimentation automatique :	Fente d'alimentation manuelle :
Dimensions du bac à papier	A4	-
Largeur d'entrée du papier	220 mm	220 mm
Capacité pour cartes de crédit	-	Une seule feuille par passage
Cycle de fonctionnement	30 min en marche / 45 min Arrêt	10 min en marche / 45 min d'arrêt
Tension	220-240 V CA, 50/60 Hz, 1,0 A	220-240 V CA, 50/60 Hz, 1,0 A

10

* Alimentation manuelle :

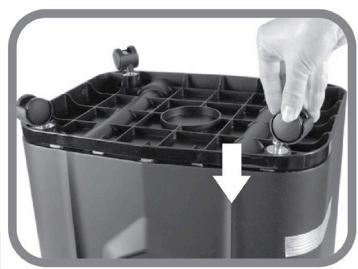
- Détruit les cartes de crédit, les petits trombones et les agrafes.
- Une feuille pliée équivaut à deux feuilles.
- L'utilisation de papier plus épais, l'humidité ou une tension électrique différente de la tension nominale peuvent réduire la capacité de destruction.

INSTALLATION

1. Assurez-vous que la porte du bac est bien fermée. Ce destructeur est équipé d'un dispositif de sécurité qui coupe l'alimentation et ne fonctionne pas si la porte est ouverte. Les destructeurs avec bac amovible coupent également l'alimentation lorsque le bac est retiré. Le bac fourni active un interrupteur de sécurité qui permet le fonctionnement du destructeur.
2. Fixez les 4 roulettes sous la corbeille à papier. (FIGURE 1)
3. Une prise de courant doit se trouver à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
4. Branchez le cordon d'alimentation sur une prise secteur standard de 220 volts.

ATTENTION :

Les mini-destructeurs de documents à coupe croisée possèdent des lames très tranchantes sur leur face inférieure. Ne les touchez pas. Débranchez le destructeur avant de dégager un bouchage papier. Soyez prudent lors de l'installation du destructeur sur la corbeille à papier.

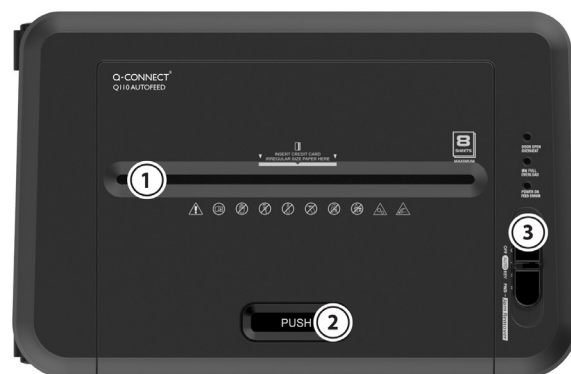


(FIGURE 1)

APPUYER VERS LE BAS



MONTAGE CORRECT



1. Fente d'alimentation manuelle
2. Bouton du couvercle supérieur
3. Bouton de commande

INTERRUPTEUR

À l'aide de l'interrupteur situé sur l'appareil, sélectionnez l'un des réglages suivants en le faisant glisser vers la gauche ou la droite. (FIGURE 2)



(FIGURE 2)

I

Auto / Marche : Ce réglage permet au destructeur de démarrer automatiquement lorsque vous insérez du papier dans la fente d'alimentation. Insérez toujours le papier aussi droit que possible. Une fois le papier passé, le destructeur s'arrête automatiquement.

O

Arrêt : Ce réglage désactive toutes les fonctions du destructeur. Pour des raisons de sécurité, nous vous recommandons de laisser le destructeur en position Arrêt lorsqu'il est sans surveillance ou non utilisé.

⏮

Marche arrière : In the unlikely event of a paper jam, the reverse setting can be used to help clear the cutters of paper that did not pass through. Never attempt to clear a jam by using the reverse function until you have emptied the wastebasket.

⏭

Marche avant (Déboucheur) : La marche avant permet également de dégager les lames en cas de bouchage papier. Elle permet d'activer manuellement le destructeur en mode coupe.

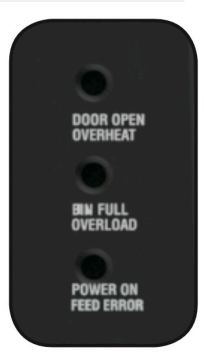
VOYANTS D'ÉTAT LED :

Porte ouverte / Surchauffe :

Le voyant rouge reste allumé : le bac à déchets ou le couvercle supérieur du destructeur n'est pas correctement fermé. Les destructeurs à bac amovible sont équipés d'un système de sécurité qui coupe l'alimentation dès que le bac est retiré. Assurez-vous que le bac amovible est correctement remis en place et que le voyant « Marche » est allumé.

Le voyant rouge clignote : le destructeur a fonctionné en continu au-delà de la durée maximale autorisée, a surchauffé et s'arrêtera automatiquement.

Dans ce cas, mettez le destructeur hors tension pendant au moins 45 minutes avant de le remettre en marche.

**Bac plein / Surcharge :**

Voyant rouge allumé : lorsque le bac est plein, le voyant rouge indique qu'il faut le vider. Tant que le voyant est allumé, le destructeur de documents ne fonctionne pas tant que le bac n'est pas vidé.

Voyant rouge clignotant : cela indique une surcharge de papier. Utilisez le mode « Retour » pour réduire le nombre de feuilles insérées.

Erreur de mise sous tension / d'alimentation :

Le voyant vert reste allumé : mode automatique. Lorsque le destructeur est en mode automatique, insérez du papier ou du carton dans la fente ou chargez le papier dans le bac à papier pour le détruire. Le voyant vert clignote : le papier dans le bac à papier ne peut pas être saisi par le chargeur. Ouvrez le couvercle pour vous assurer que les papiers sont dépliés et correctement positionnés.

CARACTÉRISTIQUES :

Technologie d'inversion automatique :

Lorsque le destructeur détecte une surcharge, le moteur s'arrête immédiatement et rejette le papier avant le début du déchiquetage.

FONCTIONNEMENT AVEC ALIMENTATION AUTOMATIQUE :

Capacité de déchiquetage avec alimentation automatique :

Déchiquete :

- Maximum 110 feuilles A4
- Jusqu'à 10 feuilles agrafées
- Jusqu'à 10 feuilles trombones

Mise sous tension du destructeur

1. Branchez-le sur une prise de courant domestique standard (220 V).

2. Mettez le commutateur en position automatique.

Ouvrez le couvercle et chargez le papier*.

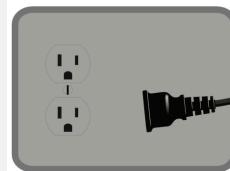
* Le papier doit être plat et aligné avec le bac.

Fermer le couvercle :

Le destructeur démarre automatiquement à la fermeture du couvercle.



DESTRUCTION MANUELLE :

Mettez le destructeur sous tension.

1. Branchez-le sur une prise de courant standard (220 V).
2. Mettez le commutateur en position automatique.



3. Veillez à ne pas dépasser 8 feuilles par passage. **Insérez le papier aussi droit que possible dans la fente d'alimentation et relâchez-le.**

4. Insérez une carte de crédit à la fois au centre de la fente d'alimentation.

REMARQUE :

- Éteignez et débranchez toujours le destructeur lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Ce destructeur détruit les agrafes et les petits trombones. Il est recommandé de retirer les trombones autant que possible afin de prolonger la durée de vie de votre destructeur.
- Pour détruire les cartes de crédit, insérez-les verticalement au centre de la fente et relâchez-les lorsque la destruction commence. N'insérez jamais plus d'une carte de crédit à la fois.
- Surcharge du destructeur de documents : Détruire des

documents au-delà de la capacité spécifiée peut endommager gravement le destructeur. La surcharge sollicite excessivement la machine et provoque une usure prématurée des lames de coupe et des composants internes.

12

- Surchauffe en cas d'utilisation prolongée : Si le destructeur fonctionne en continu au-delà de la durée maximale autorisée et surchauffe, l'appareil s'arrête automatiquement. Dans ce cas, éteignez le destructeur pendant au moins 45 minutes avant de le remettre en marche.



BELANGRIJK!

LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING AANDACHTIG DOOR
VOORDAT U HET APPARAAT IN GEBRUIK NEEMT.

**WAARSCHUWING: VEILIGHEIDSinSTRUCTIES,
LEES VOOR GEBRUIK!**



Lees de instructies voor gebruik.



Raak de papierinvoeropening niet met uw handen aan.



Dit product is niet bedoeld voor gebruik door kinderen
(het is geen speelgoed).



Steek geen vreemde voorwerpen in de
papierinvoeropening.



Scherpe messen! Niet aanraken!



Spuut geen spuitbussen of andere aerosolproducten in
of rond de papiervernietiger.



Houd losse kleding of sieraden uit de buurt van de pa-
pierinvoeropening.



Voorkom dat er haar in de buurt van de
papierinvoeropening komt.



Houd het apparaat uit de buurt van bewegende
onderdelen.

NIET VERNIETIGEN:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Zelfklevende etiketten
2. Ongeopende post/enveloppen
3. Geniet papier
4. Geniet papier
5. Nietjes groter dan 6 mm (14 inch)
6. Gebonden documenten
7. Gevouwen papier
8. Grote paperclips
9. Bandclips

10. Kredietkaarten
11. CD's/DVD's
12. Gelamineerde vellen/tijdschriften
13. Geen nietjes in het midden
14. Geen nietjes aan deze zijde plaatsen
15. Geen nietjes aan deze zijde plaatsen

**Let op: Open het deksel niet zodra het versnipperingsproces
is gestart**

- **Schakel de papiervernietiger altijd uit en trek de stekker uit het stopcontact wanneer deze niet in gebruik is, voordat u de machine schoonmaakt, verplaatst of de afvalbak leegt.**
- **BRANDGEVAAR. Gebruik nooit oliën of smeermiddelen op basis van aardolie of brandbare oliën in of rond de machine, aangezien sommige oliën kunnen ontbranden en ernstig letsel kunnen veroorzaken.**
- Gooi NOOIT brandbare chemicaliën of materialen die in contact zijn geweest met brandbare chemicaliën (bijvoorbeeld nagellak, aceton en benzine) in de afvalbak van de papiervernietiger.
- **Vernietig nooit metalen creditcards, grote paperclips, venster- of geïsoleerde enveloppen, doorlopende formulieren, krantenpapier, gebonden pagina's (bijvoorbeeld notitieblokken, chequeboekjes, tijdschriften, enz.), transparanten, gelamineerde documenten, karton, items met lijm, harde materialen of plastic (behalve creditcards).**
- Er moet een stopcontact in de buurt van het apparaat zijn en gemakkelijk bereikbaar zijn.
- Laat de afvalbak nooit vol raken. Dit kan ertoe leiden dat versnipperd materiaal terug in de papiervernietiger wordt gezogen en verstoppingen veroorzaakt.
- Plaats de papiervernietiger nooit in de buurt van water of een warmtebron.
- Gebruik de papiervernietiger niet als het netsnoer beschadigd is.
- Probeer dit product niet zelf te repareren, aangezien u hierdoor blootgesteld kunt worden aan scherpe snijbladen en/of elektriciteit en de fabrieksgarantie vervalt.
- Probeer nooit het mes van de papiervernietiger schoon te maken of te ontstoppen.
- Versnipper nooit meer papier dan de aangegeven capaciteit. Dit kan leiden tot ernstige schade aan de machine.

GEBRUIKSAANWIJZING PAPIERVERNIETIGER

• Waarschuwing • Installatie • Bediening

	Automatische invoerlade:	Handmatige invoersleuf:
Papiercapaciteit	110 vellen A4	8 vellen A4
Formaat versnipperd papier	4,0 mm x 14 mm	4,0 mm x 14 mm
Afmetingen papier- lade:	A4	-
Breedte papierinvoer	220 mm	220 mm
Capaciteit kredietkaart	-	Slechts één per keer

	Automatische invoerlade:	Handmatige invoersleuf:
Gebruikscyclus	30 min. aan / 45 min. uit Uit	10 min. aan / 45 min. uit
Spanning	AC220-240V, 50/60Hz, 1,0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1,0A

* Handmatige invoer:

- Versnippert creditcards, kleine paperclips en nietjes
- Eén gevouwen vel papier komt overeen met 2 vellen papier
- Zwaarder papier, vochtigheid of een andere netspanning dan de nominale spanning kunnen de versnippercapaciteit verminderen

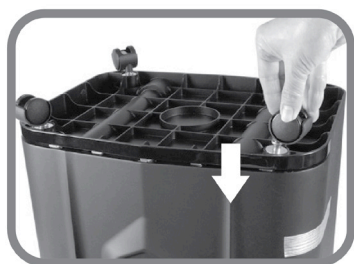
INSTALLATIE

1. Zorg ervoor dat de klep van de opvangbak goed gesloten is. Deze papiervernietiger is voorzien van een veiligheidsuitschakeling en werkt niet als de klep open is. Papiervernietigers met een uittrekbare opvangbak schakelen de stroom ook uit wanneer de bak wordt verwijderd. De meegeleverde opvangbak activeert een veiligheidsschakelaar, waardoor de papiervernietiger kan worden gebruikt.
2. Bevestig alle 4 zwenkwielen aan de onderkant van de prullenbak. (AFBEELDING 1)
3. Zorg dat er een stopcontact in de buurt van het apparaat is en gemakkelijk bereikbaar is.
4. Sluit het netsnoer aan op een standaard 220 volt wisselstroomaansluiting.

LET OP:

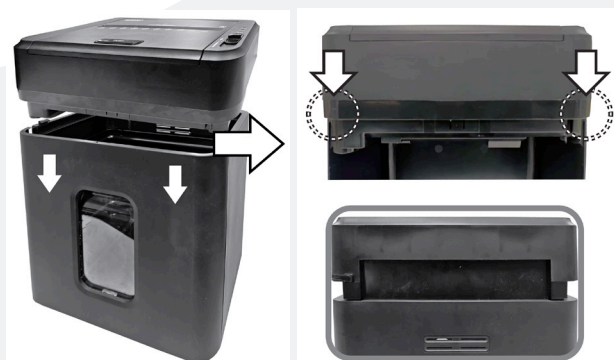
Deze papiervernietigers hebben zeer scherpe, blootliggende messen aan de onderkant. Raak deze niet aan. Haal de stekker van de papiervernietiger uit het stopcontact voordat u papierstoringen verhelpt.

Wees voorzichtig bij het monteren van de papiervernietiger op de prullenbak.

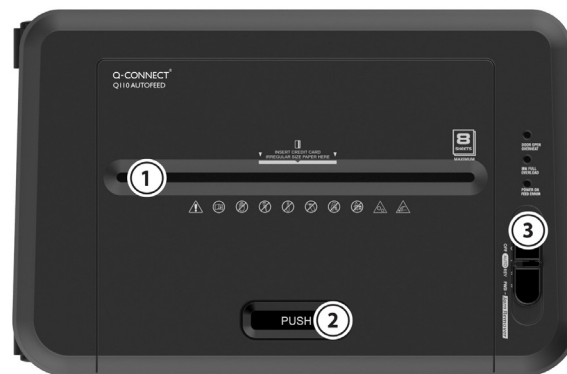


(AFBEELDING 1)

DUW NAAR BENEDEN



GEBRUIK



1. Handmatige invoersleuf

2. Knop op de bovenklep

3. Bedieningsschakelaar

BEDIENINGSSCHAKELAAR

Gebruik de schakelaar op het apparaat om een van de volgende instellingen te selecteren door de schakelaar naar links of rechts te schuiven. (AFBEELDING 2)



(AFBEELDING 2)

I

Automatisch / Aan: Met deze instelling start de papiervernietiger automatisch wanneer u papier in de invoersleuf plaatst. Voer het papier altijd zo recht mogelijk in. Zodra het papier is verwerkt, stopt de papiervernietiger automatisch.

O

Uit: Deze stand schakelt alle functies van de papiervernietiger uit. Om veiligheidsredenen raden wij aan de papiervernietiger in de UIT-stand te laten staan wanneer deze onbeheerd is of niet in gebruik is.

⏮

Achteruit: In het onwaarschijnlijke geval van een papierstoring kan de achteruitstand worden gebruikt om de snijbladen te ontdoen van papier dat er niet doorheen is gegaan. Probeer nooit een storing te verhelpen met de achteruitstand voordat u de afvalbak hebt geleegd.

⏭

Vooruit (Storingverwijderaar): De vooruitstand kan ook worden gebruikt om de snijbladen te ontdoen van papierstoringen. Hiermee kunt u de papiervernietiger handmatig in de snijmodus zetten.

LED-STATUSINDICATOREN:

Deur open / Oververhitting: Rode indicator blijft branden: De papierversnipperaars of het deksel is niet goed gesloten. Versnipperaars met een uittrekbare afvalbak hebben een veiligheidsuitschakeling wanneer de bak wordt verwijderd. Zorg ervoor dat de uittrekbare afvalbak goed teruggeplaatst is en dat de indicator "Aan" brandt.

Rode indicator blijft knipperen: De versnipperaars heeft langer dan de maximale gebruiksduur continu versnipperd, is oververhit geraakt en schakelt automatisch uit. Schakel in dat geval de versnipperaars 45 minuten of langer uit voordat u hem weer in gebruik neemt.

**Vuïlnisbak vol / Overbelasting:**

Rode indicator blijft branden: Wanneer de bak vol is, geeft het rode lampje aan dat deze geleegd moet worden. Zolang het lampje brandt, werkt de versnipperaars niet totdat de afvalbak is geleegd. Rode indicator blijft knipperen: Dit geeft aan dat er te veel papier is ingevoerd. Gebruik de "Achteruit"-modus om het aantal vellen te verminderen.

Inschakelen / Invoerfout:

Groen lampje blijft branden: Automatische modus. Plaats papier of een kaart in de sleuf of laad papier in de papierlade om te versnipperen. Groen lampje blijft knipperen: Het papier in de papierlade kan niet door de invoer worden gepakt. Open de klep om te controleren of het papier goed is uitgevouwen en gepositioneerd.

KENMERKEN:

Automatische omkeerfunctie:

Wanneer de versnipperaars overcapaciteit detecteert, stopt de motor onmiddellijk en wordt het papier geweigerd voordat het versnipperen begint.

AUTOMATISCHE INVOER:

Capaciteit automatische invoer

Versnipperert:

- Maximaal 110 vellen A4
- Tot 10 vellen geniet papier
- Tot 10 vellen geknipt papier

Schakel de versnipperaars in:

1. Sluit de stekker aan op een standaard stopcontact (220 V).
2. Zet de schakelaar in de automatische stand.

Open de klep en plaats papier*:

*Het papier moet plat liggen en uitgelijnd zijn met de papierlade.

Sluit de klep:

De papierversnietiger start automatisch wanneer u de klep sluit.



HANDMATIG PAPIER VERNIETIGEN:

Schakel de papierversnietiger in:

1. Sluit de stekker aan op een standaard stopcontact (220 V).
2. Zet de schakelaar in de automatische stand.



3. Zorg ervoor dat u het maximale aantal vellen per keer niet overschrijdt (maximaal 8 vellen). **Plaats het papier zo recht mogelijk in de invoeropening en laat los.**
4. Plaats één kredietkaart tegelijk in het midden van de invoeropening.

OPMERKING:

- Schakel de papierversnietiger altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer u deze niet gebruikt.
- Deze papierversnietiger kan nietjes en kleine paperclips vernietigen. Het wordt aanbevolen om paperclips zoveel mogelijk te verwijderen om de levensduur van uw papierversnietiger te verlengen.
- Vernietig kredietkaarten alleen door ze verticaal in het midden van de invoeropening te plaatsen en los te laten wanneer het vernietigen begint. Voer nooit meer dan één creditcard tegelijk in.
- Overbelasting van de papierversnietiger: Het vernietigen van meer papier dan de aangegeven capaciteit kan leiden tot aanzienlijke schade aan de papierversnietiger. Overbelasting

belast de machine en zorgt voor snelle slijtage en breuk van de snijbladen en interne onderdelen. 16

- Oververhitting bij langdurig gebruik: Indien de papiervernietiger continu langer dan de maximale gebruiksduur gebruikt en oververhit raakt, schakelt het apparaat automatisch uit. Schakel in dat geval de papiervernietiger 45 minuten of langer uit voordat u het apparaat weer in gebruik neemt.

¡IMPORTANTE!

LEA ESTAS INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO ANTES DE USAR EL APARATO.

ADVERTENCIA: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD, ¡LEA ANTES DE USAR!



Lea las instrucciones antes de usar.



Evite tocar la abertura de alimentación de documentos con las manos.



El producto no está diseñado para ser utilizado por niños (no es un juguete).



No inserte objetos extraños en la ranura de entrada de papel.



¡Cuchillas afiladas! ¡No las toque!



No rocíe ni guarde productos en aerosol dentro o alrededor de la destructora.



Mantenga la ropa suelta y las joyas alejadas de la ranura de entrada de papel.



Evite que el cabello se acerque a la ranura de entrada de papel.



Manténgala alejada de las piezas móviles.

NO DESTRUYA:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Etiquetas adhesivas
2. Correo/sobres sin abrir
3. Papel grapado
4. Papel grapado
5. Grapas de alta resistencia de más de 14" (6 mm)
6. Documentos encuadernados
7. Hojas dobladas
8. Clips jumbo
9. Clips de carpeta

10. Tarjetas de crédito
11. CD/DVD
12. Hojas/revistas laminadas
13. Sin grapas en el centro
14. Evite colocar el lado de las grapas aquí
15. Evite colocar el lado de las grapas aquí

Nota: No abra la tapa una vez iniciado el ciclo de trituración

- **Siempre apague la destructora y desenchufe el cable de alimentación de la toma de CA cuando no esté en uso, antes de limpiarla, moverla o vaciar la papelería.**
- **RIESGO DE INCENDIO. Nunca utilice aceites o lubricantes a base de petróleo o inflamables dentro o alrededor de la máquina, ya que algunos aceites pueden arder y causar lesiones graves.**
- NUNCA deseche productos químicos inflamables ni materiales que hayan estado en contacto con ellos (por ejemplo, esmalte de uñas, acetona y gasolina) en la papelería de la destructora.
- **Nunca destruya tarjetas de crédito metálicas, clips grandes, sobres con ventana o aislantes, formularios continuos, papel de periódico, páginas encuadernadas (por ejemplo, blocs de notas, chequeras, revistas, etc.), transparencias, documentos laminados, cartón ni ningún artículo con adhesivos, materiales duros o plástico (excepto tarjetas de crédito).**
- Debe haber una toma de corriente cerca del equipo y de fácil acceso. Nunca deje que la papelería se llene. Esto provocará que el material triturado regrese a la trituradora y provoque atascos.
- Never let the wastebasket become full. This will lead to shredded material being pulled back up into the shredder and cause jams.
- Nunca coloque la trituradora cerca del agua ni de ninguna fuente de calor.
- No utilice la trituradora si el cable de alimentación está dañado.
- No intente reparar este producto usted mismo, ya que podría exponerse a cuchillas afiladas o a electricidad, lo que anulará la garantía del fabricante.
- Nunca intente limpiar ni desatascar la cuchilla de la trituradora.
- Nunca triture más de la capacidad de hojas especificada. Esto podría causar daños importantes a la máquina.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO DE LA TRITURADORA DE PAPEL

• Advertencia • Instalación • Funcionamiento

	Bandeja de alimentación automática	Ranura de alimentación manual
Capacidad de hojas	110 hojas A4	8 hojas A4
Tamaño del papel triturado	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Tamaño de la bandeja de papel	A4	-
Ancho de entrada de papel	220 mm	220 mm
Capacidad para tarjetas de crédito	-	Solo una por pasada

	Bandeja de alimentación automática	Ranura de alimentación manual
Ciclo de trabajo	30 min encendido / 45 min apagado	10 min encendido / 45 min apagado Apagado
Voltaje	CA 220-240 V, 50/60 Hz, 1,0 A	CA 220-240 V, 50/60 Hz, 1,0 A

* Alimentación manual:

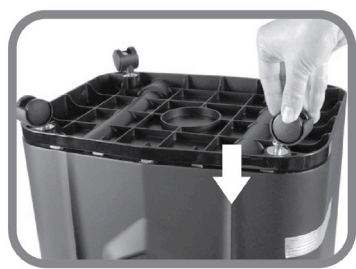
- Destruye tarjetas de crédito, clips pequeños y grapas.
- Una hoja de papel doblada equivale a 2 hojas.
- El uso de papel grueso, la humedad o un voltaje eléctrico diferente al nominal pueden reducir la capacidad de trituración.

INSTALACIÓN

1. Asegúrese de que la puerta de la cesta esté bien cerrada. Esta destructora cuenta con un interruptor de seguridad de corte de energía y no funcionará si la puerta está abierta. Las destructoras con cestas extraíbles también cortan la energía al extraer la cesta. La cesta incluida activa un interruptor de seguridad que permite el funcionamiento de la destructora.
2. Coloque las 4 ruedas en la parte inferior de la cesta. (FIGURA 1)
3. Debe haber una toma de corriente cerca del equipo y de fácil acceso.
4. Conecte el cable de alimentación a cualquier toma de corriente estándar de 220 voltios CA.

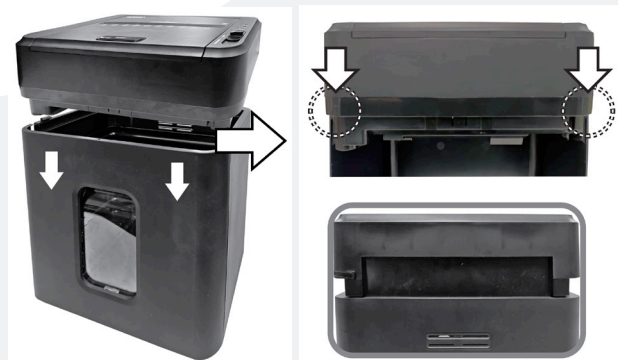
PRECAUCIÓN:

Las minidestructoras de corte transversal tienen cuchillas muy afiladas expuestas en la parte inferior. No las toque. Desenchufe la destructora antes de eliminar atascos de papel. Tenga cuidado al montar la destructora en la papeleras.

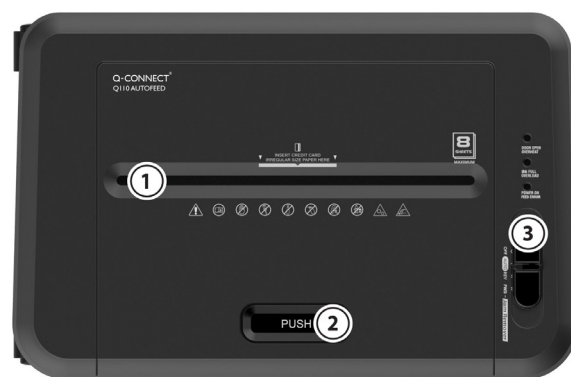


(FIGURA 1)

EMPUJAR HACIA ABAJO



AJUSTE CORRECTO



1. Ranura de alimentación manual
2. Botón de la tapa superior
3. Botón de control

INTERRUPTOR DE CONTROL

Utilizando el interruptor ubicado en la unidad, seleccione uno de los siguientes ajustes deslizándolo hacia la izquierda o hacia la derecha. (FIGURA 2)



(FIGURA 2)

I

Automático / Encendido: Este ajuste permite que la destructora se inicie automáticamente al insertar papel en la ranura de alimentación. Introduzca siempre el papel lo más recto posible. Una vez que el papel haya pasado, la destructora se detendrá automáticamente.

O

Apagado: Este ajuste desactiva todas las funciones de la destructora. Por razones de seguridad, recomendamos dejar la destructora apagada siempre que esté desatendida o no esté en uso.

⏮

Reversa: En el improbable caso de un atasco de papel, la función de reversa se puede usar para despejar las cuchillas del papel que no haya pasado. Nunca intente despejar un atasco con la función de reversa hasta que haya vaciado la papeleras.

⏭

Avance (Eliminador de atascos): La función de avance también se puede usar para despejar las cuchillas en caso de un atasco de papel. Esto permite activar manualmente la destructora en modo de corte.

INDICADORES LED DE ESTADO:

Puerta abierta / Sobrecalentamiento:

El indicador rojo permanece encendido: La cesta de la trituradora o la tapa superior no están bien cerradas. Las destructoras con cestas extraíbles cuentan con un corte de energía de seguridad al retirar la cesta. Asegúrese de que la cesta extraíble esté correctamente colocada en su lugar y que el indicador de encendido esté encendido. El indicador rojo permanece parpadeando: La destructora ha triturado continuamente más allá del tiempo máximo de funcionamiento, se ha sobrecalentado y se apagará automáticamente.

Si esto ocurre, apague la destructora durante 45 minutos o más antes de reanudar el funcionamiento normal.

**Cesta llena / Sobrecarga:**

El indicador rojo permanece encendido: Cuando la cesta está llena, la luz ROJA indica que debe vaciarse. Mientras esté encendida, la destructora no funcionará hasta que se vacíe la cesta.

El indicador rojo permanece parpadeando:

Indica que se ha insertado demasiado papel. Utilice el modo "Retroceso" para retroceder y reducir el número de hojas. Encendido / Error de alimentación: El indicador verde permanece encendido: Modo automático. Mientras la destructora esté en modo automático, inserte papel o tarjeta en la ranura o cargue el papel en la bandeja para triturar.

El indicador verde permanece parpadeando: El alimentador no puede agarrar el papel de la bandeja. Abra la tapa para asegurarse de que el papel esté desdoblado y colocado correctamente.

CARACTERÍSTICAS:

Tecnología de reversa automática:

Cuando la destructora detecta un exceso de capacidad de trituración, el motor se detiene inmediatamente y rechaza el papel antes de que comience la trituración.

FUNCIONAMIENTO DE TRITURACIÓN CON ALIMENTACIÓN AUTOMÁTICA:

Capacidad de trituración con alimentación automática:

Destruye:

- Máximo 110 hojas A4
- Pilas de papel grapado de hasta 10 hojas
- Pilas de papel recortado de hasta 10 hojas

Encienda la destructora:

1. Conéctela a una toma de corriente doméstica estándar con conexión a tierra (220 V).
2. Coloque el interruptor en la posición automática.

Abra la tapa y cargue el papel*:

* El papel debe estar plano y alineado con la bandeja.

Cierre la tapa:

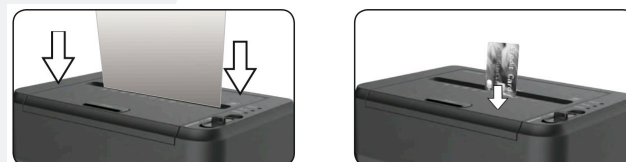
La destructora se inicia automáticamente al cerrar la tapa.



FUNCIONAMIENTO DE TRITURACIÓN CON ALIMENTACIÓN MANUAL:

Encienda la destructora:

1. Conéctela a una toma de corriente doméstica estándar con conexión a tierra (220 V).
2. Coloque el interruptor en la posición automática.



3. Asegúrese de no exceder el número de hojas por pasada (máximo 8 hojas). **Inserte el papel lo más recto posible en la ranura de alimentación y suéltelo.**
4. Inserte una tarjeta de crédito a la vez en el centro de la ranura de alimentación.

NOTA:

- Siempre apague y desenchufe la destructora cuando no esté en uso.
- Esta destructora tritura grapas y clips pequeños. Se recomienda retirar los clips siempre que sea posible para prolongar la vida útil de la destructora.

- Destruya las tarjetas de crédito únicamente introduciéndolas verticalmente en el centro de la entrada y suéltelas cuando comience la trituración. Nunca introduzca más de una tarjeta de crédito a la vez.
- Sobrealimentación de la destructora: Triturar más de la capacidad de hojas especificada puede provocar daños importantes en la destructora. La sobrealimentación sobrecargará la máquina y desgastará y romperá rápidamente las cuchillas de corte y los componentes internos.
- Sobrecalentamiento por uso prolongado: Si la destructora tritura continuamente más allá del tiempo máximo de funcionamiento y se sobrecalienta, se apagará automáticamente. Si esto ocurre, apague la destructora durante 45 minutos o más antes de reanudar su funcionamiento normal.

20



IMPORTANTE!

LEIA ESTAS INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO ANTES DE UTILIZAR O APARELHO.

AVISO: INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA, LEIA ANTES DE UTILIZAR!



Leia as instruções antes de utilizar.



Evite tocar na abertura de alimentação de documentos com as mãos.



Este produto não se destina a ser utilizado por crianças (não é um brinquedo).



Não introduza objetos estranhos na entrada de papel.



Lâminas afiadas! Não toque!



Não pulverize nem mantenha produtos em aerossol dentro ou à volta da destruidora.



Mantenha as roupas soltas ou as joias afastadas da entrada de papel.



Evite que o cabelo se aproxime da entrada de papel.



Manter afastado das partes móveis.

NÃO DESTRUA:



1. Etiquetas adesivas
2. Correspondências/envelopes fechados
3. Papéis agrafados
4. Papéis com cliques
5. Agrafos reforçados com mais de 6 mm
6. Documentos encadernados
7. Folhas dobradas
8. Cliques grandes
9. Cliques de fichário
10. Cartões de crédito
11. CDs/DVDs
12. Folhas/revistas laminadas
13. Sem grampos no centro
14. Evite colocar aqui o lado dos grampos
15. Evite colocar aqui o lado dos grampos

10. Cartões de crédito
11. CDs/DVDs
12. Folhas/revistas laminadas
13. Sem grampos no centro
14. Evite colocar aqui o lado dos grampos
15. Evite colocar aqui o lado dos grampos

Nota: Não abra a tampa após o início do ciclo de destruição

- **Desligue sempre a destruidora e desligue o cabo de alimentação da tomada quando não estiver a ser utilizada, antes de limpar, mover ou esvaziar o cesto de resíduos.**
- **RISCO DE INCÊNDIO. Nunca utilize óleos ou lubrificantes à base de petróleo ou inflamáveis dentro ou à volta da máquina, uma vez que alguns óleos podem entrar em combustão, causando ferimentos graves.**
- NUNCA deite produtos químicos inflamáveis ou materiais que tenham entrado em contacto com produtos químicos inflamáveis (por exemplo, verniz de unhas, acetona e gasolina) para o cesto da destruidora.
- **Nunca destrua cartões de crédito de metal, cliques de papel grandes, envelopes com janela ou isolantes, formulários contínuos, jornais, páginas encadernadas (por exemplo: blocos de notas, livros de cheques, revistas, etc.), transparências, documentos plastificados, cartão, quaisquer artigos com autocolantes, materiais rígidos ou plástico (exceto cartões de crédito).**
- Uma tomada deve estar próxima do equipamento e ser de fácil acesso.
- Nunca deixe o cesto do lixo encher. Isto fará com que o material destruído seja puxado de volta para a destruidora e cause encravamentos.
- Nunca coloque a destruidora perto de água ou de qualquer fonte de calor.
- Não utilize a destruidora se o cabo de alimentação estiver danificado.
- Não tente reparar este produto por conta própria, pois pode expô-lo a lâminas de corte afiadas e/ou eletricidade e anulará a garantia do fabricante.
- Nunca tente limpar ou desentupir a lâmina da destruidora.
- Nunca destrua para além da capacidade de folhas especificada. Isto pode resultar em danos extensos na máquina.

INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO DA DESTRUIDORA DE PAPEL

• Aviso • Instalação • Funcionamento

	Bandeja de Alimentação Automática	Alimentação Manual
Capacidade de Folhas	110 Folhas de A4	8 Folhas de A4
Tamanho do Papel Destruido	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Tamanho da Bandeja de Papel	A4	-
Largura de Entrada do Papel	220 mm	220 mm

	Bandeja de Alimentação Automática	Alimentação Manual
Capacidade de Cartões de Crédito	-	Apenas uma por passagem
Ciclo de Trabalho	30 min. ligado / 45 min. desligado	10 min. ligado / 45 min. desligado
Voltagem	AC220-240V, 50/60Hz, 1,0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1,0A

* Alimentação manual:

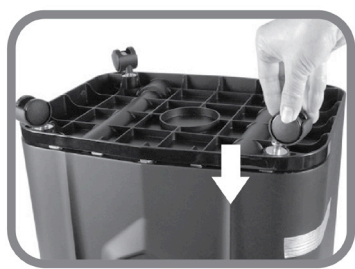
- Destroi cartões de crédito, pequenos cliques de papel e agrafos.
- Uma folha de papel dobrada equivale a 2 folhas de papel.
- Papel mais grosso, humidade ou voltagem elétrica diferente da nominal podem reduzir a capacidade de destruição.

INSTALAÇÃO

1. Certifique-se de que a porta do cesto está bem fechada. Esta destruidora tem um sistema de segurança que desliga a alimentação e não funcionará se a porta estiver aberta. As destruidoras com cestos de lixo amovíveis também desligam a alimentação ao retirar o cesto. O cesto de lixo fornecido ativa um interruptor de segurança, permitindo o funcionamento da destruidora.
2. Fixe as 4 rodas na parte inferior do cesto do lixo. (FIGURA 1)
3. Uma tomada deve estar próxima do equipamento e ser de fácil acesso.
4. Ligue o cabo de alimentação a qualquer tomada de corrente alternada de 220 volts.

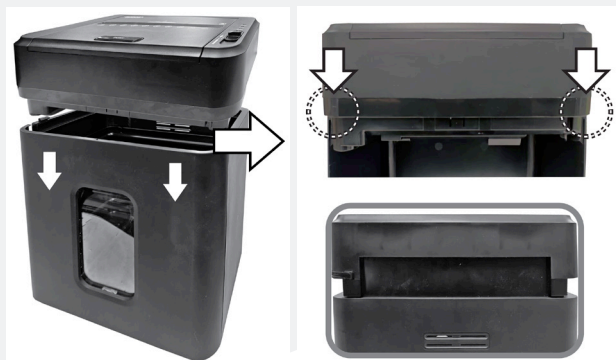
ATENÇÃO

As mini destruidoras de papel com corte transversal possuem lâminas expostas muito afiadas na parte inferior. Não toque. Desligue a destruidora da tomada antes de remover qualquer encravamento de papel. Tenha cuidado ao instalar a destruidora no contentor do lixo.

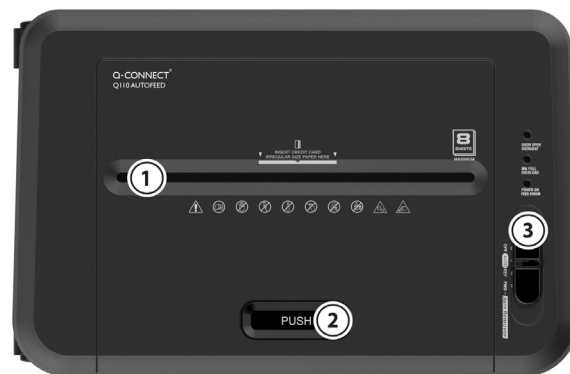


(FIGURA 1)

PRESSIONE PARA BAIXO



ENCAIXE CORRETO



1. Abertura de alimentação manual

2. Botão da tampa superior

3. Botão de controle

INTERRUPTOR DE CONTROLO

Utilizando o interruptor localizado na unidade, selecione uma das seguintes definições deslizando o interruptor para a esquerda ou para a direita. (FIGURA 2)



(FIGURA 2)

I

Automático/Ligado: Esta definição permite que a destruidora seja iniciada automaticamente ao inserir o papel na abertura de alimentação. Insira sempre o papel o mais direito possível. Quando o papel passar, a destruidora irá parar automaticamente.

O

Desligado: Esta definição desativa todas as funcionalidades da destruidora. Por motivos de segurança, recomendamos que deixe a destruidora na posição OFF sempre que estiver sem vigilância ou não estiver a ser utilizada.

⏮

Reverso: Na improvável ocorrência de um encravamento de papel, a função inversa pode ser utilizada para ajudar a remover o papel encravado nas lâminas. Nunca tente remover um encravamento utilizando a função de reversão antes de esvaziar o contentor do lixo.

⏭

Avanço (Removedor de encravamentos): A função de avanço também pode ser utilizada para ajudar a remover o papel encravado nas lâminas. Isto permite ativar manualmente a destruidora no modo de corte.

INDICADORES DE ESTADO DO LED:

Porta aberta / Sobreaquecimento:

O indicador vermelho permanece aceso: O cesto da destruidora ou a tampa superior não estão corretamente fechados. As destruidoras com cestos de lixo amovíveis possuem um sistema de fecho automático de segurança ao remover o cesto. Certifique-se de que o cesto de lixo amovível está devidamente encaixado e que o indicador "Ligado" está aceso. O indicador vermelho permanece a piscar: A destruidora funcionou continuamente para além do tempo máximo de funcionamento, sobreaqueceu e desligar-se-á automaticamente. Se isto acontecer, desligue a destruidora durante 45 minutos ou mais antes de retomar o funcionamento normal.

**Cesto cheio / Sobrecarga:**

O indicador vermelho permanece aceso: Quando o cesto estiver cheio, a luz VERMELHA indicará que necessita de ser esvaziado. Enquanto estiver acesa, a destruidora não funcionará até que o cesto do lixo seja esvaziado.

O indicador vermelho permanece intermitente: Indica quando há papel em excesso. Utilize o modo "Reverso" para retroceder e reduzir o número de folhas.

Ligar / Erro de alimentação:

O indicador verde permanece aceso: Modo automático. Enquanto a destruidora estiver no modo automático, insira papel ou cartão na ranhura ou carregue o papel na bandeja para destruir.

O indicador verde permanece intermitente: O papel na bandeja não pode ser puxado pelo alimentador. Abra a tampa para garantir que os papéis estão desdobrados e posicionados corretamente.

RECURSOS:

Tecnologia de reversão automática:

Quando a destruidora deteta sobrecarga, o motor para imediatamente e rejeita o papel antes de iniciar a destruição.

FUNCIONAMENTO DE DESTRUIÇÃO COM ALIMENTAÇÃO AUTOMÁTICA:

Capacidade de destruição com alimentação automática:

Destrói:

- Máximo de 110 folhas de A4
- Pilhas até 10 folhas de papel agrafado
- Pilhas até 10 folhas de papel com cliques

Ligar a destruidora:

1. Ligue-a a uma tomada doméstica padrão com ligação à terra

(220 V).

2. Pressione o interruptor para a posição automática.

Abra a tampa e coloque o papel*:

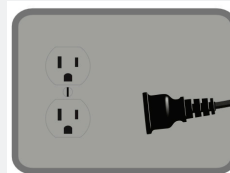
* O papel deve estar plano e alinhado com a bandeja de papel.

Feche a tampa:

A destruidora arranca automaticamente quando fecha a tampa.

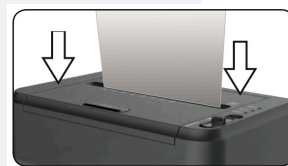


OPERAÇÃO DE DESTRUIÇÃO MANUAL:

Ligue a destruidora:

1. Ligue-a a uma tomada doméstica padrão com ligação à terra (220 V).

2. Pressione o interruptor para a posição automática.



3. Certifique-se de que não excede o número de folhas por passagem (máximo de 8 folhas). **Insira o papel o mais direito possível na abertura de alimentação e solte.**

4. Introduza um cartão de crédito de cada vez no centro da abertura de alimentação.

NOTA:

- Desligue e desligue sempre a destruidora da tomada quando não estiver a ser utilizada.
- Esta destruidora destrói agrafos e pequenos cliques de papel. Recomenda-se remover os cliques de papel sempre que possível para prolongar a vida útil da sua destruidora.
- Destrua os cartões de crédito apenas inserindo-os verticalmente no centro da abertura e soltando-os quando a destruição começar. Nunca insira mais do que um cartão de crédito de

cada vez.

24



- Alimentação excessiva da destruidora: A destruição para além da capacidade de folhas especificada pode resultar em danos extensos na destruidora. A alimentação excessiva irá sobrecarregar a máquina e desgastar e quebrar rapidamente as lâminas de corte e os componentes internos.
- Sobreaquecimento com utilização prolongada: No caso de a destruidora funcionar continuamente para além do tempo máximo de funcionamento e sobreaquecer, a unidade desligar-se-á automaticamente. Se isto acontecer, desligue a destruidora durante 45 minutos ou mais antes de retomar o funcionamento normal.

IMPORTANTE!

LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.

AVVERTENZA: ISTRUZIONI DI SICUREZZA, LEGGERE PRIMA DELL'USO!



Leggere le istruzioni prima dell'uso.



Evitare di toccare l'apertura di alimentazione documenti con le mani.



Il prodotto non è destinato all'uso da parte dei bambini (non è un giocattolo).



Non inserire oggetti estranei nella fessura di inserimento della carta.



Lama affilata! Non toccare!



Non spruzzare o tenere prodotti aerosol all'interno o nelle vicinanze del distruggidocumenti.



Tenere indumenti larghi o gioielli lontani dalla fessura di inserimento della carta.



Evitare di avvicinare i capelli alla fessura di inserimento della carta.



Tenere lontano dalle parti in movimento.

NON DISTRUGGERE:



1. Etichette adesive
2. Posta/buste non aperte
3. Carta spillata
4. Carta spillata
5. Punti a forte spessore >14" (6 mm)
6. Documenti rilegati
7. Fogli piegati
8. Graffette grandi
9. Fermagli per raccoglitori

10. Carte di credito
11. CD/DVD
12. Fogli/riviste plastificate
13. Nessun punto metallico al centro
14. Evitare di posizionare il lato con la graffetta qui
15. Evitare di posizionare il lato con la graffetta qui

Nota: non aprire il coperchio una volta avviato il ciclo di distruzione

- **Spegnere sempre il distruggidocumenti e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa CA quando non in uso, prima di pulirlo, spostarlo o svuotare il cestino.**
- **RISCHIO DI INCENDIO. Non utilizzare mai oli o lubrificanti a base di petrolio o infiammabili all'interno o in prossimità della macchina, poiché alcuni oli possono incendiarsi causando gravi lesioni.**
- Non smaltire MAI sostanze chimiche infiammabili o materiali che sono entrati in contatto con sostanze chimiche infiammabili (ad esempio, smalto per unghie, acetone e benzina) nel cestino del distruggidocumenti.
- **Non distruggere mai carte di credito metalliche, graffette di grandi dimensioni, buste con finestra o isolanti, moduli continui, carta da giornale, pagine rilegate (ad esempio: blocchi per appunti, libretti degli assegni, riviste, ecc.), lucidi, documenti plastificati, cartone, qualsiasi oggetto con adesivi, materiali duri o plastica (ad eccezione delle carte di credito).**
- Una presa di corrente deve essere situata vicino all'apparecchiatura e facilmente accessibile.
- Non lasciare mai che il cestino si riempia completamente. Ciò causerebbe il risucchio del materiale tritato all'interno del distruggidocumenti, causando inceppamenti.
- Non posizionare mai il distruggidocumenti vicino all'acqua o a fonti di calore.
- Non utilizzare il distruggidocumenti se il cavo di alimentazione è danneggiato.
- Non tentare di riparare autonomamente questo prodotto, poiché ciò potrebbe esporvi a lame affilate e/o elettricità, invalidando la garanzia del produttore.
- Non tentare mai di pulire o pulire la lama del distruggidocumenti.
- Non tritare mai oltre la capacità di fogli specificata. Ciò potrebbe causare danni ingenti alla macchina.

ISTRUZIONI PER L'USO DEL DISTRUGGIDOCUMENTI

• Avvertenza • Installazione • Funzionamento

	Vassoio di alimentazione automatica	Fessura di alimentazione manuale:
Capacità fogli	110 fogli A4	8 fogli A4
Dimensioni carta da distruggere	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Dimensioni vassoio carta	A4	-
Larghezza inserimento carta	220 mm	220 mm

	Vassoio di alimentazione automatica	Fessura di alimentazione manuale:
Capacità carta di credito	-	Solo uno per passaggio
Ciclo di lavoro	30 min. acceso / 45 min. spento	10 min. acceso / 45 min. spento
Tensione	CA 220-240 V, 50/60 Hz, 1,0 A	CA 220-240 V, 50/60 Hz, 1,0 A

* Alimentazione manuale:

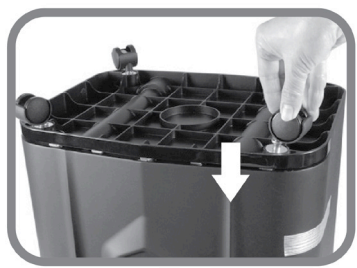
- Distrugge carte di credito, piccole graffette, punti metallici
- Un foglio di carta piegato equivale a 2 fogli di carta
- Carta più pesante, umidità o una tensione elettrica diversa da quella nominale possono ridurre la capacità di distruzione

INSTALLAZIONE

1. Assicurarsi che lo sportello del cestello sia ben chiuso. Questo distruggidocumenti è dotato di un interruttore di sicurezza e non funziona se lo sportello è aperto. I distruggidocumenti con cestello estraibile interromperanno l'alimentazione anche quando il cestello viene rimosso. Il cestello in dotazione attiva un interruttore di sicurezza, che consente il funzionamento del distruggidocumenti.
2. Fissare tutte e 4 le ruote girevoli alla base del cestello. (FIGURA 1)
3. Una presa di corrente deve essere presente nelle vicinanze dell'apparecchiatura e facilmente accessibile.
4. Collegare il cavo di alimentazione a una qualsiasi presa CA standard da 220 volt.

ATTENZIONE:

I mini distruggidocumenti a taglio incrociato hanno lame molto affilate esposte sul lato inferiore. Non toccare. Scollegare il distruggidocumenti prima di rimuovere la carta inceppata. Prestare attenzione quando si monta il distruggidocumenti sul cestino.

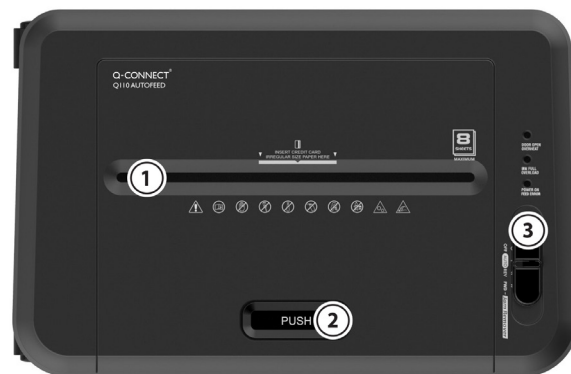


(FIGURA 1)

SPINGERE VERSO IL BASSO



ADATTAMENTO CORRETTO



1. Fessura di alimentazione manuale

2. Pulsante coperchio superiore

3. Pulsante di controllo

INTERRUTTORE DI CONTROLLO

Utilizzando l'interruttore situato sull'unità, selezionare una delle seguenti impostazioni facendolo scorrere verso sinistra o verso destra. (FIGURA 2)



(FIGURA 2)

I

Auto / Accesso: questa impostazione consente l'avvio automatico del distruggidocumenti inserendo la carta nella fessura di alimentazione. Inserire sempre la carta nel modo più dritto possibile. Una volta estratta, il distruggidocumenti si arresterà automaticamente.

O

Spento: questa impostazione disattiva tutte le funzioni del distruggidocumenti. Per motivi di sicurezza, si consiglia di lasciare il distruggidocumenti in posizione OFF quando è incustodito o non in uso..

⏮

Retromarcia: nell'improbabile caso di inceppamento della carta, è possibile utilizzare l'impostazione di retromarcia per liberare le lame dalla carta che non è passata. Non tentare mai di rimuovere un inceppamento utilizzando la funzione di retromarcia finché non si è svuotato il cestino.

⏭

Avanti (Rimozione inceppamento): l'impostazione di avanti può essere utilizzata anche per liberare le lame in caso di inceppamento della carta. Ciò consente di attivare manualmente il distruggidocumenti in modalità di taglio.

INDICATORI DI STATO A LED:

Sportello aperto / Surriscaldamento:

La spia rossa rimane accesa: Il cestello del distruggidocumenti o il coperchio superiore non sono chiusi correttamente. I distruggidocumenti con cestello estraibile sono dotati di un dispositivo di sicurezza che interrompe l'alimentazione quando il cestello viene rimosso. Assicurarsi che il cestello estraibile sia correttamente riposizionato e che la spia di accensione sia accesa.



La spia rossa rimane lampeggiante: Il distruggidocumenti ha distrutto documenti ininterrottamente oltre il tempo massimo di funzionamento, si è surriscaldato e si spegnerà automaticamente. In tal caso, spegnere il distruggidocumenti per 45 minuti o più prima di riprendere il normale funzionamento.

Cestello pieno / Sovraccarico:

La spia rossa rimane accesa: Quando il cestello è pieno, la spia ROSSA indica che è necessario svuotarlo. Mentre è accesa, il distruggidocumenti non funzionerà finché il cestello non viene svuotato.

La spia rossa rimane lampeggiante: Indica che è stata inserita troppa carta. Utilizzare la modalità "Reverse" per tornare indietro e ridurre il numero di fogli.

Accensione/Errore di alimentazione:

La spia verde rimane accesa: Modalità automatica. Mentre il distruggidocumenti è in modalità automatica, inserire carta o cartoncino nell'apposito alloggiamento o caricare la carta nel vassoio per la distruzione.

La spia verde rimane lampeggiante: La carta nel vassoio non può essere afferrata dall'alimentatore. Aprire il coperchio per assicurarsi che i fogli siano aperti e posizionati correttamente.

CARATTERISTICHE:

Tecnologia Auto-reverse:

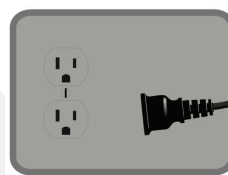
Quando il distruggidocumenti rileva una capacità di distruzione eccessiva, il motore si arresta immediatamente e scarta la carta prima che inizi la distruzione vera e propria.

FUNZIONAMENTO DI DISTRUZIONE CON ALIMENTAZIONE AUTOMATICA:

Capacità di distruzione con alimentazione automatica:

Distrugge:

- Massimo 110 fogli A4
- Fino a 10 fogli di carta pinzata
- Fino a 10 fogli di carta pinzata

Accensione del distruggidocumenti:

1. Collegare a una presa di corrente domestica standard con messa a terra (220 V).
2. Portare l'interruttore in posizione automatica

Aprire il coperchio e caricare la carta*:

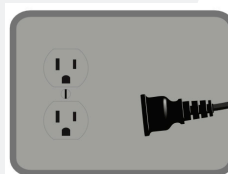
* La carta deve essere distesa e allineata al vassoio della carta.

Chiudere il coperchio:

Il distruggidocumenti si avvia automaticamente alla chiusura del coperchio.



FUNZIONAMENTO DI DISTRUZIONE MANUALE:

Accendere il distruggidocumenti:

1. Collegare a una presa di corrente domestica standard con messa a terra (220 V).
2. Portare l'interruttore in posizione automatica



3. Assicurarsi di non superare il numero di fogli per passaggio (massimo 8 fogli). **Inserire la carta il più dritta possibile nella fessura di alimentazione e rilasciarla.**
4. Inserire una carta di credito alla volta al centro della fessura di alimentazione.

**NOTA:**

- Spegnere sempre il distruggidocumenti e scollegarlo dalla presa quando non è in uso.
- Questo distruggidocumenti distrugge punti metallici e piccole graffette. Si consiglia di rimuovere le graffette quando possibile per prolungare la durata del distruggidocumenti.
- Distruggere le carte di credito solo inserendole verticalmente al centro della fessura di alimentazione e rilasciandole quando inizia la distruzione. Non inserire mai più di una carta di credito alla volta.
- Alimentazione eccessiva del distruggidocumenti: la distruzione di documenti oltre la capacità di fogli specificata può causare danni estesi al distruggidocumenti. L'alimentazione eccessiva sollecita la macchina e causa una rapida usura e rottura delle lame di taglio e dei componenti interni..
- Surriscaldamento con uso prolungato: nel caso in cui il distruggidocumenti continui a distruggere documenti oltre il tempo massimo di funzionamento e si surriscaldi, l'unità si spegne automaticamente. In tal caso, spegnere il distruggidocumenti per 45 minuti o più prima di riprendere il normale funzionamento.

VIKTIGT!

LÄS DESSA BRUKSANVISNINGAR INNAN DU ANVÄNDER ENHETEN.

VARNING: SÄKERHETSINSTRUKTIONER, LÄS FÖRE ANVÄNDNING!



Läs instruktionerna före användning.



Undvik att vidröra dokumentmatningsöppningen med händerna.



Produkten är inte avsedd att användas av barn (produkten är inte en leksak).



För inte in främmande föremål i pappersinmatningsöppningen.



Vassa bladkanter! Rör inte!



Spraya inte eller förvara några aerosolprodukter i eller runt dokumentförstöraren.



Håll löst sittande kläder eller smycken borta från pappersinmatningsöppningen.



Undvik att få hår nära pappersinmatningsöppningen.



Håll borta från rörliga delar.

STRIMLA INTE:



1. Självhäftande etiketter
2. Oöppnad post/kuvert
3. Häftade papper
4. Häftade papper
5. >6 mm kraftiga häftklamrar
6. Inbundna dokument
7. Vikta ark
8. Jumboklämmor

9. Pärmklämmor
10. Kreditkort
11. CD-/DVD-skivor
12. Laminerade ark/tidskrifter
13. Inga häftklamrar i mitten
14. Undvik att placera häftklamrarna här
15. Undvik att placera häftklamrarna här

Obs: Öppna inte locket när strimlingscykeln har startat

- Stäng alltid av dokumentförstöraren och dra ur nätsladden ur vägguttaget när den inte används, innan du rengör, flyttar eller tömmer papperskorgen.
- **BRANDRISK.** Använd aldrig petroleumbaserade eller brandfarliga oljor eller smörjmedel i eller runt maskinen eftersom vissa oljor kan antändas och orsaka allvarliga skador.
- Släng ALDRIG brandfarliga kemikalier eller material som har kommit i kontakt med brandfarliga kemikalier (till exempel nagellack, aceton och bensin) i dokumentförstörarens korg.
- Strimla aldrig metallkreditkort, stora gem, fönsterkuvert eller isolerade kuvert, löpande blanketter, tidningspapper, inbundna sidor (till exempel anteckningsblock, checkhäften, tidskrifter etc.), OH-film, laminerade dokument, kartong, föremål med lim, hårda material eller plast (förutom kreditkort).
- Ett eluttag ska finnas nära utrustningen och vara lättåtkomligt. Låt aldrig papperskorgen bli full. Detta leder till att strimlat material dras tillbaka upp i dokumentförstöraren och orsakar pappersstopp.
- Placera aldrig dokumentförstöraren nära vatten eller någon värmekälla.
- Använd inte dokumentförstöraren om nätsladden är skadad på något sätt.
- Försök inte serva produkten själv, eftersom det kan utsätta dig för vassa skärblad och/eller elektricitet och ogiltigförklara tillverkarens garanti.
- Försök aldrig rengöra eller rengöra dokumentförstörarens blad.
- Strimla aldrig utöver den angivna arkkapaciteten. Never try to clean or clear the shredder blade. Detta kan leda till omfattande skador på maskinen.

BRUKSANVISNING FÖR DOKUMENTFÖRSTÖRAREN

• Varning • Installation • Användning

	Automatiskt matningsfack	Manuell matningsplats
Arkkapacitet	110 ark A4	8 A4-ark
Storlek på pappersstrimlat papper	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Storlek på pappersfack	A4	Ej tillämpligt
Pappersinmatningsbredd	220 mm	220 mm
Kreditkortskapacitet	Ej tillämpligt	Endast ett per omgång

	Automatiskt matningsfack	Manuell matningsplats
Arbetscykel	30 min. på / 45 min. av	10 min. på / 45 min. av
Spänning	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

30



* Manuell matning:

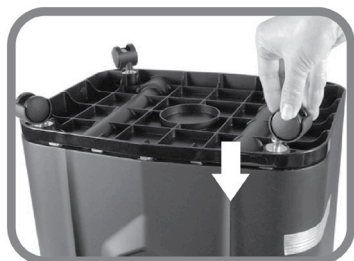
- Strimlar kreditkort, små gem, häftklamrar
- Ett vikt pappersark motsvarar 2 ark papper
- Tjockare papper, fuktighet eller annan elektrisk spänning än den nominella spänningen kan minska strimlingskapaciteten

INSTALLATION

1. Se till att korgdörren är ordentligt stängd. Denna dokumentförstörare har en säkerhetsströmväxling och fungerar inte om dörren är öppen. Dokumentförstörare med utdragbara papperskorgar stänger också av strömmen när papperskorgen tas bort. Den medföljande papperskorgen aktiverar en säkerhetsbrytare som gör att dokumentförstöraren kan användas.
2. Fäst alla fyra hjulen i botten av papperskorgen. (FIGUR 1)
3. Ett uttag ska finnas nära utrustningen och vara lättåtkomligt.
4. Anslut nätsladden till ett vanligt 220 volts växelströmsuttag.

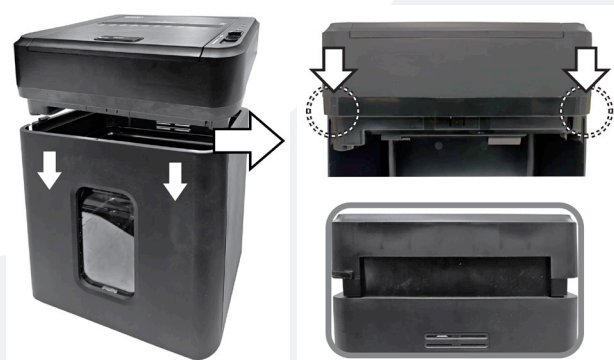
WARNING:

Mini-korsklippare har mycket vassa, exponerade blad på undersidan. Rör inte vid dem. Dra ur sladden till dokumentförstöraren innan du åtgärdar pappersstopp. Var försiktig när du monterar dokumentförstöraren på papperskorgen.

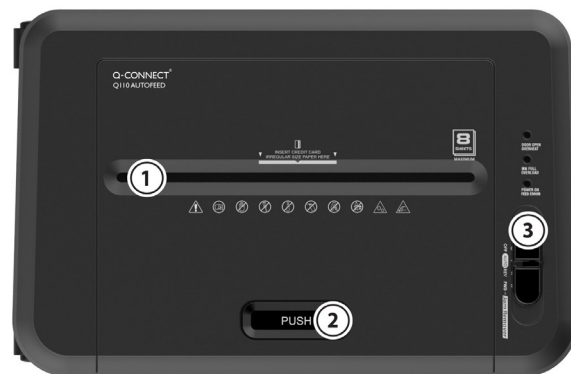


(FIGUR 1)

TRYCK NER



KORREKT PASSFORM



1. Manuell matningsöppning

2. Knapp på övre locket

3. Kontrollknapp

KONTROLLBRYTARE

Använd brytaren på enheten och välj en av följande inställningar genom att skjuta brytaren åt vänster eller höger. (FIGUR 2)



(FIGUR 2)

I

Auto / På: Den här inställningen gör att dokumentförstöraren startas automatiskt genom att papper matas in i matningsöppningen. Mata alltid in papperet så rakt som möjligt. När papperet har passerat stannar dokumentförstöraren automatiskt.

O

Av: Den här inställningen stänger av alla dokumentförstörarens funktioner. Av säkerhetsskäl rekommenderar vi att du lämnar dokumentförstöraren i AV-läge när dokumentförstöraren inte används eller inte är i bruk.

K

Bakåt: I det osannolika fallet att pappersstopp skulle uppstå kan bakåtfunktionen användas för att rensa pappersklipparna från papper som inte har passerat igenom. Försök aldrig att rensa ett pappersstopp med hjälp av bakåtfunktionen förrän du har tömt papperskorgen.

K

Framåt (borttagning av pappersstopp): Framåtläget kan också användas för att rensa pappersklipparna vid pappersstopp. Detta gör det möjligt att manuellt aktivera dokumentförstöraren till skärläge.

LED-STATUSINDIKATORER:

Dörr öppen / Överhettning:

Röd indikator lyser: Dokumentförstörarens korg eller det övre locket är inte ordentligt stängt. Dokumentförstörare med utdragbara papperskorgar har en säkerhetsavstängning när papperskorgen tas bort. Se till att den utdragbara papperskorgen är korrekt monterad och att indikatorn "Power On" lyser. Röd indikator blinkar: Dokumentförstöraren har strimlat kontinuerligt utöver den maximala körtiden, överhettats och stängs av automatiskt. Om detta händer, stäng av dokumentförstöraren i 45 minuter eller längre innan du återgår till normal drift.

**Fack full / Överbelastad:**

Röd indikator lyser: När korgen är full indikerar den RÖDA lampan att den behöver tömmas. När den lyser kommer dokumentförstöraren inte att fungera förrän papperskorgen är tömd.

Röd indikator blinkar: Den indikerar när för mycket papper har lagts i. Använd läget "Bakåt" för att backa och minska antalet ark.

Ström på / Matningsfel:

Grön indikator lyser: Autoläge. Medan dokumentförstöraren är i autoläge, lägg i papper eller kort i facket eller fyll på papperet i pappersfacket för strimling.

Grön indikator blinkar konstant: Papperet i pappersfacket kan inte gripas av mataren. Öppna locket för att kontrollera att pappret är utfällt och korrekt placerat.

FUNKTIONER:

Automatisk reverseringsteknik:

När dokumentförstöraren upptäcker överkapacitet i strimlingen stannar motorn omedelbart och avvisar papperet innan den faktiska strimlingen påbörjas.

AUTOMATISK MATNING AV STRIMLING:

Automatisk matning av strimlingskapacitet:

Strimling:

- Maximalt 110 ark A4
- Upp till 10 ark häftade pappersbuntar
- Upp till 10 ark klippta pappersbuntar

Slå på dokumentförstöraren:

1. Anslut till ett jordat standarduttag (220 V).
2. Tryck strömbrytaren till autoläge

Öppna locket och fyll på papper*:

* Papperet ska vara plant och i linje med pappersfacket.

Stäng locket:

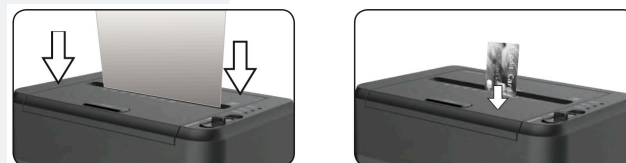
Doseringsmaskinen startar automatiskt när du stänger locket.



MANUELL MATNING AV DOKUMENTFÖRSTÖRAREN:

Slå på dokumentförstöraren

1. Anslut till ett jordat standarduttag (220 V).
2. Tryck strömbrytaren till autoläge.



3. Se till att du inte överskrider antalet ark per omgång (max 8 ark).
- För in papperet så rakt som möjligt i inmatningsöppningen och släpp.**
4. För in ett kreditkort i taget i mitten av inmatningsöppningen.

OBS:

- Stäng alltid av och dra ur sladden till dokumentförstöraren när den inte används.
- Denna dokumentförstörare strimlar häftklamrar och små gem. Det rekommenderas att du tar bort gem när det är möjligt för att förlänga dokumentförstörarens livslängd.
- Strimla endast kreditkort genom att mata in dem vertikalt i mitten av ingången och släpp dem när strimlingen börjar. Mata aldrig in mer än ett kreditkort åt gången.
- Övermatning av dokumentförstöraren: Strimling utöver den angivna arkapaciteten kan leda till omfattande skador på dokumentförstöraren. Övermatning kommer att belasta maskinen och snabbt slita på och bryta skärbladen och de inre

komponenterna.

32

- Överhettning vid längre tids användning: Om dokumentförstöraren har strimlat kontinuerligt utöver den maximala drifttiden och överhettats, stängs enheten av automatiskt. Om detta händer, stäng av dokumentförstöraren i 45 minuter eller längre innan du återgår till normal drift.



VIKTIG!

LES DENNE BRUKSANVISNINGEN FØR DU BRUKER ENHETEN.

VARNING: SÄKERHETSINSTRUKTIONER, LÄS FÖRE ANVÄNDNING!



Läs instruktionerna före användning.



Undvik att vidröra dokumentmatningsöppningen med händerna.



Produkten är inte avsedd att användas av barn (produkten är inte en leksak).



För inte in främmande föremål i pappersinmatningsöppningen.



Vassa bladkanter! Rör inte!



Spraya inte eller förvara några aerosolprodukter i eller runt dokumentförstöraren.



Håll löst sittande kläder eller smycken borta från pappersinmatningsöppningen.



Undvik att få hår nära pappersinmatningsöppningen.



Håll borta från rörliga delar.

STRIML INTE:



1. Självhäftande etiketter
2. Öppnad post/kuvert
3. Häftade papper
4. Häftade papper
5. >6 mm kraftiga häftklamrar
6. Inbundna dokument
7. Vikta ark
8. Jumboklämmor
9. Pärmklämmor

10. Kreditkort
11. CD-/DVD-skivor
12. Laminerade ark/tidskrifter
13. Inga häftklamrar i mitten
14. Undvik att placera häftklamrarna här
15. Undvik att placera häftklamrarna här

Obs: Öppna inte locket när strimlingscykeln har startat

- Stäng alltid av dokumentförstöraren och dra ur nätsladden ur vägguttaget när den inte används, innan du rengör, flyttar eller tömmer papperskorgen.
- **BRANDRISK.** Använd aldrig petroleumbaserade eller brandfarliga oljor eller smörjmedel i eller runt maskinen eftersom vissa oljor kan antändas och orsaka allvarliga skador.
- Släng ALDRIG brandfarliga kemikalier eller material som har kommit i kontakt med brandfarliga kemikalier (till exempel nagellack, aceton och bensin) i dokumentförstörarens korg.
- Strimla aldrig metallkreditkort, stora gem, fönsterkuvert eller isolerade kuvert, löpande blanketter, tidningspapper, inbundna sidor (till exempel anteckningsblock, checkhäften, tidskrifter etc.), OH-film, laminerade dokument, kartong, föremål med lim, hårda material eller plast (förutom kreditkort).
- Ett eluttag ska finnas nära utrustningen och vara lättåtkomligt.
- Låt aldrig papperskorgen bli full. Detta leder till att strimlat material dras tillbaka upp i dokumentförstöraren och orsakar pappersstopp.
- Placera aldrig dokumentförstöraren nära vatten eller någon värmekälla.
- Använd inte dokumentförstöraren om nätsladden är skadad på något sätt.
- Försök inte serva produkten själv, eftersom det kan utsätta dig för vassa skärblad och/eller elektricitet och ogiltigförklara tillverkarens garanti.
- Försök aldrig rengöra eller rengöra dokumentförstörarens blad. Strimla aldrig utöver den angivna arkkapaciteten.
- Detta kan leda till omfattande skador på maskinen.

BRUKSANVISNING FÖR DOKUMENTFÖRSTÖRAREN

• Varning • Installation • Användning

	Automatiskt matningsfack	Manuell matningsplats
Arkkapacitet	110 ark A4	8 A4-ark
Storlek på pappersstrimlat papper	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Storlek på pappersfack	A4	Ej tillämpligt
Pappersinmatningsbredd	220 mm	220 mm
Kreditkortskapacitet	Ej tillämpligt	Endast ett per omgång
Arbetscykel	30 min. på / 45 min. av	10 min. på / 45 min. av

	Automatiskt matningsfack	Manuell matningsplats
Spänning	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

* Manuell matning:

- Strimlar kreditkort, små gem, häftklamrar
- Ett vikt pappersark motsvarar 2 ark papper
- Tjockare papper, fuktighet eller annan elektrisk spänning än den nominella spänningen kan minska strimlingskapaciteten

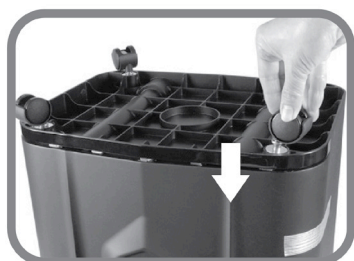
INSTALLATION

1. Se till att korgdörren är ordentligt stängd. Denna dokumentförstörare har en säkerhetsströmavstängning och fungerar inte om dörren är öppen. Dokumentförstörare med utdragbara papperskorgar stänger också av strömmen när papperskorgen tas bort. Den medföljande papperskorgen aktiverar en säkerhetsbrytare som gör att dokumentförstöraren kan användas.
2. Fäst alla fyra hjulen i botten av papperskorgen. (FIGUR 1)
3. Ett uttag ska finnas nära utrustningen och vara lättåtkomligt.
4. Anslut nätsladden till ett vanligt 220 volts växelströmsuttag.

VARNING:

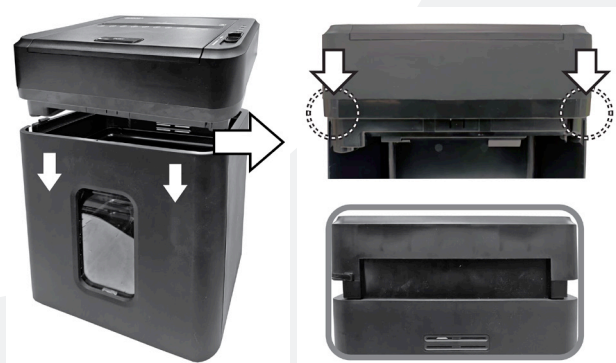
Mini-korsklippare har mycket vassa, exponerade blad på undersidan. Rör inte vid dem. Dra ur sladden till dokumentförstöraren innan du åtgärdar pappersstopp.

Var försiktig när du monterar dokumentförstöraren på papperskorgen.

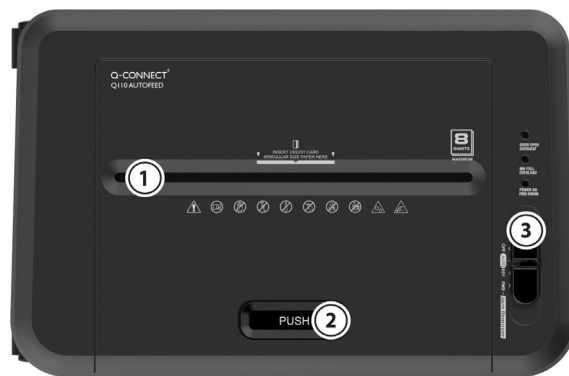


(FIGUR 1)

TRYCK NER



KORREKT PASSFORM



1. Manuell matningsöppning

2. Knapp på övre locket

3. Kontrollknapp

KONTROLLBRYTARE

Använd brytaren på enheten och välj en av följande inställningar genom att skjuta brytaren åt vänster eller höger. (FIGUR 2)



(FIGUR 2)

I

Auto / På: Den här inställningen gör att dokumentförstöraren startas automatiskt genom att papper matas in i matningsöppningen. Mata alltid in papperet så rakt som möjligt. När papperet har passerat stannar dokumentförstöraren automatiskt.

O

Av: Den här inställningen stänger av alla dokumentförstörarens funktioner. Av säkerhetsskäl rekommenderar vi att du lämnar dokumentförstöraren i AV-läge när dokumentförstöraren inte används eller inte är i bruk.

⏮

Bakåt: I det osannolika fallet att pappersstopp skulle uppstå kan bakåtfunktionen användas för att rensa pappersklipparna från papper som inte har passerat igenom. Försök aldrig att rensa ett pappersstopp med hjälp av bakåtfunktionen förrän du har tömt papperskorgen.

⏭

Framåt (borttagning av pappersstopp): Framåtläget kan också användas för att rensa pappersklipparna vid pappersstopp. Detta gör det möjligt att manuellt aktivera dokumentförstöraren till skärläge.

LED-STATUSINDIKATORER:

Dörr öppen / Överhettning:

Röd indikator lyser: Dokumentförstörarens korg eller det övre locket är inte ordentligt stängt. Dokumentförstörare med utdragbara papperskorgar har en säkerhetsavstängning när papperskorgen tas bort. Se till att den utdragbara papperskorgen är korrekt monterad och att indikatorn "Power On" lyser. Röd indikator blinkar: Dokumentförstöraren har strimlat kontinuerligt utöver den maximala körtiden, överhettats och stängs av automatiskt.

Om detta händer, stäng av dokumentförstöraren i 45 minuter eller längre innan du återgår till normal drift.

**Fack full / Överbelastad:**

Röd indikator lyser: När korgen är full indikerar den RÖDA lampan att den behöver tömmas. När den lyser kommer dokumentförstöraren inte att fungera förrän papperskorgen är tömd.

Röd indikator blinkar: Den indikerar när för mycket papper har lagts i. Använd läget "Bakåt" för att backa och minska antalet ark.

Ström på / Matningsfel:

Grön indikator lyser: Autoläge. Medan dokumentförstöraren är i autoläge, lägg i papper eller kort i facket eller fyll på papperet i pappersfacket för strimling. Grön indikator blinkar konstant: Papperet i pappersfacket kan inte gripas av mataren. Öppna locket för att kontrollera att pappret är utfällt och korrekt placerat.

FUNKTIONER:

Automatisk reverseringsteknik:

När dokumentförstöraren upptäcker överkapacitet i strimlingen stannar motorn omedelbart och avvisar papperet innan den faktiska strimlingen påbörjas.

AUTOMATISK MATNING AV STRIMLING:

Automatisk matning av strimlingskapacitet:

Strimling:

- Maximalt 110 ark A4
- Upp till 10 ark häftade pappersbuntar
- Upp till 10 ark klippta pappersbuntar

Slå på dokumentförstöraren:

1. Anslut till ett jordat standarduttag (220 V).
2. Tryck strömbrytaren till autoläge

Öppna locket och fyll på papper*

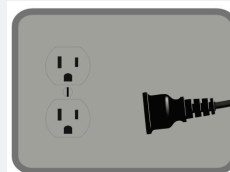
* Papperet ska vara plant och i linje med pappersfacket.

Stäng locket:

Doseringsmaskinen startar automatiskt när du stänger locket.



MANUELL MATNING AV DOKUMENTFÖRSTÖRAREN:

Slå på dokumentförstöraren:

1. Anslut till ett jordat standarduttag (220 V).
2. Tryck strömbrytaren till autoläget.



3. Se till att du inte överskrider antalet ark per omgång (max 8 ark).
- För in papperet så rakt som möjligt i inmatningsöppningen och släpp.**
4. För in ett kreditkort i taget i mitten av inmatningsöppningen.

OBS:

- Stäng alltid av och dra ur sladden till dokumentförstöraren när den inte används.
- Denna dokumentförstörare strimlar häftklamrar och små gem. Det rekommenderas att du tar bort gem när det är möjligt för att förlänga dokumentförstörarens livslängd.
- Strimla endast kreditkort genom att mata in dem vertikalt i mitten av ingången och släpp dem när strimlingen börjar. Mata aldrig in mer än ett kreditkort åt gången.
- Övermatning av dokumentförstöraren: Strimling utöver den angivna arkkapaciteten kan leda till omfattande skador på dokumentförstöraren. Övermatning kommer att belasta maskinen och snabbt slita på och bryta skärbladen och de inre

komponenterna.

36

- Överhettning vid längre tids användning: Om dokumentförstöraren har strimlat kontinuerligt utöver den maximala drifttiden och överhettats, stängs enheten av automatiskt. Om detta händer, stäng av dokumentförstöraren i 45 minuter eller längre innan du återgår till normal drift.



TÄRKEÄÄ!

LUE NÄMÄ KÄYTTÖOHJEET ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ.

VAROITUS: TURVAOHJEET, LUE ENNEN KÄYTTÖÄ!

Lue ohjeet ennen käyttöä.



Vältä koskettamasta paperin syöttöaukkoa.



Tuotetta ei ole tarkoitettu lasten käyttöön (tuote ei ole lelu).



Älä työnnä vieraita esineitä paperin syöttöaukkoon.



Terävät terät! Älä koske!



Älä suihkuta tai säilytä aerosolituotteita tuhoajan sisällä tai lähellä.



Pidä vaatteet tai korut poissa paperin syöttöaukosta.



Vältä hiusten joutumista paperin syöttöaukon lähelle.



Pysy poissa liikkuvien osien läheltä.

ÄLÄ SILPPUA:

1. Tarrat
2. Avaamattomat kirjekuoret
3. Nidotut paperit
4. Nidotut paperit
5. >6 mm paksut nitomanastat
6. Sidotut asiakirjat
7. Taitetut arkit
8. Isot liittimet
9. Paperipuristimet
10. Luottokortit
11. CD-/DVD-levyt

12. Laminoidut arkit / aikakauslehdet
13. Ei nitomanastoja keskellä
14. Vältä niittipuolen asettamista tähän
15. Vältä niittipuolen asettamista tähän

Huomautus: Älä avaa kantta silppuamisen alettua

- **Sammuta tuhooja aina ja irrota virtajohto pistorasiasta, kun sitä ei käytetä sekä ennen roskakorin puhdistamista, siirtämistä tai tyhjentämistä.**
- **PALOVAARA. Älä koskaan käytä öljypohjaisia tai syttyviä öljyjä tai voiteluaineita laitteen sisällä tai lähellä, sillä jotkut öljyt voivat syttyä palamaan ja aiheuttaa vakavia vammoja.**
- **ÄLÄ KOSKAAN** hävitä syttyviä kemikaaleja tai materiaaleja, jotka ovat olleet kosketuksissa syttyvien kemikaalien kanssa (esimerkiksi kynsilakkaa, asetonia ja bensiiniä) tuhoajan roskakoriin.
- **Älä koskaan silppua metallisia luottokortteja, suuria paperiliittimiä, ikkunallisia kirjekuoria, kuplapusseja tai muita pehmustettuja kuoria, jatkolomakkeita, sanomalehtipaperia, sidottuja sivuja (esimerkiksi muistikirjoja, shekkivihkoja, aikakauslehtiä jne.), piirtoheitinkalvoja, laminoituja asiakirjoja, pahvia, mitään liimoja, kovia materiaaleja tai muovisia sisältäviä esineitä (lukuun ottamatta luottokortteja).**
- Pistorasian tulee olla laitteen lähellä ja helposti saatavilla.
- Älä koskaan anna roskakorin täytyä. Tämä aiheuttaa tukoksia silputun materiaalin joutuessa takaisin silppuriin.
- Älä koskaan aseta tuhoojaa veden tai lämmönlähteen lähelle.
- Älä käytä tuhoojaa, jos sen virtajohto on vaurioitunut.
- Älä yritä huoltaa tätä tuotetta itse, sillä se voi altistaa sinut teräville leikkuuterille ja/tai sähkölle sekä mitätöi valmistajan takuun.
- Älä koskaan yritä puhdistaa tuhoajan terää.
- Älä koskaan silppua yli määritetyn arkkikapasiteetin. Tämä voi aiheuttaa laitteelle vakavia vaurioita.

PAPERINTUHOOJAN KÄYTTÖOHJEET**• Varoitukset • Asennus • Käyttö**

	Automaattinen syöttölokero	Käsinsyöttöaukko
Arkkikapasiteetti	110 A4-arkkia	8 A4-arkkia
Silppukoko	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Paperin koko	A4	Ei sovellu
Paperin syöttöleveys	220 mm	220 mm
Luottokortti-kapasiteetti	Ei sovellu	Vain yksi per silppuaminen
Käyttöaika	30 min päällä / 45 min pois päältä	10 min päällä / 45 min pois päältä
Jännite	220-240V (AC), 50/60Hz, 1A	220-240V, 50/60Hz, 1A

*** Käsinsyöttö:**

- Silppuaa luottokortteja, pieniä paperiliittimiä, nitomanastoja
- Yksi taitettu paperiarkki vastaa kahta paperiarkkia

- Paksumpi paperi, kosteus tai nimellijännitteestä poikkeava sähköjännite voi pienentää silppuamiskapasiteettia 38



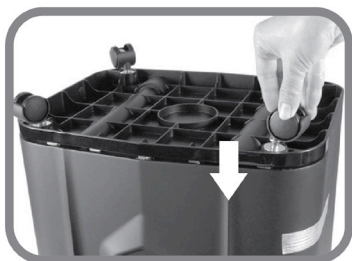
ASENNUS

1. Varmista, että roskakorin luukku on tiukasti kiinni. Tässä tuhojassa on turvakatkaisutoiminto, eikä se toimi, jos luukku on auki. Tuhoojat, joissa on ulosvedettävä roskakori, katkaisevat virran myös, kun roskakori poistetaan. Mukana toimitettu roskakori aktivoi turvakytkimen, jonka jälkeen tuhooja on käytettävissä.
2. Kiinnitä kaikki 4 pyörää roskakorin pohjaan. (KUVA 1)
3. Pistorasian tulee olla laitteen lähellä ja helposti saatavilla.
4. Liitä virtajohto mihin tahansa tavalliseen 230 voltin pistorasiaan.

VAROITUS:

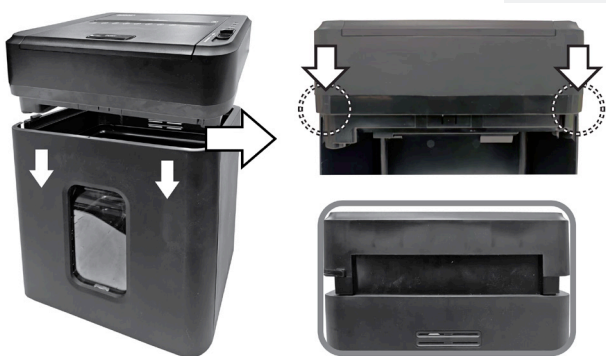
Mikroleikkaavissa tuhojissa on erittäin terävät terät leikkuuosan alapuolella. Älä kosketa niitä. Irrota tuhooja pistorasiasta ennen paperitukosten poistamista.

Ole varovainen kiinnittäessäsi leikkuuosaa roskakorin päälle.

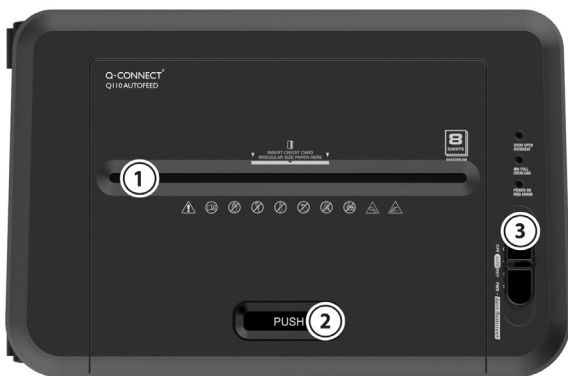


(KUVA 1)

PAINA ALAS



OIKEIN ASENNETTU



1. Käsinsyöttöaukko
2. Yläkannen painike
3. Ohjauskytkin

OHJAUSKYTKIN

Valitse yksi seuraavista asetuksista liu'uttamalla laitteessa olevaa kytkintä vasemmalle tai oikealle. (KUVA 2)



(KUVA 2)

I

Automaattinen / Päällä (AUTO): Tämä asetus mahdollistaa tuhoajan automaattisen käynnistymisen, kun paperia laitetaan syöttöaukkoon. Syötä paperi aina mahdollisimman suoraan. Kun paperi on kulkenut terien läpi, tuhooja pysähtyy automaattisesti.

O

Pois päältä (OFF): Tämä asetus poistaa käytöstä kaikki tuhoajan toiminnot. Turvallisuussyistä suosittelemme, että jätät tuhoajan Pois päältä -asentoon aina, kun tuhooja on valvomatta tai sitä ei käytetä.

⏮

Taaksepäin (REV): Jos laitteessa on paperitukos, Taaksepäin-asetusta voidaan käyttää poistamaan paperia, joka ei ole mennyt kokonaan terien läpi. Älä koskaan yritä poistaa tukosta Taaksepäin-toiminnolla, ennen kuin olet tyhjentänyt roskakorin.

⏭

Eteenpäin - tukoksen poistaja (FWD - Jam Remover): Myös Eteenpäin-asetusta voidaan käyttää paperitukoksen sattuessa teriin kiinni jääneen paperin poistamiseksi. Tämän toiminnon avulla on mahdollista manuaalisesti aktivoida tuhooja leikkuutilaan.

VIANMÄÄRITYS

LED-MERKKIVALOT:

Luukku auki / Ylikuumentuminen (DOOR OPEN / OVERHEAT):

Punainen merkkivalo palaa jatkuvasti: Roskakori tai yläkansi ei ole kunnolla kiinni. Tuhoojissa, joissa on ulosvedettävä roskakori, on turvakatkaisu säiliön poistamisen yhteydessä. Varmista, että ulosvedettävä roskakorionasetettuoikeintakaisinpaikalleen ja että Virta päällä -merkkivalo palaa. Punainen merkkivalo vilkkuu jatkuvasti: Tuhooja on silpunnut keskeytyksettä yli maksimikäyttöajan, ylikuumentunut ja sammuu automaattisesti.

Jos näin tapahtuu, kytke tuhooja Pois päältä -tilaan vähintään 45 minuutiksi ennen normaalin toiminnan jatkamista.

Säiliö täynnä / Ylikuormitus (BIN FULL / OVERLOAD):

Punainen merkkivalo palaa jatkuvasti: Kun roskakori on täynnä, punainen valo osoittaa, että se on tyhjennettävä. Kun valo palaa, tuhooja ei toimi, ennen kuin roskakori on tyhjennetty.



Punainen merkkivalo vilkkuu jatkuvasti: Punainen vilkkuva valo osoittaa, että laitteeseen on syötetty liikaa paperia. Käytä Taaksepäin-toimintoa peruuttaaksesi ja vähentääksesi arkkien määrää.



Virta päällä / Syöttövirhe (POWER ON / FEED ERROR):

Vihreä merkkivalo palaa jatkuvasti: Automaattinen tila. Kun tuhooja on automaattitilassa, aseta paperia käsinsyöttöaukkoon tai automaattiseen syöttölokeroon silppuamista varten.

Vihreä merkkivalo vilkkuu jatkuvasti: Tuhooja ei pääse tarttumaan automaattiseen syöttölokeroon asetettuun paperiin. Avaa kansi varmistaaksesi, että paperit eivät ole taitettuina, vaan asetettu oikein.

OMINAISUUDET:

Automaattinen peruutustekniikka:

Kun tuhooja havaitsee kapasiteetin ylittyneen, moottori pysähtyy välittömästi ja hylkää paperin ennen varsinaisen silppuamisen alkamista.

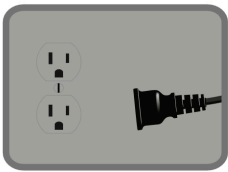
AUTOMAATTISEN SYÖTÖN SILPPUAMISTOIMINTO:

Automaattisen syötön silppuamiskapasiteetti:

Silppuaa:

- Enintään 110 A4-arkkia
- Jopa 10 yhteennidotun arkin paperipinoja
- Jopa 10 arkin paperiliittimellä yhteenliitettyjä paperipinoja

Käynnistä tuhooja:



1. Liitä maadoitettuun pistorasiaan (230 V).
2. Liu'uta kytkin Automaattinen / Päällä -asentoon (AUTO)

Avaa kansi ja lisää paperia*:



* Paperin tulee olla taittamattomana ja linjassa paperilokeron kanssa.

Sulje kansi:

Tuhooja käynnistyy automaattisesti, kun suljet kannen.



KÄSINSYÖTÖN SILPPUAMISTOIMINTO:

Käynnistä tuhooja



1. Liitä maadoitettuun pistorasiaan (230 V).
2. Liu'uta kytkin Automaattinen / Päällä -asentoon (AUTO)



3. Varmista, ettet ylitä käsinsyötön kapasiteettia (enintään 8 arkkiä kerrallaan). **Aseta paperi mahdollisimman suoraan syöttöaukkoon.**
4. Aseta yksi luottokortti kerrallaan syöttöaukon keskelle.

HUOMAUTUS:

- Sammuta tuhooja ja irrota se pistorasiasta aina, kun sitä ei käytetä.
- Tämä tuhooja silppuaa nitomanastoja ja pieniä paperiliittimiä. On kuitenkin suositeltavaa poistaa paperiliittimet aina kun mahdollista tuhoajan käyttöiän pidentämiseksi.
- Silppua luottokortteja syöttämällä ne pystysuunnassa syöttöaukon keskelle. Älä koskaan syötä useampaa kuin yhtä luottokorttia kerrallaan.
- Tuhoojan ylisyöttö: Määritetyn arkkikapasiteetin ylittävä silppuaminen voi aiheuttaa vakavia vaurioita tuhoojalle. Ylisyöttö rasittaa laitetta sekä kuluttaa ja rikkoo nopeasti leikkuuterät ja sisäiset komponentit.
- Ylikuumeneminen pitkäaikaisessa käytössä: Jos tuhooja on silpunnut keskeytyksettä yli sallitun käyttöajan ja ylikuumenunut, laite sammuu automaattisesti. Jos näin käy, sammuta tuhooja vähintään 45 minuutiksi ennen normaalin käytön jatkamista.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΜΟΝΑΔΑ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ,
ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ!



Διαβάστε τις οδηγίες πριν από τη χρήση.



Αποφύγετε να αγγίζετε το άνοιγμα τροφοδοσίας εγγράφων με τα χέρια.



Το προϊόν δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά (το προϊόν δεν είναι παιχνίδι).



Μην εισάγετε ξένα αντικείμενα στην υποδοχή εισόδου χαρτιού.



Αιχμηρές άκρες λεπίδων! Μην αγγίζετε!



Μην ψεκάσετε ή φυλάσσετε προϊόντα αεροζόλ μέσα ή γύρω από τον καταστροφέα εγγράφων.



Κρατήστε ρούχα ή κοσμήματα μακριά από την υποδοχή εισόδου χαρτιού.



Αποφύγετε την επαφή τριχών κοντά στην υποδοχή εισόδου χαρτιού.



Κρατήστε μακριά από κινούμενα μέρη.

ΜΗΝ ΤΡΙΜΜΑΤΙΖΕΤΕ:



1. Αυτοκόλλητες ετικέτες
2. Μη ανοιγμένη αλληλογραφία / φακέλους
3. Συρραμμένα χαρτιά
4. Συρραμμένα χαρτιά
5. Βαρέως τύπου συνδετήρες > 14" (6mm)
6. Δεμένα έγγραφα
7. Διπλωμένα φύλλα
8. Κλιπς κλασέρ
9. Πιστωτικές κάρτες

10. Πιστωτικές κάρτες
11. CD/DVD
12. Πλαστικοποιημένα φύλλα / περιοδικά
13. Δεν υπάρχουν συνδετήρες στο κέντρο
14. Αποφύγετε να τοποθετείτε την πλευρά με τους συνδετήρες εδώ
15. Αποφύγετε να τοποθετείτε την πλευρά με τους συνδετήρες εδώ

Σημείωση: Μην ανοίγετε το καπάκι αφού ξεκινήσει ο κύκλος τριψίματος

- Πάντα να απενεργοποιείτε τον καταστροφέα και να αποσυνδέετε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα AC όταν δεν τον χρησιμοποιείτε, πριν τον καθαρισμό, τη μετακίνηση ή το άδειασμα του καλαθιού απορριμμάτων.
- **ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ.** Ποτέ μην χρησιμοποιείτε λάδια ή λιπαντικά με βάση το πετρέλαιο ή εύφλεκτα μέσα ή γύρω από το μηχάνημα, καθώς ορισμένα λάδια μπορούν να αναφλεγούν προκαλώντας σοβαρό τραυματισμό.
- ΠΟΤΕ μην πετάτε εύφλεκτες χημικές ουσίες ή υλικά που έχουν έρθει σε επαφή με εύφλεκτες χημικές ουσίες (για παράδειγμα, βερνίκι νυχιών, ακετόνη και βενζίνη) στο καλάθι του καταστροφέα.
- Ποτέ μην καταστρέφετε μεταλλικές πιστωτικές κάρτες, μεγάλους συνδετήρες, φακέλους παραθύρων ή μονωμένους φακέλους, συνεχόμενες φόρμες, χαρτί εφημερίδας, δεμένες σελίδες (για παράδειγμα: σημειωματάρια, βιβλιάρια επιταγών, περιοδικά, κ.λπ.), διαφάνειες, πλαστικοποιημένα έγγραφα, χαρτόνι, οποιαδήποτε αντικείμενα με κόλλες, σκληρά υλικά ή πλαστικό (εκτός από πιστωτικές κάρτες).
- Μια πρίζα πρέπει να βρίσκεται κοντά στον εξοπλισμό και να είναι εύκολα προσβάσιμη.
- Ποτέ μην αφήνετε τον κάδο απορριμμάτων να γεμίσει. Αυτό θα οδηγήσει στην επαναφορά του κατεστραμμένου υλικού στον καταστροφέα και θα προκαλέσει εμπλοκές.
- Ποτέ μην τοποθετείτε τον καταστροφέα κοντά σε νερό ή οποιαδήποτε πηγή θερμότητας.
- Μην χρησιμοποιείτε τον καταστροφέα εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημιά.
- Μην επιχειρήσετε να επισκεύαστε μόνοι σας αυτό το προϊόν, καθώς κάτι τέτοιο μπορεί να σας εκθέσει σε αιχμηρές λεπίδες κοπής ή/και ηλεκτρικό ρεύμα και θα ακυρώσει την εγγύηση του κατασκευαστή.
- Ποτέ μην προσπαθήσετε να καθαρίσετε τη λεπίδα του καταστροφέα.
- Ποτέ μην καταστρέφετε πέρα από την καθορισμένη χωρητικότητα φύλλων. Αυτό μπορεί να προκαλέσει εκτεταμένη ζημιά στο μηχάνημα.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΕΑ ΧΑΡΤΙΟΥ

• Προειδοποίηση • Εγκατάσταση • Λειτουργία

	Δίσκος Αυτόματης Τροφοδοσίας	Υποδοχή χειροκίνητης τροφοδοσίας
Χωρητικότητα Φύλλου	110 Φύλλα A4	8 φύλλα A4

	Δίσκος Αυτόματης Τροφοδοσίας	Υποδοχή χειροκίνητης τροφοδοσίας
Μέγεθος Καταστροφής Χαρτιού	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Μέγεθος Δίσκου Χαρτιού	A4	Δ/Υ
Πλάτος Εισαγωγής Χαρτιού	220 mm	220 mm
Χωρητικότητα Πιστωτικής Κάρτας	Δ/Υ	Μόνο ένα ανά πέρασμα
Κύκλος Λειτουργίας	30 λεπτά ενεργοποιημένο / 45 λεπτά απενεργοποιημένο	10 λεπτά ενεργοποιημένο / 45 λεπτά απενεργοποιημένο
Τάση	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

* Χειροκίνητη τροφοδοσία:

- Καταστρέφει πιστωτικές κάρτες, μικρούς συνδετήρες, συρραπτικά
- Ένα διπλωμένο φύλλο χαρτιού ισοδυναμεί με 2 φύλλα χαρτιού
- Βαρύτερο χαρτί, υγρασία ή ηλεκτρική τάση διαφορετική από την ονομαστική τάση ενδέχεται να μειώσουν την ικανότητα τεμαχισμού.

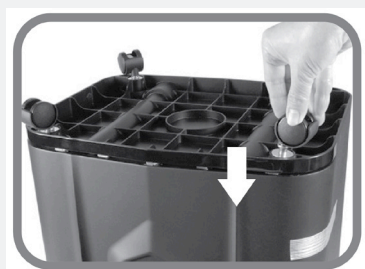
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα του καλαθιού είναι καλά κλειστή. Αυτός ο καταστροφέας διαθέτει διακοπή ρεύματος ασφαλείας και δεν θα λειτουργήσει εάν η πόρτα είναι ανοιχτή. Οι καταστροφείς με συρόμενους κάδους απορριμμάτων θα διακόψουν επίσης την τροφοδοσία κατά την αφαίρεση του κάδου. Ο παρεχόμενος κάδος απορριμμάτων ενεργοποιεί έναν διακόπτη ασφαλείας, ο οποίος επιτρέπει τη λειτουργία του καταστροφέα.
- Συνδέστε και τους 4 τροχούς στο κάτω μέρος του κάδου απορριμμάτων. (ΣΧΗΜΑ 1)
- Μια πρίζα πρέπει να βρίσκεται κοντά στον εξοπλισμό και να είναι εύκολα προσβάσιμη.
- Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας σε οποιαδήποτε τυπική πρίζα AC 220 volt.

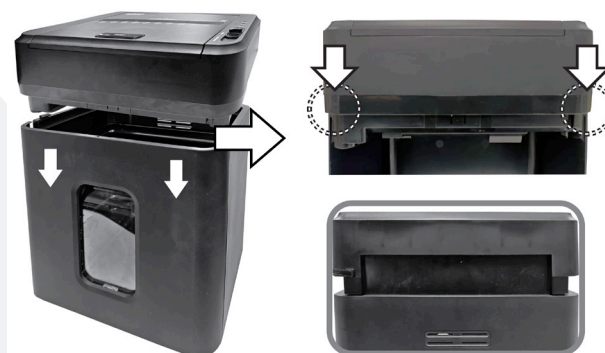
ΠΡΟΣΟΧΗ:

Οι μίνι καταστροφείς εγκάρσιας κοπής έχουν πολύ αιχμηρές λεπίδες στην κάτω πλευρά. Μην τις αγγίζετε. Αποσυνδέστε τον καταστροφέα πριν καθαρίσετε μπλοκαρισμένο χαρτί.

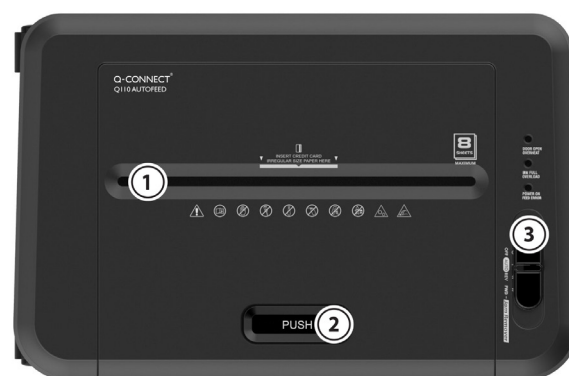
Να είστε προσεκτικοί κατά την τοποθέτηση του καταστροφέα στον κάδο απορριμμάτων.



(ΣΧΗΜΑ 1)



ΣΩΣΤΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ



1. Υποδοχή χειροκίνητης τροφοδοσίας

2. Κουμπί επάνω καπακιού

3. Κουμπί ελέγχου

ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΕΛΕΓΧΟΥ

Χρησιμοποιώντας τον διακόπτη που βρίσκεται στη μονάδα, επιλέξτε μία από τις ακόλουθες ρυθμίσεις σύροντας τον διακόπτη αριστερά ή δεξιά. (ΣΧΗΜΑ 2)



(ΣΧΗΜΑ 2)

I

Αυτόματο / Ενεργοποιημένο: Αυτή η ρύθμιση επιτρέπει στον καταστροφέα να ξεκινά αυτόματα εισάγοντας χαρτί στην υποδοχή τροφοδοσίας. Τροφοδοτείτε πάντα το χαρτί όσο το δυνατόν πιο ευθεία. Όταν το χαρτί περάσει, ο καταστροφέας θα σταματήσει αυτόματα.

O

Απενεργοποίηση: Αυτή η ρύθμιση απενεργοποιεί όλες τις λειτουργίες του καταστροφέα. Για λόγους ασφαλείας, συνιστούμε να αφήνετε τον καταστροφέα στη θέση OFF κάθε φορά που δεν επιβλέπεται ή δεν χρησιμοποιείται.

K

Αντίστροφη κίνηση: Στην απίθανη περίπτωση εμπλοκής χαρτιού, η ρύθμιση αντίστροφης κίνησης μπορεί να χρησιμοποιηθεί για να βοηθήσει στην απομάκρυνση του χαρτιού που δεν πέρασε από τους κόφτες. Μην επιχειρήσετε ποτέ να αποκαταστήσετε μια εμπλοκή χρησιμοποιώντας τη λειτουργία αντίστροφης κίνησης μέχρι να αδειάσετε τον κάδο απορριμμάτων.

K

Εμπρόςκίνηση (Αφαίρεση εμπλοκής): Η ρύθμιση προς τα εμπρός μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για να βοηθήσει στην απομάκρυνση των κόφτων σε περίπτωση εμπλοκής χαρτιού. Αυτό επιτρέπει την χειροκίνητη ενεργοποίηση του καταστροφέα σε λειτουργία κοπή.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ LED:

Ανοιχτή πόρτα / Υπερθέρμανση:

Η κόκκινη ένδειξη παραμένει αναμμένη: Το καλάθι του καταστροφέα ή το πάνω καπάκι δεν είναι σωστά κλεισμένο. Οι καταστροφείς με συρόμενους κάδους απορριμμάτων διαθέτουν διακοπή ρεύματος ασφαλείας κατά την αφαίρεση του κάδου. Βεβαιωθείτε ότι ο συρόμενος κάδος απορριμμάτων έχει τοποθετηθεί σωστά στη θέση του και ότι η ένδειξη "Ενεργοποίηση" είναι αναμμένη. Η κόκκινη ένδειξη παραμένει αναμμένη: Ο καταστροφέας έχει συρρικνωθεί συνεχώς πέρα από τον μέγιστο χρόνο λειτουργίας, έχει υπερθερμανθεί και θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.

Σε αυτήν την περίπτωση, απενεργοποιήστε τον καταστροφέα για 45 λεπτά ή περισσότερο πριν συνεχίσετε την κανονική λειτουργία.



Ο κάδος είναι γεμάτος / Υπερφόρτωση:

Η κόκκινη ένδειξη παραμένει αναμμένη: Όταν το καλάθι είναι γεμάτο, η ΚΟΚΚΙΝΗ λυχνία υποδεικνύει ότι πρέπει να αδειάσει. Ενώ είναι αναμμένη, ο καταστροφέας δεν θα λειτουργήσει μέχρι να αδειάσει ο κάδος απορριμμάτων.

Η κόκκινη ένδειξη παραμένει αναμμένη: Υποδεικνύει πότε έχει τοποθετηθεί πάρα πολύ χαρτί. Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία "Αντίστροφη" για να δημιουργήσετε αντίγραφα ασφαλείας και να μειώσετε τον αριθμό των φύλλων.

Ενεργοποίηση / Σφάλμα τροφοδοσίας:

Η πράσινη ένδειξη παραμένει αναμμένη: Αυτόματη λειτουργία. Ενώ

ο καταστροφέας βρίσκεται σε αυτόματη λειτουργία, τοποθετήστε χαρτί ή κάρτα στην υποδοχή ή τοποθετήστε το χαρτί στο δίσκο χαρτιού για εργασία τεμαχισμού.

Η πράσινη ένδειξη εξακολουθεί να αναβοσβήνει: Το χαρτί στο δίσκο χαρτιού δεν μπορεί να πιαστεί από τον τροφοδότη. Ανοίξτε το καπάκι για να βεβαιωθείτε ότι τα χαρτιά είναι ξεδιπλωμένα και τοποθετημένα σωστά.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ:

Τεχνολογία αυτόματης αντιστροφής:

Όταν ο καταστροφέας ανιχνεύσει υπερβολική χωρητικότητα τεμαχισμού, ο κινητήρας θα σταματήσει αμέσως και θα απορρίψει το χαρτί πριν ξεκινήσει η πραγματική τεμαχισμός.

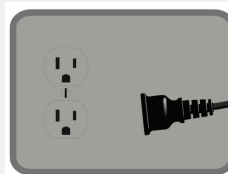
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΕΜΑΧΙΣΜΟΥ ΑΥΤΟΜΑΤΗΣ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ:

Χωρητικότητα τεμαχισμού αυτόματης τροφοδοσίας:

Τεμαχισμοί:

- Μέγιστο 11.0 φύλλα A4
- Έως 10 φύλλα συρραμμένα χαρτιά
- Έως 10 φύλλα κομμένα χαρτιά

Ενεργοποιήστε τον καταστροφέα:



1. Συνδέστε σε μια τυπική οικιακή πρίζα (220-V).
2. Πιέστε τον διακόπτη στην αυτόματη θέση

Ανοίξτε το καπάκι και τοποθετήστε χαρτί*:



* Το χαρτί πρέπει να είναι επίπεδο και ευθυγραμμισμένο με το δίσκο χαρτιού.

Κλείστε το καπάκι:

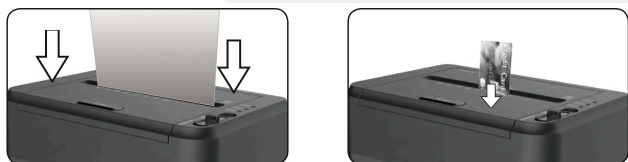
Ο καταστροφέας ξεκινά αυτόματα όταν κλείνετε το καπάκι.



Ενεργοποιήστε τον καταστροφέα:



1. Συνδέστε τον σε μια τυπική οικιακή πρίζα (220-V).
2. Πιέστε τον διακόπτη στην αυτόματη θέση



3. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπερβαίνετε τον αριθμό φύλλων ανά πέρασμα (μέγιστο 8 φύλλα). **Τοποθετήστε το χαρτί όσο το δυνατόν πιο ευθεία στην υποδοχή τροφοδοσίας και αφήστε το.**
4. Τοποθετήστε μία πιστωτική κάρτα κάθε φορά στη μέση της υποδοχής τροφοδοσίας.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- Πάντα να απενεργοποιείτε και να αποσυνδέετε τον καταστροφέα όταν δεν τον χρησιμοποιείτε.
- Αυτός ο καταστροφέας θα καταστρέψει συρραπτικά και μικρούς συνδετήρες. Συνιστάται να αφαιρείτε τους συνδετήρες όποτε είναι δυνατόν για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής του καταστροφέα σας.
- Καταστρέφετε πιστωτικές κάρτες μόνο τοποθετώντας τις κάθετα στη μέση της εισόδου, απελευθερώνοντάς τις όταν ξεκινήσει ο καταστροφέας. Ποτέ μην τροφοδοτείτε περισσότερες από μία πιστωτικές κάρτες κάθε φορά.
- Υπερβολική τροφοδοσία του καταστροφέα: Ο καταστροφέας πέρα από την καθορισμένη χωρητικότητα φύλλων μπορεί να προκαλέσει εκτεταμένη ζημιά στον καταστροφέα. Η υπερβολική τροφοδοσία θα καταπονήσει το μηχάνημα και θα φθείρει και θα σπάσει γρήγορα τις λεπίδες κοπής και τα εσωτερικά εξαρτήματα.
- Υπερθέρμανση με παρατεταμένη χρήση: Σε περίπτωση που ο καταστροφέας τεμαχίζει συνεχώς πέραν του μέγιστου χρόνου λειτουργίας και υπερθερμανθεί, η μονάδα θα απενεργοποιηθεί αυτόματα. Εάν συμβεί αυτό, απενεργοποιήστε τον καταστροφέα για 45 λεπτά ή περισσότερο πριν συνεχίσετε την κανονική λειτουργία.

ВАЖНО!

МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ,
ПРЕДИ ДА ИЗПОЛЗВАТЕ УСТРОЙСТВОТО.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ИНСТРУКЦИИ ЗА
БЕЗОПАСНОСТ, ПРОЧЕТЕТЕ ПРЕДИ УПОТРЕБА!**



Прочетете инструкциите преди употреба.



Избягвайте да докосвате отвора за подаване на документи с ръце.



Продуктът не е предназначен за употреба от деца (продуктът не е играчка).



Не поставяйте чужди предмети в отвора за хартия.



Остри ръбове на острието! Не докосвайте!



Не пръскайте и не съхранявайте аерозолни продукти в или около шредера.



Дръжте широките дрехи или бижута далеч от отвора за хартия.

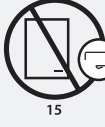


Избягвайте да доближавате косата си до отвора за хартия.



Пазете далеч от движещи се части.

НЕ РЕЖЕТЕ В ШРЕДЕРА:



1. Самолепващи етикети
2. Неотворена поща / пликове
3. Захваната хартия
4. Захваната хартия
5. Телчета >14" (6 мм) за много листа
6. Подвързани документи
7. Сгънати листове
8. Големи кламери
9. Щипки за захващане

10. Кредитни карти
11. CD/DVD дискове
12. Ламинирани листове / списания
13. Без телчета в центъра
14. Избягвайте да поставяте страната с телчетата тук
15. Избягвайте да поставяте страната с телчетата тук

Забележка: Не отваряйте капака, след като цикълът на рязане е започнал

- **Винаги изключвайте шредера и изваждайте захранващия кабел от контакта, когато не го използвате, преди почистване, преместване или изпразване на коша за боклук.**
- **РИСК ОТ ПОЖАР. Никога не използвайте масла или смазочни материали на петролна основа или запалими масла или смазочни материали в или около машината, тъй като някои масла могат да се запалят и да причинят сериозни наранявания.**
- **НИКОГА не изхвърляйте запалими химикали или материали, които са били в контакт със запалими химикали (например лак за нокти, ацетон и бензин), в коша на шредера.**
- **Никога не раздробявайте метални кредитни карти, големи кламери, пликове с прозорци или ламинирани пликове, непрекъснати формуляри, вестникарска хартия, подвързани страници (например: бележници, чекови книжки, списания и др.), прозрачно фолио, ламинирани документи, картон, всякакви предмети с лепила, твърди материали или пластмаса (с изключение на кредитни карти).**
- Контактът трябва да е близо до оборудването и да е лесно достъпен.
- Никога не позволявайте кошът за боклук да се напълни. Това ще доведе до връщане на раздробения материал в шредера и ще причини засядане.
- Никога не поставяйте шредера близо до вода или източник на топлина.
- Не използвайте шредера, ако захранващият кабел е повреден по някакъв начин.
- Не се опитвайте да обслужвате този продукт сами, тъй като това може да ви изложи на остри режещи ножове и/или електричество и ще анулира гаранцията на производителя.
- Никога не се опитвайте да почиствате острието на шредера.
- Никога не режете над посочения капацитет за листове. Това може да доведе до сериозни повреди на машината.

ИНСТРУКЦИИ ЗА РАБОТА С ШРЕДЕР

• Предупреждение • Инсталиране • Работа

	Тава за автоматично подаване	Слот за ръчно подаване
Капацитет на листове	110 листа A4	8 листа A4
Размер на раздробявана хартия	4.0 мм x 14 мм	4.0 мм x 14 мм

	Тава за автоматично подаване	Слот за ръчно подаване
Размер на тавата за хартия	A4	Няма данни
Ширина на входа за хартия	220 мм	220 мм
Капацитет на кредитна карта	Няма данни	Само един на преминаване
Работен цикъл	30 мин. включено / 45 мин. изключено	10 мин. включено / 45 мин. изключено
Напрежение	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

* Ръчно подаване:

- Унищожава кредитни карти, малки кламери, телчета
- Един сгънат лист хартия е еквивалентен на 2 листа хартия
- По-тежка хартия, влажност или електрическо напрежение, различно от номиналното, може да намали капацитета на унищожаване

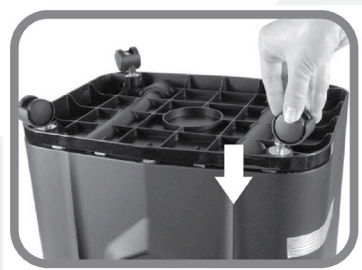
ИНСТАЛАЦИЯ

1. Уверете се, че вратата на коша е плътно затворена. Този шредер има предпазно изключване на захранването и няма да работи, ако вратата е отворена. Шредерите с издърпващи се кошчета за боклук също ще изключат захранването при изваждане на коша. Включеният кош за боклук активира предпазен превключвател, който позволява на шредера да работи.
2. Прикрепете всичките 4 колелца към дъното на кошчето за боклук. (ФИГУРА 1)
3. Контактът трябва да е близо до оборудването и да е лесно достъпен.
4. Свържете захранващия кабел към всеки стандартен контакт 220 волта променлив ток.

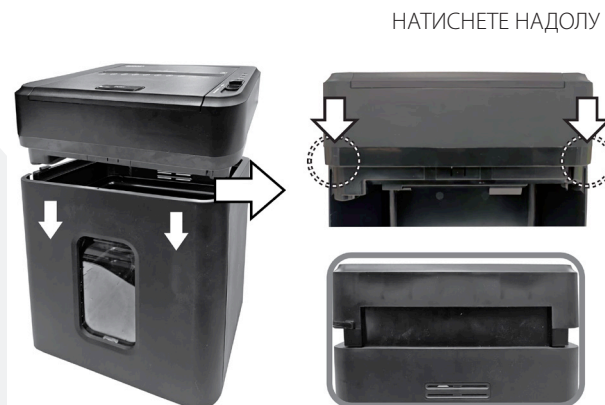
ВНИМАНИЕ:

Шредерите с рязане тип micro-cut имат много остри открити остриета от долната страна. Не докосвайте. Изключете шредера от контакта, преди да отстранявате заседнала хартия.

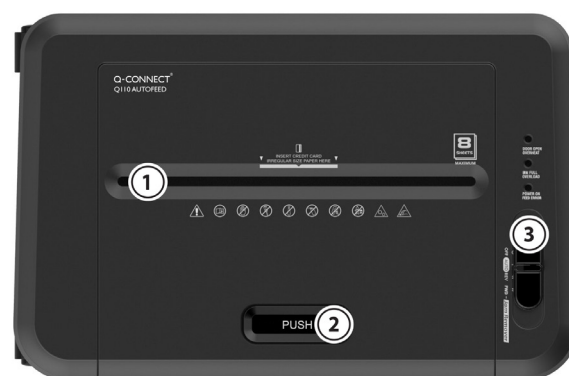
Бъдете внимателни, когато монтирате шредера върху кошчето за боклук.



(ФИГУРА 1)



ПРАВИЛНО МОНТИРАНЕ



1. Отвор за ръчно подаване

2. Бутон на горния капак

3. Бутон за управление

ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ ЗА УПРАВЛЕНИЕ

Използвайки превключвателя, разположен на устройството, изберете една от следните настройки, като плъзнете превключвателя наляво или надясно. (ФИГУРА 2)



(ФИГУРА 2)

I

Автоматично / Вкл.: Тази настройка позволява шредерът да се стартира автоматично при поставяне на хартия в отвора за подаване. Винаги подавайте хартията възможно най-право. Когато хартията премине, шредерът ще спре автоматично.

O

Изкл.: Тази настройка изключва всички функции на шредера. От съображения за безопасност препоръчваме да оставяте шредера в положение ИЗКЛ., когато е без надзор или не се използва.

⏮

Назад: В малко вероятния случай на засядане на хартия, настройката за обратно въртене може да се използва, за да се почистят ножовете от хартия, която не е преминала. Никога не се опитвайте да отстраните засядане с помощта на функцията за обратно въртене, докато не изпразните кошчето за боклук.

⏭

Напред (Премахване на засядане): Настройката за напред може да се използва и за да се почистят ножовете в случай на засядане на хартия. Това позволява ръчно активиране на шредера в режим на рязане.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

LED ИНДИКАТОРИ ЗА СЪСТОЯНИЕ:

Отворена врата / Прегряване:

Червеният индикатор продължава да свети: Кошът на шредера или горният капак не са затворени правилно. Шредерите с издърпващи се кошове за боклук имат предпазно прекъсване на захранването при изваждане на коша. Уверете се, че издърпващият се кош за боклук е правилно поставен обратно на мястото си и индикаторът „Включване“ свети.

Червеният индикатор продължава да мига: Шредерът е работил непрекъснато над максималното време на работа, прегрял е и ще се изключи автоматично.

Ако това се случи, изключете шредера за 45 минути или повече, преди да възобновите нормалната си работа.



Кошницата е пълна / Претоварване:

Червеният индикатор продължава да свети: Когато кошницата е пълна, ЧЕРВЕНАТА светлина ще покаже, че трябва да се изпразни. Докато свети, шредерът няма да работи, докато кошницата за боклук не се изпразни.

Червеният индикатор продължава да мига: Показва, когато е поставено твърде много хартия. Използвайте режим „Обратно въртене“, за да се върнете назад и да намалите броя на листовите.

Включване / Грешка при подаване:

Зеленият индикатор продължава да свети: Автоматичен режим. Докато шредерът е в автоматичен режим, поставете хартия или картон в слота или заредете хартията в тавата за хартия за шредирание.

Зеленият индикатор продължава да мига: Хартията в тавата за хартия не може да бъде захваната от подаващото устройство. Отворете капака, за да се уверите, че хартията е разгъната и позиционирана правилно.

ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Технология за автоматично връщане:

Когато шредерът открие рязане над капацитета, двигателят незабавно ще спре и ще отхвърли хартията, преди действителното шредирание да започне.

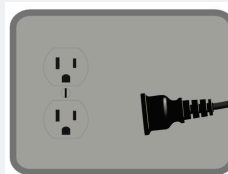
РАБОТА С АВТОМАТИЧНО ПОДАВАНЕ НА ХАРТИЯ:

Капацитет на шредирание с автоматично подаване:

Шредирание:

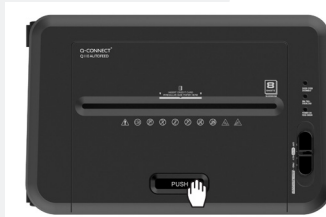
- Максимум 110 листа A4
- До 10 листа, закрепени с телбод
- До 10 листа, закрепени с кламер

Включване на шредера:



1. Включете го в стандартен домашен контакт (220 V).
2. Натиснете превключвателя в автоматично положение

Отворете капака и заредете хартия*:



* Хартията трябва да е равна и подравнена с тавата за хартия.

Затворете капака:

Шредерът се стартира автоматично, когато затворите капака.

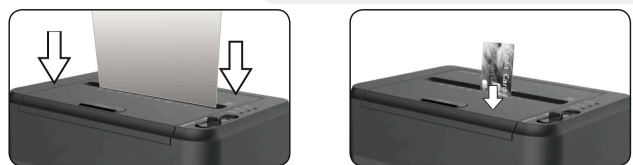


РЪЧНО ПОДАВАНЕ НА ХАРТИЯ ПРИ УНИЩОЖАВАНЕ:

Включете шредера:



1. Включете го в стандартен заземен контакт (220 V).
2. Поставете превключвателя в автоматично положение.



3. Уверете се, че не превишавате броя на листовите на преминаване (максимум 8 листа). **Поставете хартията възможно най-право в слота за подаване и я освободете.**
4. Поставайте по една кредитна карта в средата на слота за подаване.

ЗАБЕЛЕЖКА:

- Винаги изключвайте шредера и го изваждайте от контакта, когато не го използвате.
- Този шредер ще унищожи телчета и малки кламери. Препоръчително е да изваждате кламерите, когато е възможно, за да удължите живота на вашия шредер.
- Унищожавайте кредитни карти само като ги подавате вертикално в средата на отвора и ги пускайте, когато започне унищожаването. Никога не подавайте повече от една кредитна карта едновременно.
- Претоварване на шредера: Унищожаването над определения капацитет на листовите може да доведе до значителни повреди на шредера. Претоварването ще натовари машината и бързо ще износи и счупи режещите ножове и вътрешните компоненти.
- Прегряване при продължителна употреба: В случай че шредерът е шредерил непрекъснато над максималното време на работа и е прегрял, той ще се изключи автоматично. Ако това се случи, изключете шредера за 45 минути или повече, преди да възобновите нормалната му работа.

IMPORTANT!

PLEASE READ THESE OPERATING INSTRUCTIONS BEFORE USING THE UNIT.

FIGYELMEZTETÉS: BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK, HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL!



Használat előtt olvassa el az utasításokat!



Kerülje a dokumentumadagoló nyílás kézzel való megérintését!



A termék nem gyermekek általi használatra készült (a termék nem játék).



Ne helyezzen idegen tárgyakat a papírbevezető nyílásba!



Éles pengék! Ne érjen hozzá!



Ne fújjon és ne tartson aeroszolos termékeket az íratmegsemmisítőben vagy annak közelében!



Tartsa távol a laza ruházatot vagy ékszereket a papírbevezető nyílástól!



Ne kerüljön haj a papírbetöltő nyílás közelébe!



Maradjon távol a mozgó alkatrészekről!

NE APRÍTSA FEL:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

- Öntapadó címék
- Bontatlan levelek / borítékok
- Tűzött papírok
- Tűzött papírok
- >14" (6 mm) vastag tűzőkapcsok
- Lefűzött dokumentumok
- Összehajtott papírok
- Nagyméretű gemkapcsok >32 mm

- Iratcsipeszek
- Hitelkártyák
- CD/DVD-k
- Laminált lapok / magazinok
- Ne legyenek tűzőkapcsok közepén
- Kerülje a tűzőkapcsok ide helyezését
- Kerülje a tűzőkapcsok ide helyezését

Megjegyzés: Ne nyissa ki a fedelet, miután az aprítási ciklus elkezdődött

- Használaton kívül, valamint a hulladékgyűjtő tisztítása, mozgatása vagy ürítése előtt mindig kapcsolja ki az íratmegsemmisítőt, és húzza ki a tápkábelt a konnektorból!
- TÜZVESZÉLY.** Soha ne használjon kőolaj alapú vagy gyúlékony olajokat vagy kenőanyagokat a gépben vagy annak közelében, mivel egyes olajok lángra kaphatnak, súlyos sérüléseket okozva!
- SOHA ne dobjon gyúlékony vegyszereket vagy olyan anyagokat, amelyek gyúlékony vegyszerekkel érintkezésbe kerültek (például körömlakk, aceton és benzin) az íratmegsemmisítő kosarába!
- Soha ne aprítson fel fémből készült hitelkártyákat, nagyméretű gemkapcsokat, ablakos vagy bélelt borítékokat, folyamatos nyomtatványokat, újságpapírt, lefűzött lapokat (például: jegyzetömböket, csekkfüzeteket, magazinokat stb.), fóliákat, laminált dokumentumokat, kartont, ragasztóval, kemény anyagokkal vagy műanyaggal ellátott tárgyakat (kivéve a hitelkártyákat).
- A készülék közelében, könnyen hozzáférhető konnektornak kell lennie.
- Soha ne hagyja, hogy a hulladékgyűjtő megteljen! Ez ahhoz vezethet, hogy az aprított anyag visszakerül az íratmegsemmisítőbe, és elakadásokat okozhat.
- Soha ne helyezze az íratmegsemmisítőt víz vagy hőforrás közelébe!
- Ne használja az íratmegsemmisítőt, ha a tápkábel bármilyen módon sérült!
- Ne próbálja meg saját maga javítani a terméket, mert ezzel éles vágópengéknek és/vagy elektromos áramnak teheti ki magát, és érvénytelenítheti a gyártó garanciáját!
- Soha ne próbálja meg tisztítani az íratmegsemmisítő pengéjét!
- Soha ne aprítson túl a megadott lapkapacitáson! Ez a gép súlyos károsodását okozhatja.

PAPÍRMEGSEMMISÍTŐ HASZNÁLATI UTASÍTÁSA

• Figyelmeztetés • Telepítés • Működés

	Automatikus adagolótálca	Kézi adagolónyílás
Lapkapacitás	110 A4-es lap	8 A4-es lap
Papír aprítási méret	4,0 mm x 14 mm	4,0 mm x 14 mm
Papírtálca mérete	A4	-
Papírbemeneti szélesség	220 mm	220 mm
Hitelkártya-kapacitás	-	Egyszerre 1 db

	Automatikus adagolótálca	Kézi adagolónyílás
Munkaciklus	30 perc bekapcsolva / 45 perc kikapcsolva	10 perc bekapcsolva / 45 perc kikapcsolva
Feszültség	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

* Kézi adagolás:

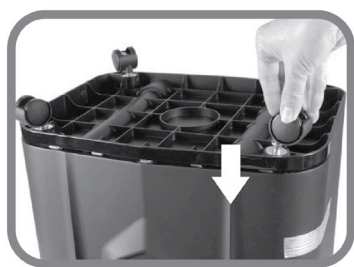
- Hitelkártyák, kis gemkapcsok, tűzőkapcsok aprítására
- Egy összehajtott papírlap 2 papírlapnak felel meg
- A nehezebb papír, a páratartalom vagy a névleges feszültségtől eltérő elektromos feszültség csökkentheti az aprítási kapacitást

TELEPÍTÉS

1. Győződjön meg arról, hogy a kosár ajtaja biztonságosan le van zárva. Ez az iratmegsemmisítő biztonsági áramkioldóval rendelkezik, és nem működik, ha az ajtó nyitva van. A kihúzható szemeteskosárral rendelkező iratmegsemmisítők a kosár eltávolításakor is kikapcsolják az áramellátást. A mellékelt szemeteskosár aktivál egy biztonsági kapcsolót, amely lehetővé teszi az iratmegsemmisítő működését.
2. Rögzítse mind a 4 görgőt a szemeteskosár alá. (1. ÁBRA)
3. A berendezés közelében legyen egy könnyen hozzáférhető konnektor.
4. Csatlakoztassa a tápkábelt bármely szabványos 220 voltos váltakozó áramú konnektorhoz.

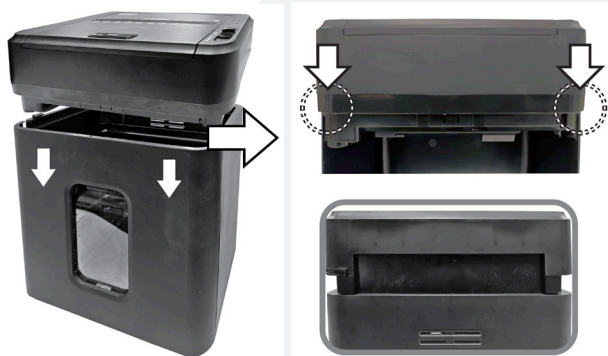
FIGYELMEZTETÉS:

A mikro vágású iratmegsemmisítők alján nagyon éles, szabadon álló pengék találhatók. Ne érintse meg őket. A papírelakadás elhárítása előtt húzza ki az iratmegsemmisítő csatlakozóját a konnektorból. Az iratmegsemmisítőt óvatosan szerelje fel a szemetesre.

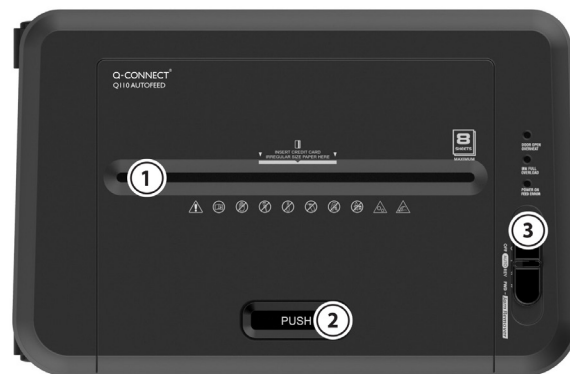


(1. ÁBRA)

NYOMJA LE



HELYES ILLESZKEDÉS



1. Kézi adagolónyílás
2. Felső fedél gombja
3. Vezérlőgomb

VEZÉRLŐKAPCSOLÓ

A készüléken található kapcsoló balra vagy jobbra csúsztatásával válasszon az alábbi beállítások egyikéből. (2. ÁBRA)



(2. ÁBRA)

I

Automatikus / Be: Ez a beállítás lehetővé teszi, hogy az iratmegsemmisítő automatikusan elinduljon a papír adagolónyílásba helyezéseével. A papírt mindig a lehető legegyszerűbben adagolja. Amikor a papír áthaladt, az iratmegsemmisítő automatikusan leáll.

O

Ki: Ez a beállítás kikapcsolja az iratmegsemmisítő összes funkcióját. Biztonsági okokból azt javasoljuk, hogy hagyja az iratmegsemmisítőt KI állásban, amikor felügyelet nélkül hagyja, vagy nincs használatban.

K

Vissza: Abban a valószínűtlen esetben, ha papírelakadás történik, a „Vissza” beállítással eltávolíthatja a vágóegységből az elakadt papírt. Soha ne próbálja meg eltávolítani az elakadást a „Vissza” funkcióval, amíg ki nem ürítette a szemeteskosarat.

K

Előre (Papírelakadás-eltávolító): Az előremenet beállítással szintén eltávolíthatja a vágóegységből a papírt elakadás esetén. Ez lehetővé teszi az iratmegsemmisítő aprító üzemmódba való manuális bekapcsolását.

LED ÁLLAPOTJELZŐK:

Ajtó nyitva / Túlmelegedés:

A piros jelzőfény folyamatosan világít: Az iratmegsemmisítő kosara vagy a felső fedél nincs megfelelően lezárva. A kihúzható szemeteskosárral rendelkező iratmegsemmisítők biztonsági áramkioltást biztosítanak a kosár eltávolításakor. Győződjön meg arról, hogy a kihúzható szemeteskosár megfelelően vissza van helyezve a helyére, és a „Bekapcsolva” jelzőfény világít.



A piros jelzőfény folyamatosan villog: Az iratmegsemmisítő a maximális üzemidőn túl folyamatosan aprított, túlmelegedett, és automatikusan kikapcsol. Ha ez történik, kapcsolja az iratmegsemmisítőt legalább 45 percre kikapcsolt üzemmódba, mielőtt folytatná a normál működést.

Kosár tele / Túlterhelés:

A piros jelzőfény folyamatosan világít: Amikor a kosár megtelt, a PIROS jelzőfény azt jelzi, hogy ki kell üríteni. Amíg világít, az iratmegsemmisítő addig nem működik, amíg a szemeteskosár ki nem ürül.

A piros jelzőfény folyamatosan villog: Azt jelzi, hogy túl sok papír van behelyezve. Használja a „Vissza” funkciót a visszalépéshez és a lapok számának csökkentéséhez.

Bekapcsolva / Adagolási hiba:

A zöld jelzőfény folyamatosan világít: Automatikus üzemmód. Amíg az iratmegsemmisítő automatikus módban van, helyezzen papírt vagy kártyát a nyílásba, vagy töltsse be a papírt a papírtálcába az aprításhoz.

A zöld jelzőfény folyamatosan villog: Az adagoló nem tudja megfogni a papírt a papírtálcában. Nyissa ki a fedelet, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a papírok kihajtvá és megfelelően elhelyezve vannak.

JELLEMZŐK:

Automatikus visszafordító technológia:

Amikor az iratmegsemmisítő túl nagy kapacitást észlel, a motor azonnal leáll, és kiadja a papírt, mielőtt a tényleges aprítás megkezdődne.

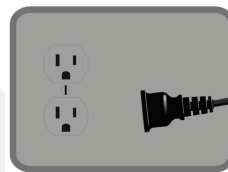
AUTOMATIKUS ADAGOLÁSÚ APRÍTÁSI MŰVELET:

Automatikus adagolású aprítási kapacitás:

Aprítások:

- Maximum 110 A4-es lap
- Akár 10 tűzött lapból álló papírköteg
- Akár 10 összekapcsolt lapból álló papírköteg

Kapcsolja be az iratmegsemmisítőt:



1. Csatlakoztassa a földelt, szabványos háztartási konnektorba (220 V).
2. Csúsztassa a kapcsolót automatikus állásba.

Nyissa ki a fedelet, és töltsse be a papírt*:



* A papírnak simán és a papírtálcával egy vonalban kell lennie.

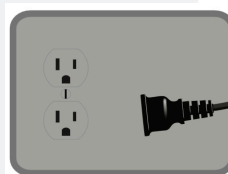
Zárja le a fedelet::

Az iratmegsemmisítő automatikusan elindul, amikor lecsukja a fedelet.



KÉZI ADAGOLÁSÚ APRÍTÁS:

Kapcsolja be az iratmegsemmisítőt:



1. Csatlakoztassa a földelt, szabványos háztartási konnektorba (220 V).
2. Csúsztassa a kapcsolót automatikus állásba.



3. Ügyeljen arra, hogy ne lépje túl a lapszámot menetenként (maximum 8 lap). **Helyezze be a papírt a lehető legegyszerűbben az adagolónyílásba, majd engedje el.**
4. Helyezzen be egy bankkártyát egyszerre az adagolónyílás közepébe.

MEGJEGYZÉS:

51



- Mindig kapcsolja ki és húzza ki az iratmegsemmisítőt, ha nem használja.
- Ez az iratmegsemmisítő tűzőkapcsokat és kis gemkapcsokat aprít fel. Javasoljuk, hogy a gemkapcsokat lehetőség szerint távolítsa el az iratmegsemmisítő élettartamának meghosszabbítása érdekében.
- Hitelkártyákat csak függőlegesen a nyílás közepébe adagolva aprítson fel, és az aprítás megkezdésekor engedje el. Soha ne adagoljon egyszerre egynél több bankkártyát.
- Az iratmegsemmisítő túlادagolása: A megadott lapkapacitáson túli aprítás súlyos károkat okozhat az iratmegsemmisítőben. A túlادagolás megterheli a gépet, és gyorsan elhasználja és eltöri a vágópengéket és a belső alkatrészeket.
- Túlmelegedés hosszabb használat esetén: Abban az esetben, ha az aprító a maximális üzemidőn túl folyamatosan aprított és túlmelegedett, a készülék automatikusan kikapcsol. Ha ez megtörténik, kapcsolja ki az aprítót legalább 45 percre, mielőtt folytatná a normál működést.

WAŻNE!

PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA NALEŻY PRZECZYTAĆ
NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI.

**OSTRZEŻENIE: INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA,
PRZECZYTAJ PRZED UŻYCIEM!**



Przed użyciem należy przeczytać instrukcję.



Unikać dotykania otworu podajnika dokumentów
rękami.



Produkt nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci
(produkt nie jest zabawką).



Nie wkładać ciał obcych do szczeliny wlotowej papieru.



Ostre krawędzie ostrzy! Nie dotykać!



Nie rozpylać ani nie przechowywać żadnych
produktów w aerozolu w niszczarce ani w jej pobliżu.



Trzymać luźne ubrania i biżuterię z dala od szczeliny
wlotowej papieru.



Unikać zbliżania się włosów do szczeliny wlotowej
papieru.



Trzymać z dala od ruchomych części.

NIE NISZCZYĆ:



1. Etykiet samoprzylepnych
2. Nieotwartych przesyłek pocztowych / kopert
3. Zszytych dokumentów
4. Zszytych dokumentów
5. Zszytych zszywek o grubości >14 cali (6 mm)
6. Zszytych dokumentów
7. Złożonych arkuszy
8. Spinaczy jumbo
9. Spinaczy do segregatorów

10. Kart kredytowych
11. Płyt CD/DVD
12. Laminowanych arkuszy / czasopism
13. Brak zszywek pośrodku
14. Unikaj umieszczania zszywek w tym miejscu
15. Unikaj umieszczania zszywek w tym miejscu

Uwaga: Nie otwieraj pokryw po rozpoczęciu cyklu niszczenia

- **Zawsze wyłączaj niszczarkę i odłączaj przewód zasilający od gniazdka sieciowego, gdy nie jest używana oraz przed czyszczeniem, przenoszeniem lub opróżnianiem kosza na śmieci.**
- **RYZIKO POŻARU. Nigdy nie używaj olejów ani smarów na bazie ropy naftowej ani łatwopalnych w urządzeniu lub w jego pobliżu, ponieważ niektóre oleje mogą się zapalić, powodując poważne obrażenia.**
- NIGDY nie wrzucaj do kosza niszczarki łatwopalnych chemikaliów ani materiałów, które miały kontakt z łatwopalnymi chemikaliami (np. lakieru do paznokci, acetonu i benzyny).
- **Nigdy nie niszc metalowych kart kredytowych, dużych spinaczy, kopert z okienkiem lub kopert z izolacją termiczną, formularzy ciągłych, papieru gazetowego, oprawionych stron (np. notatników, książeczek czekowych, czasopism itp.), folii, dokumentów laminowanych, tektury, przedmiotów z klejem, twardych materiałów lub plastiku (z wyjątkiem kart kredytowych).**
- Gniazdo elektryczne powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.
- Nigdy nie dopuść do zapełnienia kosza na śmieci. Spowoduje to wciągnięcie zniszczonego materiału z powrotem do niszczarki i zacięcie.
- Nigdy nie umieszczaj niszczarki w pobliżu wody ani źródeł ciepła.
- Nie używaj niszczarki, jeśli przewód zasilający jest w jakikolwiek sposób uszkodzony.
- Nie próbuj samodzielnie serwisować urządzenia, ponieważ może to narazić Cię na kontakt z ostrymi ostrzami i/lub porażenie prądem elektrycznym, a także unieważni gwarancję producenta.
- Nigdy nie próbuj czyścić ani czyścić ostrza niszczarki.
- Nigdy nie niszc więcej arkuszy niż określono w specyfikacji. Może to spowodować poważne uszkodzenie urządzenia.

INSTRUKCJA OBSŁUGI NISZCZARKI DO PAPIERU

• Ostrzeżenie • Instalacja • Obsługa

	Podajnik automatyczny	Otwór do podawania ręcznego
Ilość niszczonych arkuszy	110 arkuszy A4	8 arkuszy A4
Rozmiar niszczonego papieru	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Rozmiar podajnika papieru	A4	Nie dotyczy
Szerokość wlotu papieru	220 mm	220 mm

	Podajnik automatyczny	Otwór do podawania ręcznego
Ilość kart kredytowych	Nie dotyczy	Tylko jeden na cykl
Cykl pracy	30 min. pracy / 45 min. wyłączenia	10 min. pracy / 45 min. wył.
Napięcie	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

*Podawanie ręczne:

- Niszczy karty kredytowe, małe spinacze i zszywki
- Jedna złożona kartka papieru odpowiada 2 kartkom papieru
- Gęstszy papier, wilgotność lub napięcie elektryczne inne niż znamionowe mogą zmniejszyć wydajność niszczenia

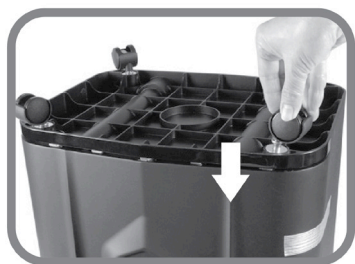
INSTALACJA

1. Upewnij się, że drzwiczki kosza są szczelnie zamknięte. Niszcarka jest wyposażona w wyłącznik bezpieczeństwa i nie będzie działać, jeśli drzwiczki będą otwarte. Niszcarki z wysuwanymi koszami na śmieci również odetną zasilanie po ich wyjęciu. Dołączony kosz na śmieci aktywuje wyłącznik bezpieczeństwa, który umożliwia obsługę niszcarki.
2. Zamontuj wszystkie 4 kółka jezdne na spodzie kosza na śmieci. (RYSUNEK 1)
3. Gniazdo elektryczne powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.
4. Podłącz przewód zasilający do dowolnego standardowego gniazdka prądu zmiennego 220 V.

UWAGA:

Niszcarki tnące poprzecznie na mikro ścinki mają bardzo ostre, odsłonięte ostrza na spodzie. Nie dotykać. Przed usunięciem zaciętego papieru odłączyć niszcarkę od zasilania.

Zachowaj ostrożność podczas montażu niszcarki na koszu na śmieci.

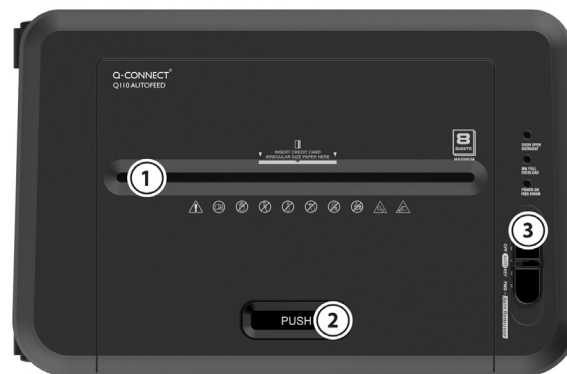


(RYSUNEK 1)

DOCIŚNIJ



PRAWIDŁOWE DOPASOWANIE



1. Szczelina podawania ręcznego

2. Przycisk górnej pokrywy

3. Przycisk sterujący

PRZELĄCZNIK STERUJĄCY

Za pomocą przełącznika znajdującego się na urządzeniu wybierz jedno z poniższych ustawień, przesuwając go w lewo lub w prawo. (RYSUNEK 2)



(RYSUNEK 2)

I

Auto/Wł.: To ustawienie umożliwia automatyczne uruchomienie niszcarki po włożeniu papieru do szczeliny podawania. Zawsze wkładaj papier jak najbardziej prosto. Po przejściu papieru niszcarka automatycznie się zatrzyma.

O

Wyl.: To ustawienie wyłącza wszystkie funkcje niszcarki. Ze względów bezpieczeństwa zalecamy pozostawienie niszcarki w pozycji WYL., gdy jest ona bez nadzoru lub nieużywana.

⏮

Wstecz: W mało prawdopodobnym przypadku zacięcia papieru, ustawienie wsteczne może pomóc w usunięciu zacięć papieru z noży, które nie przeszły przez urządzenie. Nigdy nie próbuj usuwać zacięć za pomocą funkcji wstecznej, dopóki nie opróżnisz kosza na śmieci.

⏭

Do przodu (usuwanie zacięć): Ustawienie do przodu może również pomóc w usunięciu zacięć w przypadku zacięcia papieru. Umożliwia to ręczne przełączenie niszcarki w tryb cięcia.

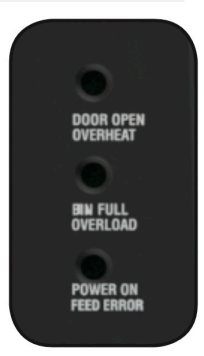
WSKAŹNIKI STANU LED:

Otwarte drzwi / Przegrzanie: Czerwona kontrolka świeci się:

Kosz niszczarki lub pokrywa górna nie są prawidłowo zamknięte. Niszczarki z wysuwającym koszem na śmieci są wyposażone w wyłącznik bezpieczeństwa po wyjęciu kosza. Upewnij się, że wysuwany kosz na śmieci jest prawidłowo włożony i świeci się kontrolka „Power On”.

Czerwona kontrolka miga: Niszczarka niszczyła dokumenty nieprzerwanie przez czas dłuższy niż maksymalny, przegrzała się i wyłączy się automatycznie.

W takim przypadku wyłącz niszczarkę na co najmniej 45 minut przed wznowieniem normalnej pracy.

**Kosz pełny / Przeciążenie:**

Czerwona kontrolka świeci się: Gdy kosz jest pełny, CZERWONA kontrolka sygnalizuje konieczność opróżnienia. Gdy świeci się, niszczarka nie będzie działać, dopóki kosz na śmieci nie zostanie opróżniony.

Czerwona kontrolka miga: Sygnalizuje włożenie zbyt dużej ilości papieru. Użyj trybu „Reverse”, aby cofnąć i zmniejszyć liczbę arkuszy.

Włączenie zasilania / Błąd podawania:

Zielona kontrolka świeci się: Tryb automatyczny. Gdy niszczarka działa w trybie automatycznym, włóż papier lub kartę do szczeliny lub załaduj papier do podajnika papieru w celu niszczenia.

Zielona kontrolka miga: Podajnik nie może pobrać papieru z podajnika. Otwórz pokrywę, aby upewnić się, że papier jest rozłożony i prawidłowo ułożony.

FUNKCJE:

Technologia automatycznego cofania:

Gdy niszczarka wykryje przekroczenie wydajności, silnik natychmiast się zatrzyma i odrzuci papier przed rozpoczęciem niszczenia.

NISZCZENIE Z AUTOMATYCZNYM PODAWANIEM:**Wydajność niszczenia z automatycznym podawaniem:**

Niszczenie:

- Maksymalnie 110 arkuszy A4
- Do 10 arkuszy zszytych stosów papieru
- Do 10 arkuszy zszytych stosów papieru

Włącz niszczarkę:

1. Podłącz do standardowego uziemionego gniazdka elektrycznego (220 V).

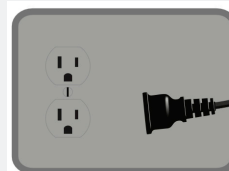
2. Przesuń przełącznik w pozycję auto

Otwórz pokrywę i załaduj papier*:

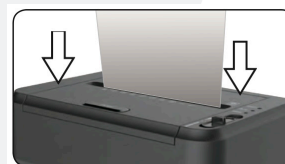
* Papier powinien leżeć płasko i być wyrównany z podajnikiem papieru.

Zamknij pokrywę:

Niszczarka uruchomi się automatycznie po zamknięciu pokrywy.

**NISZCZENIE Z PODAWANIEM RĘCZNYM:****Włącz niszczarkę:**

1. Podłącz urządzenie do standardowego gniazdka elektrycznego z uziemieniem (220 V).
2. Przesuń przełącznik w pozycję auto



3. Upewnij się, że nie przekroczysz liczby arkuszy na jedno przejście (maks. 8). **Włóż papier do szczeliny podajnika jak najprościej i zwolnij.**
4. Wkładaj jedną kartę kredytową na raz do środka szczeliny podajnika.

UWAGA:

- Zawsze wyłączaj i odłączaj niszczarkę od zasilania, gdy nie jest używana.
- Niszczarka niszczy zszywki i małe spinacze. Zaleca się usuwanie spinaczy, gdy tylko jest to możliwe, aby wydłużyć żywotność niszczarki.
- Karty kredytowe niszczy tylko wkładając je pionowo do środka otworu wejściowego i zwalniając po rozpoczęciu niszczenia. Nigdy nie wkładaj więcej niż jednej karty kredytowej na raz.

- Przeładowanie niszczarki: Niszczenie dokumentów 55 przekraczających określoną pojemność może spowodować poważne uszkodzenie niszczarki. Przeładowanie spowoduje przeciążenie urządzenia oraz szybkie zużycie i uszkodzenie ostrzy tnących i elementów wewnętrznych.
- Przegrzanie podczas długotrwałego użytkowania: W przypadku, gdy niszczarka niszczy dokumenty nieprzerwanie przez czas dłuższy niż maksymalny i przegrzewa się, urządzenie automatycznie się wyłączy. W takim przypadku należy wyłączyć niszczarkę na co najmniej 45 minut przed wznowieniem normalnej pracy.



DŮLEŽITÉ!

PŘED POUŽITÍM JEDNOTKY SI PROSÍM PŘEČTĚTE TENTO NÁVOD K OBSLUZE.

VAROVÁNÍ: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY, PŘED POUŽITÍM SI PŘEČTĚTE!



Před použitím si přečtěte návod k obsluze.



Nedotýkejte se otvoru pro podávání dokumentů rukama.



Výrobek není určen pro děti (výrobek není hračka).



Nevkládejte cizí předměty do vstupního otvoru pro papír.



Ostré hrany nožů! Nedotýkejte se!



Nestříkejte ani neuchovávejte žádné aerosolové výrobky ve skartovačce ani v jejím okolí.



Udržujte volné oblečení nebo šperky v dostatečné vzdálenosti od vstupního otvoru pro papír.

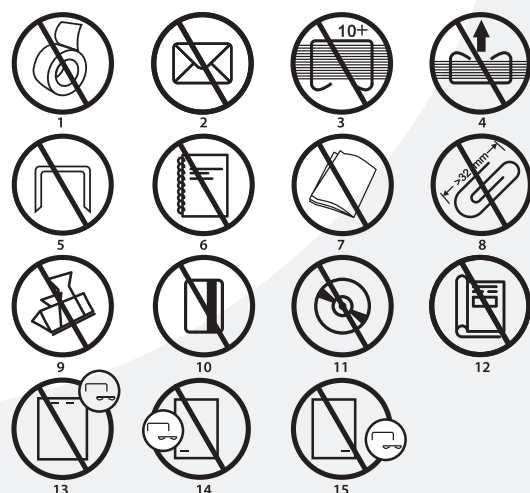


Zabraňte kontaktu s vlasy v blízkosti vstupního otvoru pro papír.



Chraňte před pohyblivými částmi.

NESKARTOVAT:



1. Samolepicí štítky
2. Neotevřená pošta / obálky
3. Sešíváné papíry
4. Sešíváné papíry
5. Silné sponky >6 mm
6. Svázané dokumenty
7. Přeložené listy
8. Jumbo sponky
9. Sponky do pořadače

10. Kreditní karty
11. CD/DVD
12. Laminované listy / časopisy
13. Žádné sponky uprostřed
14. Nevkládejte sem stranu se sponkami
15. Nevkládejte sem stranu se sponkami

Poznámka: Neotevírejte víko, jakmile je skartovací cyklus zahájen

- **Vždy skartovačku vypněte a odpojte napájecí kabel ze zásuvky, pokud ji nepoužíváte, před čištěním, přemísťováním nebo vyprazdňováním odpadkového koše.**
- **NEBEZPEČÍ POŽÁRU.** Nikdy nepoužívejte v zařízení ani v jeho okolí žádné oleje ani maziva na bázi ropy ani hořlavé oleje ani maziva, protože některé oleje se mohou vznítit a způsobit vážná zranění.
- NIKDY nevhazujte do koše skartovače hořlavé chemikálie ani materiály, které přišly do kontaktu s hořlavými chemikáliemi (například lak na nehty, aceton a benzín).
- **Nikdy neskartujte kovové kreditní karty, velké kancelářské sponky, obálky s okénkem nebo bublinkové obálky, nekonečné formuláře, novinový papír, vázané stránky (například: poznámkové bloky, šekové knížky, časopisy atd.), průhledné fólie, laminované dokumenty, karton, jakékoli předměty s lepidly, tvrdé materiály nebo plasty (s výjimkou kreditních karet).**
- Zásuvka by měla být v blízkosti zařízení a měla by být snadno dostupná.
- Nikdy nenechte odpadkový koš naplnit. To by vedlo k tomu, že se skartovaný materiál vrátí zpět do skartovače a způsobí ucpání.
- Nikdy neumísťujte skartovačku do blízkosti vody ani zdrojů tepla. Nepoužívejte skartovačku, pokud je napájecí kabel jakkoli poškozen.
- Nepokoušejte se tento výrobek opravovat sami, mohlo by dojít k vystavení se ostrým řezným nožům a/nebo elektrické a ke ztrátě záruky výrobce. Nikdy se nepokoušejte čistit ani vyčistit nůž skartovačky.
- Nikdy neskartujte více než stanovenou kapacitu listů. Může to vést k rozsáhlému poškození stroje.

NÁVOD K OBSLUZE SKARTOVAČKY

• Varování • Instalace • Provoz

	Automatický podavač	Ruční podávání
Kapacita listů	110 listů A4	8 listů A4
Formát skartovaného papíru	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Formát zásobníku papíru	A4	-
Šířka vstupu papíru	220 mm	220 mm
Kapacita kreditní karty	-	Pouze jeden na průchod
Provozní cyklus	30 min. zapnuto / 45 min. vypnuto	10 min. zapnuto / 45 min. vypnuto

	Automatický podavač	Ruční podávání
Napětí	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

57



*Ruční podávání:

- Skartuje kreditní karty, malé kancelářské sponky, sponky
- Jeden přeložený list papíru se rovná 2 listům papíru
- Silnější papír, vlhkost nebo elektrické napětí jiné než jmenovité napětí může snížit skartovací kapacitu!

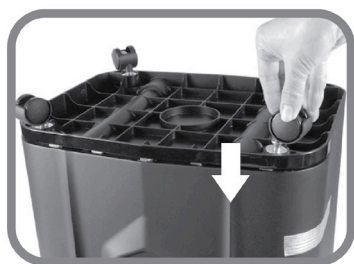
INSTALACE

1. Ujistěte se, že jsou dvířka koše bezpečně zavřená. Tato skartovačka má bezpečnostní pojistku a nebude fungovat, pokud jsou dvířka otevřená. Skartovačky s výsuvnými odpadními koši také vypnou napájení po vyjmutí koše. Dodávaný odpadní koš aktivuje bezpečnostní spínač, který umožňuje provoz skartovačky.
2. Pripevněte všechna 4 kolečka ke spodní části odpadkového koše. (OBRÁZEK 1)
3. Zásuvka by měla být v blízkosti zařízení a snadno dostupná.
4. Zapojte napájecí kabel do jakékoli standardní zásuvky 220 V AC.

POZOR:

Mini skartovače s příčným řezem mají na spodní straně velmi ostré odkryté nože. Nedotýkejte se jich. Před odstraněním zaseknutého papíru skartovač odpojte ze zásuvky.

Při montáži skartovače na odpadní koš buďte opatrní.

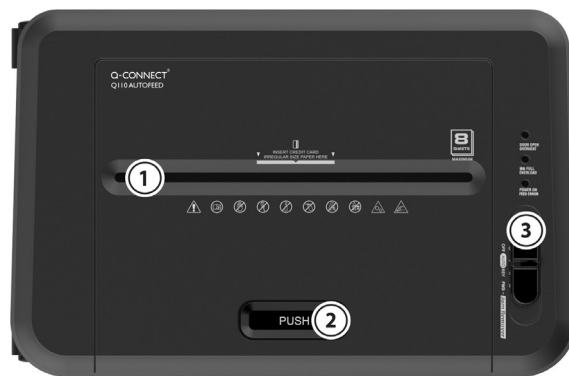


(OBRÁZEK 1)

ZATLAČTE DOLŮ



OPERACE



1. Otvor pro ruční podávání
2. Tlačítko na horním víku
3. Ovládací tlačítko

OVLÁDACÍ SPÍNAČ

Pomocí spínače umístěného na jednotce vyberte jedno z následujících nastavení posunutím spínače doleva nebo doprava. (OBRÁZEK 2)



(OBRÁZEK 2)

I

Auto / Zapnuto: Toto nastavení umožňuje automatické spuštění skartovače vložením papíru do otvoru pro podávání. Papír vždy podávejte co nejrovněji. Jakmile papír projde, skartovač se automaticky zastaví.

O

Vypnuto: Toto nastavení vypne všechny funkce skartovačky. Z bezpečnostních důvodů doporučujeme ponechat skartovačku v poloze VYPNUTO, kdykoli je bez dozoru nebo se nepoužívá.

K

Zpětný chod: V nepravděpodobném případě zaseknutí papíru lze použít nastavení zpětného chodu k uvolnění řezaček od papíru, který neprošel. Nikdy se nepokoušejte odstranit zaseknutý papír pomocí funkce zpětného chodu, dokud nevyprázdníte odpadkový koš.

K

Vpřed (odstraňovač zaseknutého papíru): Nastavení vpřed lze také použít k uvolnění řezaček v případě zaseknutí papíru. To umožňuje ručně aktivovat skartovačku do režimu řezání.

INDIKÁTORY STAVU LED:

Otevřená dvířka / Přehřátí:

Červená kontrolka svítí: Koš skartovačky nebo horní víko není správně zavřené. Skartovačky s výsuvnými odpadními koši mají bezpečnostní vypnutí napájení po vyjmutí koše. Ujistěte se, že je výsuvný koš správně umístěn zpět na místo a svítí kontrolka „Napájení zapnuto“.

Červená kontrolka bliká: Skartovačka drtila nepřetržitě déle, než je maximální doba provozu, přehřála se a automaticky se vypne. Pokud k tomu dojde, vypněte skartovačku na 45 minut nebo déle, než obnovíte normální provoz.

**Plná nádoba / Přetížení:**

Červená kontrolka svítí: Když je koš plný, ČERVENÁ kontrolka signalizuje, že je třeba jej vyprázdnit. Pokud svítí, skartovačka nebude fungovat, dokud nebude odpadkový koš vyprázdněn.

Červená kontrolka bliká: Indikuje, že je vloženo příliš mnoho papíru. Pro posun zpět a snížení počtu listů použijte režim „Zpětný chod“.

Zapnutí / Chyba podávání:

Zelená kontrolka svítí: Automatický režim. Pokud je skartovač v automatickém režimu, vložte papír nebo karton do slotu nebo vložte papír do zásobníku papíru pro skartaci. Zelený indikátor stále bliká: Papír v zásobníku papíru nemůže podavač zachytit. Otevřete víko a ujistěte se, že jsou papíry rozložené a správně umístěné.

VLASTNOSTI:

Technologie automatického obrácení:

Když skartovač detekuje přetížení skartovače, motor se okamžitě zastaví a odmítne papír před zahájením skutečné skartace.

AUTOMATICKÉ PODÁVÁNÍ SKARTOVAČE:

Kapacita automatického podávání skartovače:

Skartuje:

- Maximálně 110 listů A4
- Až 10 sešitých stohů papíru
- Až 10 sešitých stohů papíru

Zapnutí skartovače:

1. Zapojte do standardní uzemněné zásuvky (220 V).
2. Stiskněte přepínač do automatické polohy

Otevřete víko a vložte papír*:

* Papír by měl být rovný a zarovnaný se zásobníkem papíru.

Zavřete víko:

Skartovačka se automaticky spustí po zavření víka.



PROVOZ S RUČNÍM PODÁVÁNÍM:

Zapnutí skartovače:

1. Zapojte do uzemněné standardní zásuvky (220 V).
2. Přepněte přepínač do automatické polohy.



3. Ujistěte se, že nepřekročíte počet listů na jeden průchod (max. 8 listů). **Vložte papír co nejrovněji do podávacího otvoru a uvolněte jej.**
4. Vkládejte po jedné kreditní kartě do středu podávacího otvoru.

POZNÁMKA:

- Pokud skartovačku nepoužíváte, vždy ji vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Tato skartovačka skartuje sponky a malé kancelářské sponky. Doporučuje se sponky vyjmout, kdykoli je to možné, abyste prodloužili životnost skartovačky. Kreditní karty skartujte pouze tak, že je vkládáte svle do středu vstupu a uvolníte je, jakmile skartování začne. Nikdy nepodávejte více než jednu kreditní kartu najednou.
- Přepřínování skartovačky: Přepřínování nad stanovenou kapacitu listů může vést k rozsáhlému poškození skartovačky. Přepřínování zatěžuje stroj a rychle opotřebovává a zlomí řezné nože a další součásti.

- Přehřátí při delším používání: V případě, že drtič drtí nepřetržitě déle, než je maximální doba provozu, a přehřeje se, jednotka se automaticky vypne. Pokud k tomu dojde, vypněte drtič na 45 minut nebo déle, než obnovíte normální provoz.



DÔLEŽITÉ!

PRED POUŽITÍM ZARIADENIA SI PREČÍTAJTE TENTO NÁVOD NA OBSLUHU.

UPOZORNENIE: PRED POUŽITÍM SI PREČÍTAJTE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY!



Pred použitím si prečítajte návod.



Nedotýkajte sa otvoru na podávanie dokumentov rukami.



Výrobok nie je určený na použitie deťmi (výrobok nie je hračka).



Nevkladajte cudzie predmety do otvoru na vstup papiera.



Ostré hrany čepele! Nedotýkajte sa!



Nestriekajte ani neskladujte žiadne aerosólové výrobky v skartovačke ani v jej blízkosti



Udržujte voľné oblečenie alebo šperky mimo otvoru na vstup papiera.



Zabráňte kontaktu vlasov s otvorom na vstup papiera.



Uchovávajte mimo dosahu pohyblivých častí.

NESKARTOVAŤ:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

- Samolepiace štítky
- Neotvorenú poštu / obálky
- Zošíte papiere
- Zošíte papiere
- Veľké zošívacie sponky > 6 mm
- Zviazané dokumenty
- Preložené listy
- Veľké kancelárske sponky

- Spinky
- Kreditné karty
- CD/DVD
- Zalaminované listy / časopisy
- Žiadne sponky v strede
- Neumiestňujte stranu so sponkami sem
- Neumiestňujte stranu so sponkami sem

Poznámka: Neotvárajte veko po spustení cyklu skartovania

- Keď skartovačku nepoužívate, pred čistením, premiestňovaním alebo vyprázdňovaním odpadkového koša ju vždy vypnite a odpojte napájací kábel zo sieťovej zásuvky.**
- NEBEZPEČENSTVO POŽIARU.** V zariadení ani v jeho okolí nikdy nepoužívajte žiadne oleje ani mazivá na báze ropy ani horľavé oleje ani mazivá, pretože niektoré oleje sa môžu vznietiť a spôsobiť vážne zranenie.
- NIKDY nevhadzujte do koša skartovačky horľavé chemikálie ani materiály, ktoré prišli do kontaktu s horľavými chemikáliami (napríklad lak na nechty, acetón a benzín).
- Nikdy neskartujte kovové karty, veľké kancelárske sponky, obálky s okienkom alebo izolované obálky, nekonečné formuláre, noviny, viazané strany (napríklad: poznámkové bloky, šekové knižky, časopisy atď.), priehľadné fólie, laminované dokumenty, kartón, akékoľvek predmety s lepidlami, tvrdé materiály alebo plasty (okrem kreditných kariet).
- Zásuvka by mala byť v blízkosti zariadenia a mala by byť ľahko dostupná.
- Nikdy nenechajte odpadkový kôš naplniť sa. To povedie k tomu, že sa zoskartovaný materiál vtiahne späť do skartovačky a spôsobí zaseknutie.
- Skartovačku nikdy neumiestňujte do blízkosti vody alebo akéhokoľvek zdroja tepla.
- Skartovačku nepoužívajte, ak je napájací kábel akokoľvek poškodený.
- Nepokúšajte sa tento výrobok opravovať sami, pretože by ste sa mohli vystaviť ostrým rezným čepeľiam a/alebo elektrickému prúdu a stratíte tak platnosť záruky výrobcu.
- Nikdy sa nepokúšajte čistiť ani odstraňovať nečistoty z rezného mechanizmu skartovačky.
- Nikdy neskartujte viac, ako je stanovená kapacita listov. Môže to viesť k rozsiahlemu poškodeniu zariadenia.

NÁVOD NA OBSLUHU SKARTOVAČKY PAPIERA

• Upozornenie • Inštalácia • Prevádzka

	Automatický podávač	Manuálny podávač
Kapacita listov	110 listov A4	8 listov A4
Veľkosť skartovaného materiálu	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Veľkosť zásobníka papiera	A4	-
Šírka vstupu papiera	220 mm	220 mm
Kapacita kreditnej karty	-	Iba jeden list na prechod

	Automatický podávač	Manuálny podávač
Pracovný cyklus	30 min. zapnuté / 45 min. vypnuté	10 min. zapnuté / 45 min. vypnuté
Napätie	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

*Manuálny podávač:

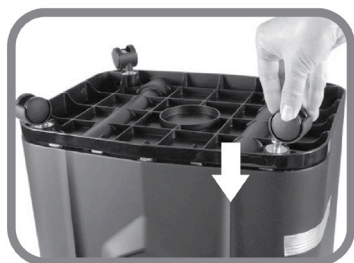
- Skartuje kreditné karty, malé kancelárske sponky, spinky
- Jeden preložený list papiera sa rovná 2 listom papiera
- Hrubší papier, vlhkosť alebo iné elektrické napätie ako menovité napätie môže znížiť kapacitu skartovania

INŠTALÁCIA

1. Uistite sa, že dvierka koša sú bezpečne zatvorené. Táto skartovačka má bezpečnostné vypnutie napájania a nebude fungovať, ak sú dvierka otvorené. Skartovačky s výsuvnými odpadkovými košmi tiež vypnú napájanie po vybratí koša. Dodávaný odpadkový kôš aktivuje bezpečnostný spínač, ktorý umožňuje prevádzku skartovačky.
2. Pripevnite všetky 4 kolieska na spodok odpadkového koša. (OBRÁZOK 1)
3. Zásuvka by mala byť v blízkosti zariadenia a mala by byť ľahko dostupná.
4. Zapojte napájací kábel do akejkoľvek štandardnej zásuvky s napätím 220 V.

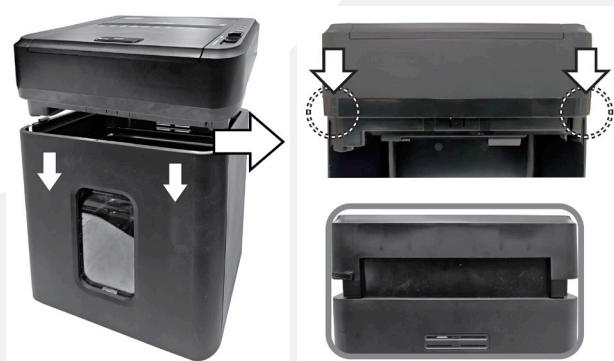
POZOR:

Mini skartovačky s priečnym rezom majú na spodnej strane veľmi ostré čepele. Nedotýkajte sa ich. Pred odstránením zaseknutého papiera odpojte skartovačku zo siete. Pri montáži drviča na odpadkový kôš buďte opatrní.

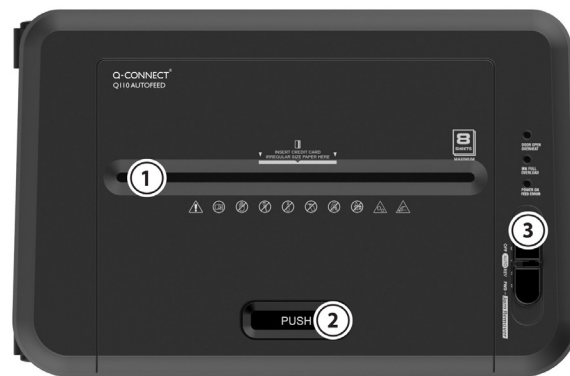


(OBRÁZOK 1)

ZATLAČTE



SPRÁVNE UMIESTNENIE



1. Otvor pre manuálne podávanie

2. Tlačidlo na hornom veku

3. Ovládacie tlačidlo

OVLÁDACÍ SPÍNAČ

Pomocou spínača umiestneného na jednotke vyberte jedno z nasledujúcich nastavení posunutím spínača doľava alebo doprava. (OBRÁZOK 2)



(OBRÁZOK 2)

I

Automaticky / Zapnuté: Toto nastavenie umožňuje automatické spustenie skartovania vložení papiera do otvoru pre podávanie. Papier vždy podávajte čo najrovnejšie. Keď papier prejde, skartovačka sa automaticky zastaví.

O

Vypnuté: Toto nastavenie vypne všetky funkcie skartovačky. Z bezpečnostných dôvodov odporúčame nechať skartovačku v polohe VYPNUTÉ vždy, keď je bez dozoru alebo sa nepoužíva.

⏮

Spätný chod: V nepravdepodobnom prípade zaseknutia papiera je možné použiť nastavenie spätného chodu na odstránenie papiera, ktorý neprešiel cez rezačky. Nikdy sa nepokúšajte odstrániť zaseknutý papier pomocou funkcie spätného chodu, kým nevyprázdnete odpadkový kôš.

⏭

Dopredu (odstraňovač zaseknutého papiera): Nastavenie dopredu je možné použiť aj na odstránenie papiera z rezačiek v prípade zaseknutia papiera. To umožňuje manuálne aktivovať skartovačku do režimu rezania.

INDIKÁTORY STAVU LED:

Otvorené dvierka / Prehriatie:

Červený indikátor svieti: Kôš skartovačky alebo horné veko nie je správne zatvorené. Skartovačky s výsuvnými odpadkovými košmi majú bezpečnostné vypnutie napájania po vybratí koša. Uistite sa, že výsuvný odpadkový kôš je správne vložený späť na miesto a svieti indikátor „Napájanie zapnuté“.

Červený indikátor bliká: Skartovačka skartuje nepretržite po maximálnom prevádzkovom čase, prehreje sa a automaticky sa vypne.

Ak sa to stane, pred obnovením normálnej prevádzky vypnite skartovačku na 45 minút alebo dlhšie.

**Plný kôš / Preťaženie:**

Červený indikátor svieti: Keď je kôš plný, ČERVENÉ svetlo signalizuje, že je potrebné ho vyprázdniť. Kým svieti, skartovačka nebude fungovať, kým sa kôš nevyprázdni.

Červený indikátor bliká: Indikuje, že sa vložilo príliš veľa papiera. Na posun dozadu a zníženie počtu listov použite režim „Spätný chod“.

Zapnutie / Chyba podávača:

Zelený indikátor svieti: Automatický režim. Keď je skartovačka v automatickom režime, vložte papier, resp. skartovaný materiál do otvoru alebo vložte papier do zásobníka papiera pre skartovanie. Zelený indikátor stále bliká: Papier v zásobníku papiera nemôže podávač zachytiť. Otvorte veko, aby ste sa uistili, že papiere sú rozložené a správne umiestnené.

VLASTNOSTI:

Technológia automatického spätného chodu:

Keď skartovačka zistí nadmernú kapacitu skartovania, motor sa okamžite zastaví a odmietne papier pred začiatkom skutočného skartovania.

PREVÁDZKA AUTOMATICKÉHO PODÁVANIA SKARTOVANIA:

Kapacita automatického podávania skartovania:

Skartuje:

- Maximálne 110 listov A4
- Stohy papiera s kapacitou až 10 zošitých listov
- Až 10 listov zostrihaného papiera

Zapnite skartovačku:

1. Zapojte do štandardnej domácej elektrickej zásuvky (220 V).
2. Prepnete prepínač do automatickej polohy

Otvorte veko a vložte papier*:

* Papier by mal byť plochý a zarovnaný so zásobníkom papiera.

Zatvorte veko:

Skartovačka sa automaticky spustí po zatvorení veka.



PREVÁDZKA S MANUÁLNYM PODÁVANÍM:

Zapnite skartovačku:

1. Zapojte ju do uzemnenej štandardnej domácej elektrickej zásuvky (220 V).
2. Prepínač prepnete do automatickej polohy.



3. Uistite sa, že neprekročíte počet listov na jedno skartovanie (maximálne 8 listov). **Vložte papier čo najrovnejšie do podávacieho otvoru a uvoľnite ho.**
4. Vkladajte jednu kreditnú kartu do stredu podávacieho otvoru.

POZNÁMKA:

- Keď skartovačku nepoužívate, vždy ju vypnite a odpojte zo siete.
- Táto skartovačka skartuje spinky a malé kancelárske sponky. Odporúča sa, aby ste sponky vždy, keď je to možné, odstránili, aby ste predĺžili jej životnosť.
- Kreditné karty skartujte iba vertikálnym podávaním do stredu vstupu a uvoľnite ich, keď sa skartovanie začne. Nikdy nepodávajte viac ako jednu kreditnú kartu naraz.
- Preťažovanie skartovačky: Preťažovanie nad stanovenú kapacitu listov môže viesť k rozsiahlemu poškodeniu skartovačky. Preplňovanie zaťažuje stroj, rýchlo opotrebuje a zlomí rezné čepele a vnútorné komponenty.

- Prehriatie pri dlhšom používaní: V prípade, že skartovačka 63 skartuje nepretržite dlhšie ako maximálny prevádzkový čas a prehreje sa, jednotka sa automaticky vypne. Ak sa tak stane, vypnite skartovačku na 45 minút alebo dlhšie, než obnovíte normálnu prevádzku.



POMEMBNO!

PRED UPORABO ENOTE PREBERITE TA NAVODILA ZA UPORABO.

OPOZORILO: VARNOSTNA NAVODILA – PREBERITE PRED UPORABO!



Pred uporabo preberite navodila.



Ne dotikajte se odprtine za vstavljanje papirja z rokami.



Izdelek ni namenjen uporabi otrok (izdelek ni igrača).



V odprtino za papir ne vstavljajte tujkov.



Ostra rezila! Ne dotikajte se jih.



V ali okoli uničevalnika ne uporabljajte aerosolnih izdelkov.



Ohlapna oblačila ali nakit držite stran od odprtine za papir.



Dolgi lasje naj bodo stran od odprtine za papir.



Držite se stran od gibljivih delov.

NE UNIČUJTE:



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14



15

1. Samolepilnih etiket
2. Neodprte pošte ali kuvert
3. Papirja s sponkami
4. Papirja s sponkami
5. Velikih sponk (>6 mm)
6. Vezanih dokumentov
7. Prepognjenih listov
8. Velikih sponk za papir

9. Mapnih sponk
10. Kreditnih kartic
11. CD-jev ali DVD-jev
12. Plastificiranih listov ali revij
13. Brez sponk na sredini
14. Ne vstavljajte s sponko na tej strani
15. Ne vstavljajte s sponko na tej strani

Opomba: Pokrova ne odpirajte, ko se uničevanje začne

- Ko uničevalnika ne uporabljate ali pred čiščenjem, premikanjem ali prazenjem koša, ga vedno izklopite in izvlecite napajalni kabel iz električne vtičnice.
- NEVARNOST POŽARA. Nikoli ne uporabljajte olj ali maziv na osnovi nafte ali drugih vnetljivih snovi v ali okoli naprave, saj se lahko vnamejo in povzročijo resne poškodbe.
- V koš uničevalnika nikoli ne odlagajte vnetljivih kemikalij ali materialov, ki so bili v stiku z vnetljivimi snovmi (npr. lak za nohte, aceton ali bencin).
- NIKOLI ne uničujte kovinskih kreditnih kartic, velikih sponk za papir, kuvert z okencem ali ojačanih kuvert, neprekinjenih obrazcev, časopisnega papirja, vezanih dokumentov (npr. zvezkov, čekovnih knjižic ali revij), prosojnic, plastificiranih dokumentov, kartona, predmetov z lepilom, trdih materialov ali plastike (razen kreditnih kartic).
- Električna vtičnica mora biti v bližini naprave in lahko dostopna.
- Koša za odrezke nikoli ne napolnite do vrha, saj lahko pride do zastoja papirja.
- Uničevalnika ne postavljajte v bližino vode ali virov toplote.
- Naprave ne uporabljajte, če je napajalni kabel poškodovan.
- Naprave ne poskušajte popravljati sami, saj se lahko izpostavite ostrim rezilom ali električnim delom in s tem razveljavite garancijo proizvajalca.
- Nikoli ne poskušajte čistiti ali odstranjevati papirja iz rezil.
- Nikoli ne vstavljajte več listov, kot je dovoljena kapaciteta, saj lahko to povzroči resne poškodbe naprave.

NAVODILA ZA UPORABO UNIČEVALNIKA

• Opozorila • Namestitev • Delovanje

	Samodejni podajalnik	Ročni podajalnik
Kapaciteta listov	110 listov A4	8 listov A4
Velikost razreza	4.0 mm x 14 mm	4.0 mm x 14 mm
Velikost pladnja	A4	Ni na voljo
Širina odprtine	220 mm	220 mm
Kapaciteta kreditnih kartic	Ni na voljo	Ena kartica naenkrat
Delovni cikel	30 min delovanja / 45 min hlajenja	10 min delovanja / 45 min hlajenja
Napajanje	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A	AC220-240V, 50/60Hz, 1.0A

*Ročno podajanje:

- Razreže kreditne kartice, majhne sponke za papir in spenjače
- En prepognjen list papirja šteje kot dva lista

- Debelejši papir, vlaga ali neustrezna električna napetost lahko zmanjšajo zmogljivost uničevanja

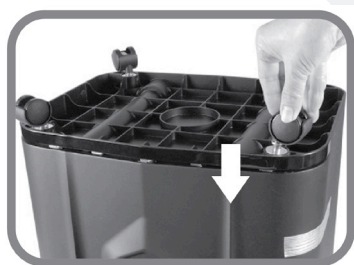


NAMESTITEV

1. Prepričajte se, da so vrata koša pravilno zaprta. Naprava ima varnostno stikalo in ne bo delovala, če so vrata odprta.
2. Na spodnji del koša pritrdite vsa štiri kolesa. (SLIKA 1)
3. Električna vtičnica mora biti v bližini naprave in lahko dostopna.
4. Napajalni kabel priključite v standardno električno vtičnico 220 V.

POZOR:

Mini uničevalniki s križnim rezom imajo na spodnji strani zelo ostru rezila. Ne dotikajte se jih. Pred odstranjevanjem zagodenega papirja vedno izklopite napravo iz električnega omrežja. Pri namestitvi uničevalnika na koš bodite previdni.

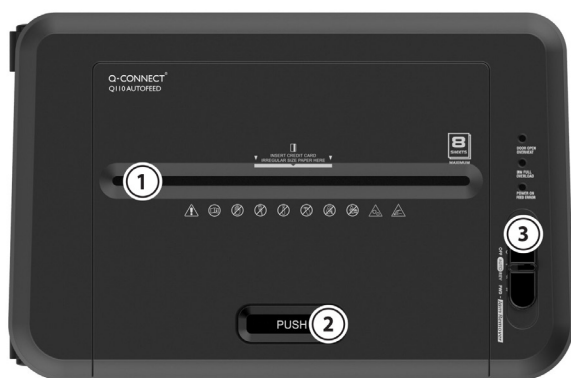


(SLIKA 1)

POTISNITE NAVZDOL



PRAVILNA NAMESTITEV



1. Reža za ročno podajanje
2. Gumb pokrova
3. Kontrolni gumb

STIKALO

Z uporabo stikala na napravi izberite eno izmed naslednjih nastavitev tako, da stikalo premaknete levo ali desno. (SLIKA 2)



(SLIKA 2)

I

Auto / On: Ta nastavev omogoča samodejni zagon uničevalnika, ko v odprtino vstavite papir. Papir vedno vstavljajte čim bolj naravnost. Ko papir preide skozi rezila, se naprava samodejno ustavi.

O

Off: Ta nastavev izklopi vse funkcije naprave. Zaradi varnosti priporočamo, da je naprava v položaju OFF, kadar je ne uporabljate.

⏮

Reverse: V primeru zastoja papirja lahko uporabite funkcijo Reverse za sprostitve papirja iz rezil. Pred uporabo te funkcije vedno izpraznite koš.

⏭

Forward (odstranjevanje zastoja): Funkcija Forward se lahko uporabi za pomoč pri odstranjevanju zastoja papirja in omogoča ročni zagon rezanja.

ODPRAVLJANJE TEŽAV

LED INDIKATORJI STANJA:

Odprta vrata / Pregrevanje:

Rdeči indikator stalno sveti: Koš uničevalnika ali zgornji pokrov nista pravilno zaprta. Uničevalniki z izvlečnim košem za odrezke imajo varnostni izklop napajanja, ki se aktivira, ko je koš odstranjen. Prepričajte se, da je izvlečni koš pravilno nameščen nazaj v napravo in da sveti indikator »Power On« (vklop).

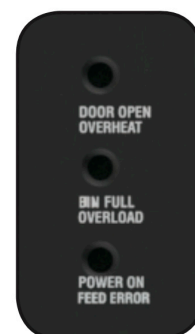
Rdeči indikator utripa: Uničevalnik je neprekinjeno deloval dlje od največjega dovoljenega časa delovanja, zaradi česar se je pregreval in se bo samodejno izklopil.

Če se to zgodi, izklopite uničevalnik in ga pustite izklopljenega najmanj 45 minut ali dlje, preden ponovno nadaljujete z normalnim delovanjem.

Poln koš / Preobremenitev:

Rdeči indikator stalno sveti: Ko je koš za odrezke poln, rdeča lučka označuje, da ga je treba izprazniti. Dokler indikator sveti, uničevalnik ne bo deloval, dokler koš za odrezke ni izprazen.

Rdeči indikator še vedno utripa: To pomeni, da je bilo v napravo vstavljeno preveč papirja. Uporabite način »Reverse« (vzvratni tek),



Vklop / Napaka podajanja:

Zeleni indikator stalno sveti: Samodejni način delovanja. Ko je uničevalnik v načinu Auto, vstavite papir ali kartico v odprtino za vstavljanje ali naložite papir na pladenj za papir, da začnete postopek uničevanja.

Zeleni indikator utripa: Papirja v pladnju za papir podajalni mehanizem ne more zajeti. Odprite pokrov in preverite, da listi niso prepognjeni ter da so pravilno poravnani in nameščeni v pladnju.

FUNKCIJE :

Tehnologija samodejnega povratnega teka :

Ko naprava zazna preobremenitev, se motor ustavi in zavrne papir.

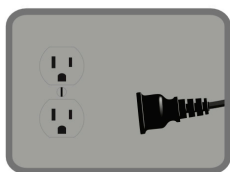
SAMODEJNO UNIČEVANJE :

Kapaciteta samodejnega podajanja:

Uniči :

- Največ 110 listov A4
- Do 10 listov spetega papirja
- Do 10 listov s sponkami

Vklop naprave:



1. Priključite v ozemljeno električno vtičnico (220 V).
2. Stikalo premaknite v položaj Auto

Odprite pokrov in naložite papir*:



* Papir mora biti poravnan na pladnju.

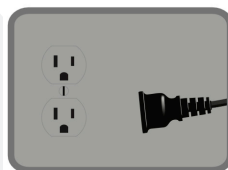
Zaprite pokrov :

Uničevalnik se samodejno zažene, ko zaprete pokrov.

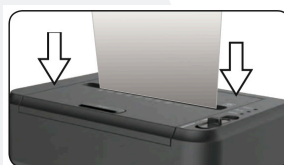


ROČNO UNIČEVANJE :

Vklop naprave:



1. Priključite v ozemljeno električno vtičnico (220 V).
2. Stikalo premaknite v položaj Auto



3. Ne prekoračite največjega števila listov (največ 8). **Papir vstavite kar se da natančno naravnost v odprtino.**
4. Kreditne kartice vstavljajte eno po eno v sredino odprtine.

OPOMBA :

- Ko naprave ne uporabljate, jo vedno izklopite in izvlcite napajalni kabel.
- Uničevalnik lahko razreže sponke in majhne papirne sponke, vendar jih je priporočljivo odstraniti, da podaljšate življenjsko dobo naprave.
- Kreditne kartice vstavljajte navpično v sredino odprtine. Nikoli ne vstavljajte več kot ene kartice naenkrat.
- Preobremenitev : Preveč papirja lahko poškoduje napravo.
- Pregrevanje : Če naprava deluje predolgo na največji obremenitvi, se pregreje in samodejno izklopi. Počakajte najmanj 45 minut, da se ohladi, preden nadaljujete z delom.

Q-CONNECT[®]